2025/333

2025.2.27.

AZ EURÓPAI KÖZPONTI BANK (EU) 2025/333

(2025. január 31.)

a háztartások vagyoni helyzetéről, jövedelméről és fogyasztásáról jelentendő statisztikai információkról (EKB/2025/3)

AZ EURÓPAI KÖZPONTI BANK KORMÁNYZÓTANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a Központi Bankok Európai Rendszere és az Európai Központi Bank Alapokmányára és különösen annak 5.1. cikkére,

mivel:

(1) A vagyoni helyzet, a jövedelem és a fogyasztás fő összetevőire vonatkozó háztartási szintű információk rendkívül értékesek az euroövezetben lakóhellyel rendelkező polgárok különböző csoportjainak gazdasági és pénzügyi helyzetében mutatkozó tendenciák megértéséhez. Erre az információra szükség van a monetáris politikai intézkedések különböző háztartásokra gyakorolt hatásainak elemzéséhez, ami az Európai Unió működéséről szóló szerződés 127. cikkének (2) bekezdésével összhangban végrehajtott monetáris politika irányítására vonatkozó arányossági értékelés kulcsfontosságú eleme. A háztartási szintű információk az Európai Unió működéséről szóló szerződés 127. cikkének (5) bekezdésével összhangban a hatáskörrel rendelkező hatóságoknak a pénzügyi rendszer stabilitására vonatkozó politikáik zavartalan megvalósításában való, a Központi Bankok Európai Rendszere (KBER) általi támogatása szempontjából is szükségesek.

(2) Az euroövezet országaiban összehasonlítható módon gyűjtött, a nettó vagyonra (eszközökre és forrásokra) vonatkozó háztartási szintű információk jelenleg csak a háztartások pénzügyi és fogyasztási helyzetéről szóló felmérésen (Household Finance and Consumption Survey; háztartási vagyonfelmérés) keresztül érhetők el. A háztartási vagyonfelmérést minden tagállamban a nemzeti központi bankok (NKB-k) vagy más hatáskörrel rendelkező hatóságok végzik olyan nemzeti jogszabályok alapján, amelyek lehetővé teszik háztartási szintű adatok természetes személyektől való felvételét. Tekintettel arra, hogy ezek az információk szükségesek a KBER feladatainak ellátásához, a háztartások vagyoni helyzetére, jövedelmére és fogyasztására vonatkozó statisztikai információk NKB-któl való, az EKB általi gyűjtését a Központi Bankok Európai Rendszere és az Európai Központi Bank Alapokmányának (a KBER Alapokmánya) 12.1. cikke alapján elfogadott iránymutatásnak kell szabályoznia. Ez nem zárja ki az EKB statisztikai adatszolgáltatási követelményeinek teljesítésén túl vagy egyéb célok érdekében gyűjtött releváns statisztikai információk felhasználását ezen egyéb célok érdekében.

(3) Az iránymutatás célja, hogy a KBER Alapokmányának 5.3. cikkével összhangban hozzájáruljon a háztartási vagyonfelméréssel gyűjtött információkból előállított statisztikai adatok gyűjtésére, összeállítására és terjesztésére vonatkozó szabályok és gyakorlatok összehangolásához. Ez biztosítja, hogy az NKB-k által az EKB-nak szolgáltatott statisztikai információk rendelkeznek az euroövezet tagállamaira nézve reprezentatív statisztikák előállításához szükséges koherenciával. Ezért az NKB-k számára elő kell írni, hogy jelentsék a háztartások vagyoni helyzetére, jövedelmére és fogyasztására vonatkozó statisztikai információk összeállításához szükséges gazdasági, pénzügyi és demográfiai kimeneti változók alapkészletét, valamint az adott tagállamban végzett nemzeti felmérések jellemzőit leíró információkat. Az euroövezeti országok gyűjteményei közötti különbségeknek az NKB-k adatszolgáltatási terheinek növelése nélküli megjelenítése érdekében az NKB-k jelenthetnek az EKB-nak egy nem alapkészletet a gazdasági, pénzügyi és demográfiai kimeneti változók tekintetében. Erre az információra azért van szükség, mert javítja az EKB gazdasági, pénzügyi és statisztikai elemzéseit, amelyeket a KBER feladatainak, közelebbről a monetáris politikával kapcsolatos feladatainak ellátására használnak fel.

(4) A monetáris politika folytatására vagy a pénzügyi rendszer stabilitására esetlegesen hatást gyakorló geopolitikai és egyéb jelentős, előre nem látható fejleményeknek – például az energiaellátási válságnak vagy a világjárvány kitörésének – az euroövezetben lakóhellyel rendelkező polgárok csoportjainak gazdasági vagy pénzügyi helyzetére gyakorolt hatásának értékelése érdekében részletesebben meg kell határozni az NKB-k által gyűjtött kapcsolódó statisztikai információk EKB-nak való jelentésére vonatkozó szabályokat. Ez biztosítja, hogy ezek az információk ugyanolyan védelemben részesüljenek, mint az EKB és az NKB-k által ezen iránymutatás alapján gyűjtött gazdasági, pénzügyi és demográfiai kimeneti változók alap- és nem alapkészletei.

(5) A háztartások vagyoni helyzete, jövedelme és fogyasztása témakörben az EKB követelményeinek teljesítéséhez szükséges statisztikai információkat gyűjthetik vagy összeállíthatják az NKB-któl eltérő hatáskörrel rendelkező hatóságok. Emiatt néhány tagállamban az ezen iránymutatás alapján végzendő egyes feladatok szükségessé teszik az EKB vagy az NKB-k és az ilyen hatáskörrel rendelkező hatóságok közötti együttműködést. A 2533/98/EK tanácsi rendelet ([1]) 2a. és 4. cikke előírja a tagállamok számára, hogy maguk szervezzék meg a statisztikai adatszolgáltatást, és hogy teljeskörűen együttműködjenek a KBER-rel és az európai statisztikai rendszerrel (ESR) a KBER Alapokmányának 5. cikkéből fakadó kötelezettségek teljesítésének biztosítása érdekében. Az ilyen együttműködésre az NKB-k és a hatáskörrel rendelkező nemzeti hatóságok vagy egyéb szervek között is szükség van a személyes adatok feldolgozásával kapcsolatban, többek között a személyes adatok e hatóságok vagy szervek közötti, nemzeti szintű kezelésére vonatkozó szabályok megállapítása céljából.

(6) Ahhoz, hogy az EKB elláthassa feladatait, helyénvaló, hogy az NKB-k a szükséges statisztikai információkat meghatározott időpontokig jelentsék.

(7) Az EKB által gyűjtött statisztikai információk pontosságának és minőségének biztosítása érdekében az EKB-nak az NKB-k által jelentett statisztikai információk figyelemmel kísérésére, ellenőrzésére, és adott esetben revíziójára vonatkozó szabályokat kell meghatároznia. Ugyanezen okokból az NKB-k szükség esetén, valamint az EKB kérésére magyarázattal szolgálnak az EKB számára a jelentett statisztikai információkra vonatkozóan, különösen a nemzeti sajátosságokon vagy strukturális töréseken alapuló kimeneti változók szempontjainak NKB-k általi értelmezését illetően, amelyek befolyásolhatják e statisztikai információkat vagy azok minőségét.

(8) A KBER Alapokmányának 5. cikke az Európai Unióról szóló szerződés 4. cikkének (3) bekezdésével együtt azt vonja maga után, hogy az eurót bevezetni kívánó, euroövezeten kívüli tagállamoknak az euro bevezetésének előkészítése keretében az EKB statisztikai adatszolgáltatási követelményeinek teljesítéséhez szükséges statisztikai információk gyűjtésére szolgáló intézkedéseket kell kialakítaniuk és végrehajtaniuk. Annak érdekében, hogy az EKB átfogó áttekintést kaphasson a gyűjtött statisztikai információkról és elvégezhesse a releváns elemzéseket, az eurót bevezető euroövezeten kívüli tagállamok NKB-i számára elő kell írni, hogy az euro adott tagállam általi bevezetését megelőző megfelelő időszakot lefedő statisztikai információkat bocsássanak az EKB rendelkezésére.

(9) Indokolt az EKB-nak jelentett statisztikai információk továbbítására vonatkozó közös módszert előírni valamennyi NKB számára. Ennek megfelelően a KBER-nek harmonizált elektronikus továbbítási formátumról kell megállapodnia és ilyen formátumot kell meghatároznia.

(10) Ezen iránymutatás célja annak biztosítása, hogy saját tagállamukban az NKB-k feladata a háztartási vagyonfelméréssel összefüggésben gyűjtött személyes adatok kezelése. A személyes adatok ilyen kezelésének meg kell felelnie a személyes adatok védelmére vonatkozó uniós jogszabályoknak, nevezetesen az (EU) 2018/1725 európai parlamenti és tanácsi ([2]) rendeletnek (EUDPR) és az (EU) 2016/679 európai parlamenti és tanácsi ([3]) rendeletnek. Az ilyen adatkezelés jogszerű, mivel az a KBER közérdekből végzett feladatainak ellátásához, valamint azon jogi kötelezettségek teljesítéséhez szükséges, amelyek az egyes NKB-kra mint az általuk a nemzeti felmérésük során vagy a tagállamukban adott esetben más módon gyűjtött adatok adatkezelőire vonatkoznak ezen iránymutatás szerint. A rendeletekben meghatározott adattakarékossági elvvel összhangban az NKB-k által az EUDPR-rel összhangban és a háztartási vagyonfelméréssel összefüggésben az EKB-nak jelentendő statisztikai információkat az NKB-knak olyan mértékben kell összesíteniük vagy anonimizálniuk, hogy közvetlenül vagy közvetve ne lehessen egyéneket azonosítani.

(11) Amennyiben az ezen iránymutatás alapján az EKB-nak jelentendő statisztikai információkat az NKB-k összesítik vagy anonimizálják annak biztosítása érdekében, hogy természetes személyeket sem közvetlenül, sem közvetve, következtetések útján ne lehessen azonosítani, az ilyen információ nem tartozik a „bizalmas statisztikai adat” 2533/98/EK rendelet szerinti fogalommeghatározása alá. Ezen túlmenően az EKB-nak az ezen iránymutatással összhangban jelentendő statisztikai információk nem tehetik lehetővé más jogi személyek, szervezetek vagy fióktelepek közvetlen vagy közvetett azonosítását.

([1]) A Tanács 2533/98/EK rendelete (1998. november 23.) az Európai Központi Bank által végzett statisztikai adatgyűjtésről (HL L 318., 1998.11.27., 8. o.).

([2]) Az Európai Parlament és a Tanács 2018/1725 (EU) rendelete (2018. október 23.) a természetes személyeknek a személyes adatok uniós intézmények, szervek, hivatalok és ügynökségek általi kezelése tekintetében való védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 45/2001/EK rendelet és az 1247/2002/EK határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 295., 2018.11.21., 39. o.)

([3]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/679 rendelete (2016. április 27.) a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről (általános adatvédelmi rendelet) (HL L 119., 2016.5.4., 1. o.).

(12) Az EKB által gyűjtött statisztikai információt kizárólag statisztikai célokra, valamint statisztikákhoz és statisztikai elemzésekhez való felhasználói hozzáférés biztosítására és/vagy azok felhasználók részére való terjesztésére szabad felhasználni. Tekintettel arra, hogy az EKB az általa gyűjtött statisztikai adatok egy részét meg kívánja osztani tudományos kutatószervezetekkel, az ilyen hozzáférés biztosítására vonatkozó megfelelő szabályokat is meg kell határozni.

(13) Szükség van egy olyan eljárás kidolgozására, amely lehetővé teszi az ezen iránymutatás mellékleteiben szükséges technikai módosítások hatékony végrehajtását, feltéve, hogy az ilyen módosítások nem változtatják meg az iránymutatás mögöttes koncepcionális keretét, és nem érintik az NKB-k adatszolgáltatási terhét. Ennek megfelelően az EKB Igazgatóságának lehetősége kell, hogy legyen az ilyen technikai módosítások elvégzésére, és ezen eljárás lefolytatása során figyelembe kell venni a KBER Statisztikai Bizottságának véleményét. A Statisztikai Bizottság figyelembe szokta venni a felhasználóknak, különösen az EKB és az NKB-k kutatásvezetőinek, valamint az EKB, az NKB-k és számos nemzeti statisztikai hivatal felmérési szakembereiből, statisztikusaiból és közgazdászaiból álló háztartási pénzügyi és fogyasztási hálózatnak (Household Finance and Consumption Network) a véleményét,

ELFOGADTA EZT AZ IRÁNYMUTATÁST:

1. cikk

Tárgy és hatály

Ez az iránymutatás meghatározza a háztartások vagyoni helyzetéről, jövedelméről és fogyasztásáról a nemzeti jog alapján gyűjtött statisztikai információk EKB-nak való jelentésével összefüggésben az NKB-kat terhelő adatszolgáltatási követelményeket. Ez az iránymutatás meghatározza különösen az NKB-k által az EKB részére jelentendő statisztikai információkat, ezen információk kezelését, az adatszolgáltatás gyakoriságát és határidőit, valamint az adatszolgáltatásra alkalmazandó előírásokat.

2. cikk

Fogalommeghatározások

Ezen iránymutatás alkalmazásában a következő fogalommeghatározásokat kell alkalmazni:

(1) „**háztartási vagyonfelmérés**” (a háztartások pénzügyi és fogyasztási helyzetéről szóló felmérés): az egyes tagállamokban végrehajtott, a háztartások vagyoni helyzetére, jövedelmére és fogyasztására vonatkozó nemzeti felmérések készlete;

(2) „**nemzeti felmérés**”: valamely tagállamban végzett felmérés, amely a háztartási vagyonfelmérés részét képezi;

(3) „**a terepmunka időszaka**”: az az időszak, amely során a nemzeti felmérés válaszadóitól adatokat gyűjtenek;

(4) „**referencia-időszak**”: az az időszak, amelyre a statisztikai információ vonatkozik;

(5) „**referencia-időpont**”: az az időpont, amelyre a statisztikai információ vonatkozik;

(6) „**magánháztartás**”: az I. melléklet 3. részében részletesebben meghatározottak szerint, egyedül élő személy vagy olyan személyek csoportja, akik közös lakásban élnek és megosztják a kiadásokat, ideértve a napi szükségleti kiadások megosztott viselését, és a pénzügyi döntéseket is;

(7) „**személyes adat**”: az (EU) 2016/679 rendeletben és az (EU) 2018/1725 rendeletben a fogalomhoz rendelt jelentés;

(8) „**anonimizálás**”: az a folyamat, amellyel megszűnik a közvetlen vagy közvetett azonosítás lehetősége oly módon, hogy sem magánháztartás, sem természetes személy nem azonosítható, és az anonimizálás nem fordítható vissza;

(9) „**kimeneti változók**”: az I. és II. mellékletben meghatározott statisztikai információkat lefedő szabványosított adatkategóriák;

(10) „**imputálás**”: becsült érték hozzárendelése valamely nem gyűjthető vagy nem megfelelően gyűjtött kimeneti változóhoz. A becsült érték az egyéb háztartások esetében gyűjtött értékeken alapul;

(11) „**adminisztratív adat**”: nem statisztikai forrás – általában közigazgatási szerv – által elsősorban nem statisztika készítése céljából létrehozott adatok;

(12) „**összesített mutatók**”: a sokaságra nézve reprezentatív egyes kimeneti változók összefoglaló statisztikái, amelyek nem tartalmaznak a 2533/98/EK rendelet 1. cikkének 12. pontjában meghatározott bizalmas statisztikai adatokat;

(13) „**szokásos lakóhely**”: az (EU) 2019/1700 európai parlamenti és tanácsi rendelet ([4]) 2. cikkének 11. pontjában meghatározott szokásos lakóhely;

(14) „**mintavételi keret**”: jelentése megegyezik a (EU) 2019/1700 rendelet 2. cikkének 14. pontjában meghatározottakkal;

(15) „**kutatási adatkészlet**”: adatállományok, ideértve a háztartásokra és a háztartások tagjaira vonatkozó, ezen iránymutatással összhangban gyűjtött és a KBER feladatainak ellátásához alkalmassá tett statisztikai információkon alapuló statisztikai eredményeket.

3. cikk

Az NKB-k által jelentendő statisztikai információk

(1) Az NKB-k az I. melléklettel összhangban jelentik az EKB-nak a háztartások vagyoni helyzetére, jövedelmére és fogyasztására vonatkozó statisztikai információkat, valamint a kapcsolódó alapvető gazdasági, pénzügyi és demográfiai kimeneti változókat.

(2) Az NKB a II. melléklettel összhangban jelenthet bizonyos nem alapvető gazdasági, pénzügyi és demográfiai kimeneti változókat.

(3) Az NKB dönthet úgy, hogy az (1) és a (2) bekezdésben szereplő kimeneti változók mellett önkéntes alapon jelent nem alapvető gazdasági, pénzügyi és demográfiai kimeneti változókat, ha azok olyan aktuális vagy közelmúltbeli fejleményekre vonatkoznak, amelyek közvetlenül hatással lehetnek az euroövezetben lakóhellyel rendelkező polgárok különböző csoportjainak gazdasági vagy pénzügyi helyzetére.

(4) Az NKB-k a III. mellékletben meghatározottak szerint jelentik az EKB-nak az NKB-k által végzett nemzeti felmérések jellemzőit leíró információkat.

(5) Az e cikk alapján jelentendő statisztikai információknak a következő források egyikén vagy azok kombinációján kell alapulniuk:

a) a háztartási vagyonfelmérés válaszadói által közvetlenül szolgáltatott, a nemzeti felmérésekből gyűjtött adatok, amelyeket lehetőleg számítógéppel támogatott személyes interjú (CAPI) útján gyűjtenek. Amennyiben nem a CAPI-t használják adatgyűjtésre, az adatgyűjtés bármely része vagy egésze esetében a számítógéppel támogatott telefonos interjú (CATI), a számítógéppel támogatott online interjú (CAWI), a számítógéppel támogatott önkitöltéssel történő adatfelvétel (CASI) vagy más, számítógéppel támogatott módszer alkalmazható. Az NKB-k kérésre magyarázatot adnak az EKB-nak a CAPI-tól eltérő, számítógéppel támogatott módszerek használatáról;

b) adminisztratív adat.

4. cikk

Statisztikai sokaság

(1) Az NKB-k biztosítják, hogy a jelentendő statisztikai információkat az egyes euroövezeti tagállamokban a magánháztartásokban szokásos lakóhellyel rendelkező valamennyi személyt magában foglaló statisztikai sokaság keretein belül gyűjtsék.

(2) Az NKB-k biztosítják, hogy a statisztikai információkat a statisztikai sokaság reprezentatív mintájából gyűjtsék.

([4]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1700 rendelete (2019. október 10.) az egyedi szinten, mintavétel útján gyűjtött adatokon alapuló, személyekre és háztartásokra vonatkozó európai statisztikák közös keretének létrehozásáról, a 808/2004/EK, a 452/2008/EK és az 1338/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, valamint az 1177/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet és az 577/98/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 261 I., 2019.10.14., 1. o.).

5. cikk

Mintavétel

(1) Az NKB-k a statisztikai információkat olyan, nemzeti szinten létrehozott mintavételi keretekből állítják össze, amelyek lehetővé teszik magánháztartások vagy természetes személyek véletlenszerű kiválasztását a kiválasztás ismert, nullától eltérő valószínűsége alapján. A mintavételi keretek esetében törekedni kell arra, hogy azok beazonosítsák és – a lefedettségre vonatkozó minimális hibahatáron belül – kimerítően lefedjék a statisztikai sokaságot, és a kereteket rendszeresen frissíteni kell.

(2) Amennyiben a nemzeti felméréssel lefedett részsokaságok jelentős mértékben alulreprezentáltak az elért mintában, az NKB-k például túlmintavételezés (oversampling) vagy bármely releváns módszer alkalmazása útján megteszik a szükséges intézkedéseket az ebből eredő torzulás korrigálására, figyelembe véve a költséghatékonyság szükségességét. Az NKB-k ismertetik és értékelik az alkalmazott módszereket, és azoknak a III. mellékletben meghatározott statisztikai információkat érintő hatását és esetleges hátrányait.

(3) Az NKB-k engedélyezhetik a mintában szereplő magánháztartások vagy természetes személyek ellenőrzött helyettesítését, ha az első interjúra kiválasztottak esetében a nemzeti felmérés válaszadási aránya 60 % alá csökken és az alábbiak egyike áll elő:

a) a mintában szereplő magánháztartással vagy személlyel nem lehet felvenni a kapcsolatot;

b) a mintában szereplő magánháztartással vagy személlyel a kapcsolatfelvétel megtörtént, de az adatfelvételt nem fejezték be.

A mintában szereplő, ellenőrzött helyettesítésre szánt magánháztartások vagy személyek csoportját az adatgyűjtést megelőzően kell meghatározni. Ellenőrzött helyettesítésre magánháztartások vagy személyek csak ebből a csoportból választhatók.

6. cikk

Imputálás

(1) A statisztikai információk EKB-nak való szolgáltatása előtt az NKB-k biztosítják, hogy szükség esetén az I. melléklettel összhangban imputálják a válaszadás elmaradása miatt hiányzó valamennyi alapvető kimeneti változót.

(2) Minden egyes imputált hiányzó értékre ötször kell sztochasztikus többszörös imputációt alkalmazni úgy, hogy a generált adatsorok száma öt legyen.

(3) A (2) bekezdés nem alkalmazandó, ha az NKB úgy ítéli meg, hogy a hiányzó információ nem befolyásolja a felmérés által generált kimeneti adatok összességét.

7. cikk

A terepmunka időszakai

(1) Az NKB-k a nemzeti felmérésükben a 3. cikk (5) bekezdésének a) pontjában említett adatfelvételeik legalább 50 %-át a 9. cikk szerinti vonatkozó háztartási vagyonfelmérési referenciaév során valósítják meg.

(2) Az NKB-k a 3. cikk szerinti statisztikai információkat a terepmunka következő kritériumoknak megfelelő időszaka alapján jelentik:

a) a terepmunka időszaka nem haladja meg a 9 hónapot;

b) a terepmunka időszaka nem a háztartási vagyonfelmérési referenciaévet megelőző év októbere előtt vagy a háztartási vagyonfelmérési referenciaév októberének vége után kezdődik;

c) a terepmunka időszaka legkésőbb a háztartási vagyonfelmérési referenciaévet követő év júniusának végén befejeződik.

8. cikk

Referencia-időpontok és -időszakok

(1) A vagyoni helyzetre vonatkozó, nemzeti felmérésekből gyűjtött statisztikai információk esetében a referencia-időpont a következők egyike:

a) a statisztikai adatok interjú útján történő gyűjtésének időpontja; vagy

b) a 9. cikk szerinti háztartási vagyonfelmérési referenciaévet megelőző naptári év december 31. napja, feltéve, hogy a terepmunka időszaka az adott háztartási vagyonfelmérési referenciaévben befejeződik.

(2) A vagyoni helyzetre vonatkozó, adminisztratív adatokon alapuló statisztikai információk esetében a referencia-időpont a következők egyike:

a) a 9. cikk szerinti háztartási vagyonfelmérési referenciaév valamely időpontja; vagy

b) a 9. cikk szerinti háztartási vagyonfelmérési referenciaévet megelőző naptári év december 31. napja.

(3) A jövedelemre vonatkozó, nemzeti felmérésekből gyűjtött statisztikai információk esetében a referencia-időszak az a 12 hónapos időszak, amelynek vége:

a) a terepmunka időszakának kezdetét megelőző naptári év december 31. napjára; vagy

b) a statisztikai adatok interjú útján történő gyűjtésének időpontját megelőző hónapra esik.

(4) A jövedelemre vonatkozó, adminisztratív adatokon alapuló statisztikai információk esetében a referencia-időszak az a 12 hónapos időszak, amelynek vége:

a) a 9. cikk szerinti háztartási vagyonfelmérési referenciaévet megelőző naptári év december 31. napjára; vagy

b) a 9. cikk szerinti háztartási vagyonfelmérési referenciaév valamely napjára esik.

(5) A 3. cikk (1) bekezdésében és (2) bekezdésében említett minden egyéb statisztikai információra vonatkozó referencia-időpontokat és -időszakokat megfelelően az I. melléklet 1. részének 5. pontja és A. táblázata, valamint a II. melléklet 1. részének 3. pontja és A. táblázata határozza meg.

9. cikk

Gyakoriság és időszerűség

(1) A 3. cikkben említett statisztikai információknak az NKB-któl az EKB-hoz történő első továbbításának háztartási vagyonfelmérési referenciaéve 2026.

(2) Az azt követő adattovábbítások esetében a háztartási vagyonfelmérési referenciaévek a 2026. évet követik hároméves gyakorisággal.

(3) Az NKB-k a 3. cikk szerinti statisztikai információkat háromévente jelentik az EKB részére.

(4) Az NKB-k a 3. cikk szerinti statisztikai információkat a terepmunka időszakának végét követő 19 hónapon belül, de legkésőbb a háztartási vagyonfelmérési referenciaév kezdetétől számított 36 hónapon belül jelentik az EKB-nak.

(5) Amennyiben az NKB-k adminisztratív adatokból vezetik le az ezen iránymutatás alapján jelentendő statisztikai információk egy részét, úgy a 3. cikkben említett statisztikai információk EKB-hoz való beérkezésének határideje a terepmunka időszakának végét követő 22 hónap, de legkésőbb a háztartási vagyonfelmérési referenciaév kezdetétől számított 36 hónap.

10. cikk

Revíziók

(1) Az NKB-k továbbíthatnak az EKB-nak a 3. cikk alapján jelentett, korábbi háztartási vagyonfelmérési referenciaévekre vonatkozó, felülvizsgált statisztikai információkat.

(2) Az NKB-k kérésre magyarázatot adnak az EKB-nak az (1) bekezdés szerint benyújtott felülvizsgált adatokról.

11. cikk

Adatvédelem

(1) Ezen iránymutatás alkalmazásában az NKB minősül az (EU) 2016/679 rendelet 4. cikkének 7. pontja értelmében vett adatkezelőnek a nemzeti felmérésében vagy a tagállamában adott esetben más módon gyűjtött és az általa a 3. cikkel összhangban az EKB-nak szolgáltatandó adatok tekintetében.

(2) Az NKB-k biztosítják, hogy az (EU) 2018/1725 rendelet 3. cikkének 1. pontjában és az (EU) 2016/679 rendelet 4. cikkének 1. pontjában említett személyes adatokat ne jelentsék az EKB-nak a statisztikai adatok 3. cikk szerinti szolgáltatásakor vagy a háztartási vagyonfelméréssel kapcsolatos bármely más információ megosztásakor. Ez azt jelenti, hogy minden olyan adatelemet el kell távolítani vagy anonimizálni kell a statisztikai információ EKB részére való továbbítását megelőzően, amely lehetővé tenné valamely természetes személy vagy háztartás közvetlen vagy közvetett azonosítását – különösen valamely azonosítóra, például névre, számra, helymeghatározó adatra, online azonosítóra vagy a természetes személy testi, fiziológiai, genetikai, szellemi, gazdasági, kulturális vagy szociális azonosságára vonatkozó egy vagy több tényezőre hivatkozással –, ideértve azt az esetet is, amikor valamely NKB harmadik féltől kapja meg a statisztikai információt vagy annak részét.

(3) Ha az EKB felfedezi, hogy tévesen személyes adatokat továbbítottak, vagy valamely NKB tájékoztatja erről, az EKB haladéktalanul törli ezeket a személyes adatokat, és erről megfelelően tájékoztatja az érintett NKB-t.

12. cikk

Statisztikai elvek és magyarázatok

(1) Az NKB-k figyelemmel kísérik és biztosítják az ezen iránymutatás alapján az EKB-nak jelentett statisztikai információk minőségét és megbízhatóságát, ideértve annak biztosítását, hogy a statisztikai információkat a 2533/98/EK rendelet 3a. cikkében meghatározott statisztikai elvekkel összhangban megfelelően jelentik az EKB-nak.

(2) Az NKB-k szükség esetén részletes magyarázattal szolgálnak az EKB számára a nemzeti sajátosságokon vagy strukturális töréseken alapuló kimeneti változók szempontjainak értelmezését illetően, ideértve az e statisztikai információkra gyakorolt hatást is. Az NKB-k ilyen magyarázatokat az EKB kérésére is nyújtanak.

13. cikk

Adattovábbítás

(1) Az NKB-k a jelen iránymutatás alapján jelentendő statisztikai információkat elektronikusan, az EKB által meghatározott módon továbbítják. A statisztikai információk ezen elektronikus cseréjére kifejlesztett formátum a KBER által elfogadott formátum.

(2) Amennyiben az (1) bekezdés nem alkalmazandó, az NKB-k az EKB előzetes hozzájárulásával a statisztikai információk továbbításának más módját is alkalmazhatják.

14. cikk

Együttműködés az NKB-któl eltérő, hatáskörrel rendelkező hatóságokkal vagy szervekkel

(1) Amennyiben a 3. cikkben ismertetett valamennyi statisztikai információ vagy azok egy része az NKB-któl eltérő, hatáskörrel rendelkező hatóságoktól vagy szervektől származik, az NKB-k kidolgozhatják az e hatóságokkal vagy szervekkel való együttműködésre vonatkozó megfelelő megállapodásokat annak érdekében, hogy biztosítsák az adatok továbbításának egy állandó keretét, amely eleget tesz az EKB ezen iránymutatásban meghatározott követelményeinek, kivéve, ha ugyanezt az eredményt a nemzeti jogszabályok már elérték.

(2) Az (1) bekezdés alkalmazásában az NKB-k felelősek annak biztosításáért, hogy az EKB ezen iránymutatásban meghatározott követelményei teljesüljenek, amikor a 3. cikkben leírt statisztikai információk gyűjtése során más hatáskörrel rendelkező hatóságokkal vagy szervekkel kötött együttműködési megállapodásokra támaszkodik.

15. cikk

A statisztikai információk felhasználása és terjesztése

Az EKB a 3. cikk alapján gyűjtött statisztikai információkat a következőképpen használja fel statisztikai célokra:

a) hozzáférés biztosítása a kutatási adatkészlethez i. a KBER-en belül és ii. tudományos kutatószervezetek számára a IV. mellékletben meghatározott kritériumokkal és eljárással összhangban; és

b) összesített mutatókat tartalmazó jelentések terjesztése.

Úgy kell tekinteni, hogy minden NKB előzetesen kifejezett hozzájárulását adta, és megszerezte minden más olyan hatóság előzetes kifejezett hozzájárulását, amely az a) pont szerinti hozzáférés biztosítását megelőzően a 3. cikk szerint gyűjtött statisztikai információkat szolgáltatta az NKB-k számára.

16. cikk

Szerzett jogok

Amennyiben az EKB a IV. melléklettel összhangban hozzáférést biztosított az elfogadható kutatók kijelölésére vonatkozó kritériumoknak megfelelő személyek számára a kutatási adatkészlethez, e kutatók az említett kritériumoknak megfelelően továbbra is hozzáférhetnek a kutatási adatkészlethez.

17. cikk

Egyszerűsített módosítási eljárás

Az EKB Igazgatósága – a KBER Statisztikai Bizottságának véleményét figyelembe véve – végrehajthat a mellékleteket érintő technikai módosításokat, feltéve, hogy az ilyen módosítások nem változtatnak az iránymutatás mögöttes koncepcionális keretén és nem érintik az NKB-k adatszolgáltatási terhét. Az Igazgatóság indokolatlan késedelem nélkül tájékoztatja a Kormányzótanácsot az ilyen módosításokról.

18. cikk

Átmeneti rendelkezések

(1) Az első adattovábbításhoz az NKB-k a 3. cikkben említett statisztikai információkat az alábbiak szerint jelenthetik az EKB-nak:

a) a terepmunka időszakának végét követő 21 hónapon belül, de legkésőbb a háztartási vagyonfelmérési referenciaév kezdetétől számított 36 hónapon belül;

b) amennyiben az NKB-k adminisztratív adatokból vezetik le az ezen iránymutatás alapján jelentendő statisztikai információk egy részét, úgy a terepmunka időszakának végét követő 25 hónapon belül, de legkésőbb a háztartási vagyonfelmérési referenciaév kezdetétől számított 36 hónapon belül.

(2) Amennyiben az NKB a 3. cikkben említett szükséges statisztikai információk összegyűjtéséhez hosszabb bevezetési időszakot ír elő, a Kormányzótanács a 9. cikk (1) bekezdésével összhangban egyedi átmeneti eltérést engedélyezhet az első adattovábbításhoz szükséges statisztikai információk EKB-nak történő adatszolgáltatási kötelezettsége alól. Az egyedi átmeneti eltérés csak a 9. cikk (1) bekezdésében említett első adattovábbításra vonatkozik.

(3) Amennyiben a (2) bekezdés alapján egyedi átmeneti eltérést engedélyeznek, az érintett NKB évente legalább egyszer jelentést tesz a KBER Statisztikai Bizottságának a 9. cikk (2) bekezdésében említett későbbi adattovábbításokra vonatkozó, az EKB felé történő adatszolgáltatási kötelezettségnek való teljeskörű megfelelés terén elért előrehaladásáról.

(4) A Kormányzótanács határozhat úgy, hogy az e cikk alapján eltérésben részesült egyes NKB-kra vonatkozóan további korlátozásokat kell megállapítani.

19. cikk

Hatálybalépés és végrehajtás

Ez az iránymutatás az azon tagállamok nemzeti központi bankjaival történő közlésének napján lép hatályba, amelyek pénzneme az euro.

20. cikk

Címzettek

Ennek az iránymutatásnak címzettje az eurorendszer valamennyi központi bankja.

Kelt Frankfurt am Mainban, 2025. január 31-én.

az EKB Kormányzótanácsa részéről
az EKB elnöke
Christine LAGARDE

I. MELLÉKLET

Alapvető kimeneti változók

1. A nemzeti központi bankoknak (NKB) az alapvető kimeneti változókat i. a háztartás szintjén, ii. a háztartás valamennyi tagja esetében egyéni szinten, vagy iii. a háztartás 16 éven felüli tagjai esetében egyéni szinten kell jelenteniük.

1. rész – A jelentendő alapvető kimeneti változók

2. Az A. táblázat tartalmazza az NKB-k által az Európai Központi Banknak (EKB) jelentendő alapvető kimeneti változókat.

3. Az NKB-k valamennyi válaszadó esetében jelentik az EKB-nak az alapvető kimeneti változókat. Az alapvető kimeneti változók egyes válaszadók esetében tartalmazhatnak hiányzó értékeket, ha a kimeneti változó nem alkalmazható (vagyis átugrás miatt kihagyták őket, vagy az érintett nemzeti felmérésben nem szerepel panel komponens). Minden további hiányzó értéket és egyedi (nem tudja/nem válaszol) választ imputálni kell a statisztikai információk EKB-nak való jelentése előtt, kivéve, ha az A. táblázat másként rendelkezik, azaz a kimeneti változó esetében a -1 (nem tudja) és a -2 (nem válaszol) kódok elfogadhatók.

4. Az alapvető kimeneti változók az anonimizálás céljából hiányzó értékekkel is jelenthetők. A tartományonként/kategóriánként csoportosított (például Életkor tól-ig – RA0300_B, és Önálló vállalkozás $x: alkalmazottak száma tól-ig – HD050$x_B) kimeneti változókat mindig tényleges értékekkel kell jelenteni [1], függetlenül attól, hogy a részletesebb statisztikai információkat (azaz Életkor – RA0300 és Önálló vállalkozás $x: alkalmazottak száma – HD050$x) tartalmazó vonatkozó alapvető kimeneti változókat anonimizálás céljából hiányzó értékekkel jelentik-e.

5. A referencia-időpont/-időszak arra a dátumra/időszakra vonatkozik, amelyre egy adott kimeneti változó vonatkozik. A „jelenlegi” az adatgyűjtés idejét jelenti. Az „állandó” olyan információ, amely állandó marad, és az idő múlásával (az adatgyűjtés időpontjától függetlenül) nem változik. „A vagyoni helyzet referencia-időpontja” a 8. cikk (1) és (2) bekezdésében meghatározott időpontot jelenti. „A jövedelem referencia-időszaka” a 8. cikk (3) és (4) bekezdésében meghatározott időszakra vonatkozik.

6. Egyes alapvető kimeneti változók között visszacsatolási kapcsolat áll fenn, ami azt jelenti, hogy ilyen esetekben több alapvető kimeneti változót kell jelenteni. Az egymáshoz visszacsatolással kapcsolódó változók kimeneti változó azonosítói tartalmaznak legalább egy „$” jelet. Ez a különböző típusú hitelekre, ingatlanokra, önálló vállalkozásra, ajándékra/örökségre vonatkozik, ahol a visszacsatolások száma alapértelmezés szerint 3, de az NKB-k alkalmazhatnak 2 visszacsatolást is. Nyugdíjkonstrukciók esetében legfeljebb 7 visszacsatolás alkalmazható. 3 visszacsatolás esetében például 3 változót (HB1701, HB1702 és HB1703) kell jelenteni a „HLI jelzáloghitel $x: jelenleg hátralévő tartozás” (az A. táblázatban HB170$x) esetében.

7. Egyes alapvető kimeneti változók 2 dimenziós visszacsatolással kapcsolódnak. Ezekben az esetekben a kimeneti változó azonosítói „xy”-ra végződnek. A HB330xy („Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a hitelfelvétel éve”) változó esetében például 9 változót (HB33011, HB33012, HB33013, HB33021, HB33022, HB33023, HB33031, HB33032, HB33033) kell jelenteni (az „egyéb ingatlan” és a „jelzáloghitel” 3 visszacsatolási kapcsolata esetében).

8. Egyes alapvető kimeneti változók esetében több válasz is megjelölhető, ami azt jelenti, hogy több alapvető kimeneti változót is meg kell adni. A több válasz megjelölésének lehetőségét tartalmazó változók kimeneti változó azonosítói „v” betűre végződnek. Például 6 változót (HD1320a, HD1320b, HD1320c, HD1320d, HD1320e, HD1320f) kell jelenteni a „Befektetési alapok típusai” változó (az A. táblázatban HD1320v) esetében.

9. Egyes alapvető kimeneti változók esetében a visszacsatolás és a több válasz lehetőségének kombinációja áll fenn. Ezekben az esetekben a kimeneti változó azonosítói „$xv”-re végződnek. Például 6 változót (HB1201a, HB1201b, HB1202a, HB1202b, HB1203a, HB1203b) kell jelenteni a „HLI jelzáloghitel $x: a hitel célja a: elsődleges cél b: másodlagos cél” esetében (az A. táblázatban HB120$xv).

[1] Kivéve, ha anonimizálás céljából ezeket az értékeket is hiányzóként jelölik.

A. táblázat

Az NKB-k által az EKB-nak jelentendő alapvető kimeneti változók

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha [1]:	Referencia-időpont/ időszak
1. TÉMAKÖR: DEMOGRÁFIA						
RA0100	Kapcsolat a referenciaszeméllyel	1	Referenciaszemély	Valamennyi háztartástag	Mindig	Jelenlegi
		2	A referenciaszemély házastársa vagy élettársa			
		3	A referenciaszemély gyermeke			
		4	A referenciaszemély szülője vagy apósa/anyósa			
		9	A referenciaszemély egyéb rokona			
		10	Egyéb háztartástag – nem rokona a referenciaszemélynek			
RA0010	A személy azonosítója	Legfeljebb 2 számjegyű szám	Az NKB által hozzárendelt személyi azonosító szám	Valamennyi háztartástag	Mindig	Állandó
RA0011	Longitudinális személyi azonosító	Legfeljebb 10 számjegyű szám	Az NKB által hozzárendelt longitudinális személyi azonosító szám	Valamennyi háztartástag (a panel)	A nemzeti felmérésben van panel komponens	Állandó
RA0015	A személy induló háztartás-azonosítója	Legfeljebb 8 számjegyű szám	A személy NKB által hozzárendelt induló háztartás-azonosító száma	Valamennyi háztartástag (a panel)	A nemzeti felmérésben van panel komponens	Állandó
RA0020 (a 2029-es háztartási vagyonfelmérési referenciaévtől nem alkalmazandó)	A személy korábbi azonosítója	Legfeljebb 2 számjegyű szám	Az utolsó adatfelvételkor használt, az NKB által hozzárendelt személyi azonosító szám	Valamennyi háztartástag (a panel)	A nemzeti felmérésben van panel komponens	Jelenlegi
RA0030	Az utolsó (egyéni) adatfelvétel éve	Legfeljebb 4 számjegyű szám	Az utolsó adatfelvétel éve	Valamennyi háztartástag (a panel)	A nemzeti felmérésben van panel komponens	Jelenlegi
RA0031	Az első (egyéni) adatfelvétel éve	Legfeljebb 4 számjegyű szám	Az első adatfelvétel éve	Valamennyi háztartástag (a panel)	A nemzeti felmérésben van panel komponens	Állandó

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
RA0040	A háztartáshoz csatlakozás kiváltója	1	Újszülött	A panel háztartás új tagjai	A nemzeti felmérésben van panel komponens	Jelenlegi
		2	Egyéb			
RA0200	Nem	1	Férfi	Valamennyi háztartástag	Mindig	Jelenlegi
		2	Nő			
RA0300	Életkor	Legfeljebb 2 számjegyű szám, legmagasabb érték 85	Életkor betöltött években, kódolt felső határ: 85	Valamennyi háztartástag	Mindig	Jelenlegi
RA0300_B	Életkor tól-ig	0	Életkor 0-tól 6-ig	Valamennyi háztartástag	Mindig	Jelenlegi
		7	Életkor 7-tól 13-ig			
		14	Életkor 14-tól 15-ig			
		16	Életkor 16-tól 19-ig			
		20	Életkor 20-tól 24-ig			
		25	Életkor 25-tól 29-ig			
		30	Életkor 30-tól 34-ig			
		35	Életkor 35-tól 39-ig			
		40	Életkor 40-tól 44-ig			
		45	Életkor 45-tól 49-ig			
		50	Életkor 50-től 54-ig			
		55	Életkor 55-tól 59-ig			
		60	Életkor 60-tól 64-ig			
		65	Életkor 65-től 69-ig			
		70	Életkor 70-tól 74-ig			
		75	Életkor 75-tól 79-ig			
		80	Életkor 80-tól 84-ig			
		85	Életkor 85 felett			

ELI: http://data.europa.eu/eli/guideline/2025/333/oj

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
RA0400	Születési ország	Kétbetűs ISO 3166–1 alpha-2 kód	Nemzeti (euroövezeti) kód	Valamennyi háztartástag	Mindig	Állandó
		EEO	Egyéb euroövezeti országok			
		EKUO	Euroövezeten kívüli uniós országok			
		NUO	Nem uniós országok			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
RA0500	A lakóhely szerinti országban tartózkodás időtartama	Legfeljebb 2 számjegyű szám, legmagasabb érték 85	Az országban tartózkodás időtartama években, kódolt felső határ: 85	Valamennyi háztartástag	RA0400 ≠ SA0100	Jelenlegi
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PA0100	Családi állapot	1	Egyedülálló/nem volt házas	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	Mindig	Jelenlegi
		2	Házas vagy jogilag elismert élettársi kapcsolatban élő			
		4	Özvegy			
		5	Elvált			
PA0200	Legmagasabb befejezett iskolai végzettség	1	Óvoda vagy nem járt iskolába (0) vagy alapfokú oktatás (1)	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	Mindig	Jelenlegi
		2	Alsó középfokú oktatás			
		3	Felső középfokú oktatás (3) vagy középfokút meghaladó, de nem felsőfokú oktatás (4)			
		5	Rövid képzési idejű felsőfokú oktatás (5) vagy alapképzés vagy azzal egyenértékű (6) vagy mesterképzés vagy azzal egyenértékű (7) vagy doktori képzés vagy azzal egyenértékű (8)			
HA0100	Pénzügyi ismeretekkel rendelkező személy	Legfeljebb 2 számjegyű szám	A személy RA0010 azonosítója, ha a pénzügyi ismeretekkel rendelkező személy háztartástag	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
		99	Nem háztartástag			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
2. TÉMAKÖR: REÁLESZKÖZÖK ÉS FINANSZÍROZÁSUK						
HB0100_B	A HLI mérete tól-ig	1	0–29 négyzetméter	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	30–39 négyzetméter			
		3	40–49 négyzetméter			
		4	50–59 négyzetméter			
		5	60–79 négyzetméter			
		6	80–99 négyzetméter			
		7	100–119 négyzetméter			
		8	120–149 négyzetméter			
		9	150–199 négyzetméter			
		10	Legalább 200 négyzetméter			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB0200	A HLI-ben lakás időtartama	Legfeljebb 2 számjegyű szám, legmagasabb érték 85	Az ottlakás időtartama befejezett években, kódolt felső határ: 85	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB0300	HLI – az ottlakás jogcíme	1	Teljes egészében tulajdonolt	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Részben tulajdonolt			
		3	Bérelt			
		4	Ingyenes használat			
HB0400	Fizetnek-e bérleti díjat a részben tulajdonolt HLI-ért	1	Igen	Háztartás	HB0300 = 2	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB0410	A részben tulajdonolt HLI-ért fizetett bérleti díj összege	Numerikus érték	Havi összeg EUR-ban	Háztartás	HB0400 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB0500	A HLI saját tulajdonban álló része %-ban	Numerikus érték	Százalék	Háztartás	HB0300 = 2	A vagyoni helyzet referencia-időpontja

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HB0600	Az ingatlanszerzés módja	1	Vétel	Háztartás	HB0300 = 1 vagy HB0300 = 2	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Saját építés			
		3	Öröklés			
		4	Ajándékozás			
		5	50 % vásárolt vagy épített/50 % örökölt vagy ajándékba kapott			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB0700	Az ingatlanszerzés éve	Legfeljebb 4 számjegyű szám	A szerzés éve, kódolt alsó határ: „háztartási vagyonfelmérési referenciaév” mínusz 85	Háztartás	HB0300 = 1 vagy HB0300 = 2	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB0800	Az ingatlan értéke a szerzés időpontjában	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB0300 = 1 vagy HB0300 = 2	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB0900	A HLI jelenlegi ára	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB0300 = 1 vagy HB0300 = 2	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HBZ020	Lakásár-várakozások – Minőségi	1	Csökkenés	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
		2	Változatlan (0 %-os változás)			
		3	Növekedés			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HBZ030	Lakásár-várakozások – Nyitott végű mennyiségi	Numerikus érték	Százalék	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HB1000	A HLI-t fedezetként használó jelzáloghitelek vagy hitelek	1	Igen	Háztartás	HB0300 = 1 vagy HB0300 = 2	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB1010	A HLI-t fedezetként használó jelzáloghitelek vagy hitelek száma	Numerikus érték	Jelzáloghitelek és hitelek száma	Háztartás	HB1000 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB120$xv Ahol v = a,b	HLI jelzáloghitel $x: a hitel célja a: a hitel elsődleges célja b: a hitel másodlagos célja	1	A HLI megvásárlása vagy megépítése	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Egyéb ingatlan vásárlása			
		3	A lakóhely felújítása			
		4	Gépkocsi vagy más egyéb jármű vásárlása			
		5	Vállalkozás vagy szakmai tevékenység finanszírozása			
		6	Egyéb adósság rendezése vagy refinanszírozása			
		7	Tanulmányok finanszírozása			
		8	Megélhetési költségek vagy egyéb vásárlások fedezése			
		9	Egyéb			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB130$x	HLI jelzálog $x: a jelzáloghitel felvételének éve	Legfeljebb 4 számjegyű szám	A hitelfelvétel éve	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB140$x	HLI jelzálog $x: a hitel összege felvételkor	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB160$x	HLI jelzálog $x: futamidő a hitel felvételekor	Numerikus érték	Évek száma	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-4	A hitelnek nincs meghatározott futamideje			

ELI: http://data.europa.eu/eli/guideline/2025/333/oj

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha [1]:	Referencia-időpont/ időszak
HB110$x	HLI jelzálog $x: jelzáloghitel refinanszírozása/ újratárgyalása	1	Igen	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB170$x	HLI jelzáloghitel $x: jelenleg hátralévő tartozás	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB171$x	HLI jelzáloghitel $x: jelenleg hátralévő futamidő	Numerikus érték	Évek száma	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-4	Nincs futamidő/Nincs rögzített visszafizetési határidő			
HB180$x	HLI jelzáloghitel $x: változó kamatozású	1	Igen	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB190$x	HLI jelzáloghitel $x: a HLI jelzáloghitel jelenlegi kamata	Numerikus érték	Kamatláb	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB200$x	HLI jelzáloghitel $x: a hitel havi törlesztőrészlete	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB2100	További HLI-hitelek után még fennálló tartozás	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB1010 > $visszacsatolások	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB2200	A további HLI-hitelek után fizetett havi törlesztőrészlet	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB2300	Havi lakbér összege	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB0300 = 3	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB2400	A HLI-n kívül a háztartás tulajdonában van egyéb ingatlan	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB2410	A HLI-től eltérő ingatlanok száma	1 számjegyű szám, legmagasabb érték 5	Az ingatlanok száma, kódolt felső határ: 5	Háztartás	HB2400 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HB250$x	Egyéb ingatlan $x: az ingatlan típusa	1	Ház vagy lakás	Háztartás	HB2410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Lakóépület			
		3	Ipari épület/raktár			
		4	Építési telek/terület, mező, kert, erdő és termőföld			
		5	Garázs			
		6	Üzlet, bolt			
		7	Iroda			
		8	Szálloda			
		9	Családi gazdaság, tanya, farm			
		10	Egyéb			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB260$xv Ahol v = a, b, c	Egyéb ingatlan $x: használat a: az ingatlanhasználat elsődleges célja b: az ingatlanhasználat másodlagos célja c: az ingatlanhasználat másodlagos célja	1	Nyaralás vagy egyéb magáncélú használat	Háztartás	HB2410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Saját üzleti tevékenység			
		3	Vállalkozás vagy háztartáson kívüli személy részére bérbe vagy lízingbe adott			
		4	Üresen áll			
		5	Ingyen használja valaki más			
		6	Egyéb			
		−1 (csak a b és c esetében)	Nem tudja			
		−2 (csak a b és c esetében)	Nem válaszol			
HB270$x	Egyéb ingatlan $x: az ingatlan háztartás tulajdonában álló része %-ban	Numerikus érték	Százalék	Háztartás	HB2410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB280$x	Egyéb ingatlan $x: jelenlegi érték	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB2410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HB300$x	Az $x ingatlant fedezetként használó jelzáloghitelek vagy hitelek	1	Igen	Háztartás	HB2410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB301$x	Az $x ingatlant fedezetként használó jelzáloghitelek vagy hitelek száma	Numerikus érték	Jelzáloghitelek vagy hitelek száma	Háztartás	HB300$x = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB330xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a hitelfelvétel éve	Legfeljebb 4 számjegyű szám	Év	Háztartás	HB301$x > $y-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB340xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a hitel összege felvételkor	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB301$x > $y-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB360xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: futamidő a hitel felvételekor	Numerikus érték	Időtartam években	Háztartás	HB301$x > $y-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-4	A hitelnek nincs meghatározott futamideje			
HB370xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: jelenleg hátralévő tartozás	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB301$x > $y-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB371xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: jelenleg hátralévő futamidő	Numerikus érték	Évek száma	Háztartás	HB301$x > $y-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-4	A hitelnek nincs meghatározott futamideje			
HB380xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: változó kamatozású	1	Igen	Háztartás	HB301$x > $y-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB390xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a jelzáloghitel jelenlegi kamata	Numerikus érték	Kamatláb	Háztartás	HB301$x > $y-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB400xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a hitel havi törlesztőrészlete	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB301$x > $y-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB2900	További ingatlanok jelenlegi értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB2410 > $ visszacsatolás	A vagyoni helyzet referencia-időpontja

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HB4099	Egyéb ingatlanokhoz kapcsolódó egyéb hitelek	1	Igen	Háztartás	HB3011 < = $ visszacsatolások és HB3012 <= $ visszacsatolások és HB3013 <= $ visszacsatolások és HB2410 > $ visszacsatolások	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB4105	További, egyéb ingatlanokhoz kapcsolódó hitelek után még fennálló tartozás	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB4099 = 1 vagy HB3011 > $ visszacsatolások vagy HB3012>$ visszacsatolások vagy HB3013 > $ visszacsatolások	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB4205	További, egyéb ingatlanokhoz kapcsolódó hitelek havi törlesztőrészlete	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB4099 = 1 vagy HB3011 > $ visszacsatolások vagy HB3012 > $ visszacsatolások vagy HB3013 > $ visszacsatolások	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB4300	Személyes tulajdonú gépkocsik	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB4310	Gépkocsik száma	1 számjegyű szám, legmagasabb érték 5	A gépkocsik száma, kódolt felső határ: 5	Háztartás	HB4300 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB4400	A gépkocsik együttes értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB4300 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB4500	Személyes tulajdonú másfajta járművek	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB4600	A másfajta járművek együttes értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB4500 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HB4700	Személyes tulajdonú egyéb vagyontárgyak	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB4710	Egyéb vagyontárgyak értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB4700 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HB4800	Járművásárlás	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HB4810	A vásárolt járművek ára	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HB4800 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
3. TÉMAKÖR: EGYÉB KÖTELEZETTSÉGEK/HITELTARTOZÁSOK						
HC0100	A háztartás lízingszerződéssel rendelkezik	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HC0110	Havi lízingdíjak	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HC0100 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HC0200	A háztartás hitelkerettel vagy folyószámlahitellel rendelkezik	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HC0210	A háztartásnak hitelkeret vagy folyószámlahitel keretében van tartozása	1	Igen	Háztartás	HC0200 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HC0220	A hitelkeret vagy folyószámlahitel keretében fennálló tartozás összege	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HC0210 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HC0300	A háztartásnak van hitelkártyája	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HC0310	A háztartásnak van hitelkártya-tartozása	1	Igen	Háztartás	HC0300 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HC0320	A fennálló hitelkártya-tartozás összege	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HC0310 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HC0330	Van magánszemélytől kapott kölcsöne	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HC0340	A magánszemélytől kapott kölcsönök száma	1 számjegyű szám, legmagasabb érték 5	A magánszemélytől kapott kölcsönök száma, kódolt felső határ: 5	Háztartás	HC0330 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HL C 036.$x	Magánszemélytől kapott kölcsön $x: hátralévő tartozás	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HC0340 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HC0370	Magánszemélytől kapott további kölcsönök – hátralévő tartozás	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HC0340 > $ visszacsatolások	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HC0400	Van fedezetlen hitele	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HC0410	A fedezetlen hitelek száma	1 számjegyű szám, legmagasabb érték 5	A hitelek száma, kódolt felső határ: 5	Háztartás	HC0400 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HL C 060.$x	Fedezetlen hitel $x: a hitel összege felvételkor	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HC0410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HL C 070.$x	Fedezetlen hitel $x: futamidő a hitel felvételekor	Numerikus érték	Évek száma	Háztartás	HC0410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
		-4	A hitelnek nincs meghatározott futamideje			
HL C 080.$x	Fedezetlen hitel $x: hátralévő hiteltartozás	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HC0410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HL C 090.$x	Fedezetlen hitel $x: jelenlegi hitelkamat	Numerikus érték	Kamatláb	Háztartás	HC0410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HL C 100.$x	Fedezetlen hitel $x: a hitel havi törlesztőrészlete	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HC0410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HC1100	A további fedezetlen hitelekből hátralévő hiteltartozás teljes összege	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HC0410 > $ visszacsatolások	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HC1200	A további fedezetlen hitelek havi törlesztőrészlete	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HC0410 > $ visszacsatolások	A vagyoni helyzet referencia-időpontja

ELI: http://data.europa.eu/eli/guideline/2025/333/oj

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HC1250	Törlesztőrészlet késedelmes vagy elmulasztott befizetése	1	Minden befizetés időben megtörtént	Háztartás	HB1000 = 1 vagy (HB3001 = 1 vagy HB3002 = 1 vagy HB3003 = 1) vagy HC0400 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Egyszer vagy többször pénzügyi nehézségek miatt néhány kifizetésre nem vagy késedelmesen került sor			
		3	Egyszer vagy többször egyéb okok miatt néhány kifizetésre nem vagy késedelmesen került sor			
		4	Nem alkalmazandó, mivel a háztartásnak az elmúlt 12 hónapban nem volt hitellel kapcsolatos fizetési kötelezettsége			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HC1270	90 napnál hosszabb fizetési elmaradás	1	Igen	Háztartás	HC1250 = 2	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HC1300	Volt hitelkérelme az elmúlt három évben	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HC1310a	Az elmúlt három évben volt visszautasított hitelkérelme	1	Igen, visszautasították	Háztartás	HC1300 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Igen, alacsonyabb összeget ítéltek meg			
		3	Nem			
HC1320	Ismételt hitelkérelem	1	Igen	Háztartás	HC1310a = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HC1400	Visszautasítástól tartva nem benyújtott hitelkérelem	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
4. TÉMAKÖR: MAGÁNVÁLLALKOZÁSOK ÉS PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK						
HD0200	Tőzsdén nem jegyzett önálló vállalkozásokban aktív közreműködés mellett befektetés	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha [1]:	Referencia-időpont/ időszak
HD0210	Az önálló vállalkozások száma	1 számjegyű szám, legmagasabb érték 5	A vállalkozások száma, kódolt felső határ: 5	Háztartás	HD0200 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD0301	Önálló vállalkozás: NACE	A	Mezőgazdaság, erdőgazdálkodás, halászat	Háztartás	HD0210 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		B	Bányászat és kőfejtés			
		C	Feldolgozóipar			
		D	Villamosenergia-, gáz-, gőzellátás és légkondicionálás			
		E	Vízellátás, szennyvíz gyűjtése, hulladékgazdálkodás és szennyeződésmentesítés			
		F	Építőipar			
		G	Nagy- és kiskereskedelem, gépjárművek és motorkerékpárok javítása			
		H	Szállítás és raktározás			
		I	Szálláshely-szolgáltatás és vendéglátás			
		J	Információ és kommunikáció			
		K	Pénzügyi és biztosítási tevékenység			
		L	Ingatlanügyletek			
		M	Szakmai, tudományos, műszaki tevékenységek			
		N	Adminisztratív tevékenységek és kiegészítő szolgáltatások			
		O	Közigazgatás, védelem, kötelező társadalombiztosítás			
		P	Oktatás			
		Q	Humán-egészségügyi és szociális ellátás			
		R	Művészet, szórakoztatás és szabadidő			

ELI: http://data.europa.eu/eli/guideline/2025/333/oj

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		S	Egyéb szolgáltatás			
		T	Háztartás munkaadói tevékenysége; termék előállítása, szolgáltatás végzése saját fogyasztásra			
		U	Területen kívüli szervezetek és testületek			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HD040$x	Önálló vállalkozás $x: a vállalkozás jogi formája	1	Egyéni vállalkozás/független szakember, nem bejegyzett vállalkozás	Háztartás	HD0210 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		7	Egyéni vállalkozás/független szakember, bejegyzett vállalkozás			
		2	Társas vállalkozás			
		3	Korlátolt felelősségű társaság			
		4	Szövetkezet			
		5	Nonprofit szervezet			
		6	Egyéb			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HD050$x_B	Önálló vállalkozás $x: alkalmazottak száma tól-ig	1	1–2 alkalmazott	Háztartás	HD0210 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	3–9 alkalmazott			
		3	Legalább 10 alkalmazott			
HD061$x	Önálló vállalkozás $x: a vállalkozásban dolgozó háztartástagok száma	Numerikus érték	A vállalkozásban dolgozó háztartástagok száma	Háztartás	HD0210 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HD070$x	Önálló vállalkozás $x: a vállalkozás háztartás tulajdonában álló része %-ban	Numerikus érték	Százalék	Háztartás	HD0210 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HD080$x	Önálló vállalkozás $x: a vállalkozás értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HD0210 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD0900	A további önálló vállalkozások értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HD0210 > $ visszacsatolások	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD1000	Tőzsdén nem kereskedett részvények, passzív szerep	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HD1010	A tőzsdén nem jegyzett nem önálló vállalkozások értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HD1000 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD1100	A háztartás rendelkezik folyószámlával	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HD1110	A folyószámlák értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HD1100 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD1200	A háztartás rendelkezik megtakarítási számlával	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HD1210	A megtakarítási számlák értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HD1200 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD1300	A háztartás rendelkezik befektetési alapokban lévő befektetésekkel	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HD1310v Ahol v = a,b,c,d,e,f	A befektetési alapok típusai Az alap elsősorban a következőkbe fektet be: a: tulajdonosi részesedés b: kötvény c: pénzpiaci eszközök d: ingatlan e: fedezeti alapok f: egyéb	1	Igen	Háztartás	HD1300 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HD1320v Ahol v = a,b,c,d,e,f	A befektetési alapok típusai Az alap elsősorban a következőkbe fektet be: a: tulajdonosi részesedés b: kötvény c: pénzpiaci eszközök d: ingatlan e: fedezeti alapok f: egyéb	Legfeljebb 9 számjegyű szám	Összeg (EUR)	Háztartás	HD1310v = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HD1330	A befektetési alapok piaci értéke – az összes alap együtt	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HD1300 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD1400	A háztartás rendelkezik kötvényekkel	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HD1420	A kötvények piaci értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HD1400 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD1500	A háztartás rendelkezik tőzsdén kereskedett részvényekkel	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HD1510	A tőzsdén kereskedett részvények értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HD1500 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD1600	A háztartás rendelkezik kezelt számlával	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HD1610	Kezelt számlák – még nem rögzített eszközök	1	Igen	Háztartás	HD1600 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HD1620	A kezelt számlákon tartott további eszközök értéke	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HD1610 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD1700	Tartozik valaki a háztartásnak pénzzel	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HD1710	A háztartással szemben fennálló tartozás összege	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HD1700 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HD1900	Egyéb pénzügyi eszközök	1	Igen	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
HD1920	Az egyéb eszközök értéke	Legfeljebb 9 számjegyű szám	Összeg (EUR)	Háztartás	HD1900 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
HD1800	Befektetési stratégiák	1	Nagy nyereség reményében jelentős pénzügyi kockázatot vállal	Háztartás	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Az átlagosnál nagyobb nyereség reményében az átlagosnál nagyobb pénzügyi kockázatot vállal			
		3	Az átlagos nyereség reményében átlagos pénzügyi kockázatot vállal			
		4	Nem vállal pénzügyi kockázatot			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
5. TÉMAKÖR: FOGLALKOZTATÁS						
PE0100v Ahol v = a,b,c,d	Munkaerőpiaci helyzet a: elsőként választott munkaerőpiaci helyzet b: másodikként választott munkaerőpiaci helyzet c: másodikként választott munkaerőpiaci helyzet d: másodikként választott munkaerőpiaci helyzet	1	Rendszeres munkavégzés fizetés ellenében/önálló vállalkozó/családi vállalkozásban dolgozik	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	Mindig	Jelenlegi
		2	Betegállományban/szülési szabadságon/egyéb szabadságon (ünnepnapok kivételével) van, de tervezi, hogy visszatér a munkába			
		3	Munkanélküli			
		4	Diák/tanuló/nem fizetett gyakornok			
		5	Nyugdíjas vagy korengedményes nyugdíjas			
		6	Tartós fogyatékkal élő			
		7	Kötelező katonai szolgálatot vagy azzal egyenértékű társadalmi szolgálatot teljesít			
		8	Háztartásbeli			
		9	Egyéb, nem fizetés ellenében végzett munka			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		−1 (csak a c és d esetében)	Nem tudja			
		−2 (csak a c és d esetében)	Nem válaszol			
PE0200	Foglalkoztatási forma	1	Alkalmazott	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0100a az (1,2) mezőben vagy PE0100b az (1,2) mezőben vagy PE0100c az (1,2) mezőben vagy PE0100d az (1,2) mezőben	Jelenlegi
		2	Önálló vállalkozó alkalmazottakkal			
		3	Önálló vállalkozó alkalmazottak nélkül			
		4	Fizetés nélkül dolgozó segítő családtag			
PE0300	Munkaköri leírás/ISCO	10	Vezetők	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0100a az (1,2) mezőben vagy PE0100b az (1,2) mezőben vagy PE0100c az (1,2) mezőben vagy PE0100d az (1,2) mezőben	Jelenlegi
		20	Szakemberek			
		30	Technikusok és szakmai asszisztensek			
		40	Adminisztratív támogatást nyújtó munkavállalók			
		50	Szolgáltatást nyújtó és értékesítést végző munkavállalók			
		60	Szakképzett mezőgazdasági, erdőgazdálkodási és halászati munkavállalók			
		70	Kézművesek és hasonló szakipari munkavállalók			
		80	Létesítmény-üzemeltetők és gépkezelők, továbbá összeszerelők			
		90	Alacsonyabb szakképesítést igénylő foglalkozások			
		00	A fegyveres erőkkel kapcsolatos foglalkozások			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE0400	Fő foglalkoztatás – NACE osztályozás	A	Mezőgazdaság, erdőgazdálkodás, halászat	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0200 = 1	Jelenlegi
		B	Bányászat és kőfejtés			
		C	Feldolgozóipar			
		D	Villamosenergia-, gáz-, gőzellátás és légkondicionálás			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		E	Vízellátás, szennyvíz gyűjtése, hulladékgazdálkodás és szennyeződésmentesítés			
		F	Építőipar			
		G	Nagy- és kiskereskedelem, gépjárművek és motorkerékpárok javítása			
		H	Szállítás és raktározás			
		I	Szálláshely-szolgáltatás és vendéglátás			
		J	Információ és kommunikáció			
		K	Pénzügyi és biztosítási tevékenység			
		L	Ingatlanügyletek			
		M	Szakmai, tudományos, műszaki tevékenységek			
		N	Adminisztratív tevékenységek és kiegészítő szolgáltatások			
		O	Közigazgatás, védelem, kötelező társadalombiztosítás			
		P	Oktatás			
		Q	Humán-egészségügyi és szociális ellátás			
		R	Művészet, szórakoztatás és szabadidő			
		S	Egyéb szolgáltatás			
		T	Háztartás munkaadói tevékenysége; termék előállítása, szolgáltatás végzése saját fogyasztásra			
		U	Területen kívüli szervezetek és testületek			
PE0500	Szerződés típusa	1	Határozatlan idejű	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0200 = 1	Jelenlegi
		2	Határozott idejű			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		3	Egyéb (nincs munkaszerződés vagy egyéb megállapodás)			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE0600	Heti munkaórák száma – főállás	Numerikus érték	Heti óraszám	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0100a az (1,2) mezőben vagy PE0100b az (1,2) mezőben vagy PE0100c az (1,2) mezőben vagy PE0100d az (1,2) mezőben	Jelenlegi
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE0700	Főállásban eltöltött évek száma	Numerikus érték	Évek száma	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0100a az (1,2) mezőben vagy PE0100b az (1,2) mezőben vagy PE0100c az (1,2) mezőben vagy PE0100d az (1,2) mezőben	Jelenlegi
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE0800	Jelenleg egynél több állása van	1	Igen	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0100a az (1,2) mezőben vagy PE0100b az (1,2) mezőben vagy PE0100c az (1,2) mezőben vagy PE0100d az (1,2) mezőben	Jelenlegi
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE0900	Volt-e valaha alkalmazott	1	Igen	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0100a nem az (1,2) mezőben vagy PE0100b nem az (1,2) mezőben vagy PE0100c nem az (1,2) mezőben vagy PE0100d nem az (1,2) mezőben vagy	Jelenlegi
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
PE0270	Fő foglalkoztatási forma nyugdíjasok vagy más inaktív személyek esetében	1	Alkalmazott	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0100a nem az (1,2,3) mezőben vagy PE0100b nem az (1,2,3) mezőben vagy PE0100c nem az (1,2,3) mezőben vagy PE0100d nem az (1,2,3) mezőben és PE0900 = 1	Jelenlegi
		2	Önálló vállalkozó alkalmazottakkal			
		3	Önálló vállalkozó alkalmazottak nélkül			
		4	Fizetés nélkül dolgozó segítő családtag			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PEZ010	A munkahely elvesztésének valószínűsége	Numerikus érték 0 és 100 között	0 és 100 közötti szám	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0200 = 1 vagy PE0200 = 2 vagy PE0200 = 3	Jelenlegi
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PEZ020	A munkahelytalálás valószínűsége	Numerikus érték	0 és 100 közötti szám	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0100a = 3 vagy PE0100b = 3 vagy PE0100c = 3 vagy PE0100d = 3 és nem (PE0100a = 1 vagy PE0100b = 1 vagy PE0100c = 1 vagy PE0100d = 1)	Jelenlegi
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE1005	Foglalkoztatásban eltöltött évek száma	Legfeljebb 2 számjegyű szám, legmagasabb érték 73	Szám években, kódolt felső határ: 73	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0100a az (1,2) mezőben vagy PE0100b az (1,2) mezőben vagy PE0100c az (1,2) mezőben vagy PE0100d az (1,2) mezőben vagy PE0900 = 1	Jelenlegi

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha [1]:	Referencia-időpont/ időszak
PE1100	A várható életkor a fizetés ellenében történő munkavégzés abbahagyásakor	Numerikus érték	Életkor	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0100a az (1,2) mezőben vagy PE0100b az (1,2) mezőben vagy PE0100c az (1,2) mezőben vagy PE0100d az (1,2) mezőben vagy PE0900 = 1 és PE0100a nem az (5,6) mezőben és PE0100b nem az (5,6) mezőben és PE0100c nem az (5,6) mezőben és PE0100d nem az (5,6) mezőben	Jelenlegi
		-7	Már régen abbahagyta a fizetés ellenében történő munkavégzést			
		-9	Soha/dolgozik, amíg lehet			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
6. TÉMAKÖR: NYUGDÍJAK ÉS ÉLETBIZTOSÍTÁSOK						
PFA0100	Nyugdíjkonstrukciók és életbiztosítások száma	Numerikus érték	Nyugdíjkonstrukciók és életbiztosítások száma	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
PFA020$x	Nyugdíjkonstrukció típusa $x	1	Állami	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PFA0100 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Munkáltatói			
		3	Önkéntes nyugdíjrendszer			
		4	Whole life biztosítás			
		5	Egyéb			
PFA030$x	Még mindig teljesít hozzájárulást a nyugdíjkonstrukcióba $x	1	Igen	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PFA0100 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
		-3	Nem releváns/nem meghatározott			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
PFA040$x	A nyugdíjkonstrukcióhoz való hozzájárulás éveinek száma $x	Numerikus érték	Szám években, kódolt felső határ: 73	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PFA0100 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
		-4	Nem kell jelenteni			
PFA050$x	A nyugdíjkonstrukcióhoz való havi hozzájárulás $x	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PFA030$x = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
		-3	Nem releváns/nem meghatározott			
		-4	Nem kell jelenteni			
PFA060$x	A nyugdíjkonstrukciónak $x van egyenlege	1	Igen	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PFA0100>$x-1 és PFA020$x nem = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
PFA080$x	A nyugdíjkonstrukció jelenlegi értéke $x	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PFA060$x = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
PFA100$x	Életkor a nyugdíjkonstrukcióból való kifizetés várható kezdetekor	Numerikus érték	Életkor betöltött életévekben	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PFA0100 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
		-8	Már részesül az ellátásban			
		-9	Nem kívánja igénybe venni az ellátásokat/hagyatéka részének tartja			
7. TÉMAKÖR: JÖVEDELEM						
PG0100	Munkavállalóként kapott jövedelem	1	Igen	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
PG0110	Bruttó pénzbeli munkavállalói jövedelem	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Valamennyi 16 éves és idősebb jelenlegi háztartástag	PG0100 = 1	A jövedelem referencia-időszaka

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
PG0200	Önálló vállalkozói tevékenységből származó jövedelem	1	Igen	Valamennyi 16 éves és idősebb jelenlegi háztartástag	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
PG0210	Bruttó önálló vállalkozói jövedelem (nem bejegyzett gazdasági szervezet eredménye)	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Valamennyi 16 éves és idősebb jelenlegi háztartástag	PG0200 = 1	A jövedelem referencia-időszaka
PG0300	Állami nyugdíjrendszerekből kapott jövedelem	1	Igen	Valamennyi 16 éves és idősebb jelenlegi háztartástag	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
PG0310	Állami nyugdíjrendszerekből kapott bruttó jövedelem	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Valamennyi 16 éves és idősebb jelenlegi háztartástag	PG0300 = 1	A jövedelem referencia-időszaka
PG0400	Foglalkoztatói és magánnyugdíjrendszerekből kapott jövedelem	1	Igen	Valamennyi 16 éves és idősebb jelenlegi háztartástag	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
PG0410	Foglalkoztatói és magán nyugdíjrendszerekből kapott bruttó jövedelem	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Valamennyi 16 éves és idősebb jelenlegi háztartástag	PG0400 = 1	A jövedelem referencia-időszaka
PG0500	Munkanélküli ellátásból származó jövedelem	1	Igen	Valamennyi 16 éves és idősebb jelenlegi háztartástag	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
PG0510	Munkanélküli ellátásból származó bruttó jövedelem	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Valamennyi 16 éves és idősebb jelenlegi háztartástag	PG0500 = 1	A jövedelem referencia-időszaka
HG0100	Állami támogatásból származó jövedelem	1	Igen	Háztartás	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
HG0110	Rendszeres szociális ellátásból származó bruttó jövedelem	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HG0100 = 1	A jövedelem referencia-időszaka

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HG0200	Rendszeres magántranszferekből származó jövedelem	1	Igen	Háztartás	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
HG0210	A rendszeres magántranszferekből származó jövedelem összege	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HG0200 = 1	A jövedelem referencia-időszaka
HG0250	Egyéb magántranszferekből származó jövedelem	1	Igen	Háztartás	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
HG0260	Az egyéb magántranszferekből származó jövedelem összege	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HG0250 = 1	A jövedelem referencia-időszaka
HG0300	Ingatlan bérbeadásából származó jövedelem	1	Igen	Háztartás	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
HG0310	Az ingatlan bérbeadásából származó bruttó jövedelem	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HG0300 = 1	A jövedelem referencia-időszaka
HG0400	Pénzügyi befektetésekből származó jövedelem	1	Igen	Háztartás	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
HG0410	A pénzügyi befektetésekből származó bruttó jövedelem	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HG0400 = 1	A jövedelem referencia-időszaka
HG0500	Az önálló vállalkozást nem számítva magánvállalkozásokból származó jövedelem	1	Igen	Háztartás	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
HG0510	Az önálló vállalkozást nem számítva magánvállalkozásokból származó bruttó jövedelem	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HG0500 = 1	A jövedelem referencia-időszaka
HG0600	Egyéb forrásból származó jövedelem	1	Igen	Háztartás	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Nem			
HG0610	Az egyéb forrásból származó bruttó jövedelem	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HG0600 = 1	A jövedelem referencia-időszaka
HG0700	A jövedelem átlagos mértékű-e a referencia-időszakban	1	Átlagosnál több	Háztartás	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Átlagos mértékű			
		3	Átlagosnál kevesebb			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			

ELI: http://data.europa.eu/eli/guideline/2025/333/oj

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HG0800	A jövőbeli jövedelemre vonatkozó várakozások	1	Jobban fog növekedni, mint az árak	Háztartás	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		2	Kisebb mértékben fog növekedni, mint az árak			
		3	Nagyjából úgy fog növekedni, mint az árak			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
8. TÉMAKÖR: AJÁNDÉKOZÁS/ÖRÖKLÉS						
HH0100	Kapott jelentős ajándék vagy örökség	1	Igen	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
		2	Nem			
HH0110	Kapott jelentős ajándék/ örökség száma	Numerikus érték	Kapott ajándék/örökség száma	Háztartás	HH0100 = 1	Jelenlegi
HH020$x	Jelentős ajándék vagy örökség $x: az ajándékozás vagy öröklés éve	Legfeljebb 4 számjegyű szám	Az ajándékozás/öröklés éve, kódolt alsó határ: „háztartási vagyonfelmérési referenciaév” mínusz 85	Háztartás	HH0110 > $x-1	Jelenlegi
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HH030$xv Ahol v = a,b,c,d,e,f,g, h,i,j,k	Jelentős ajándék vagy örökség $x: az ajándék/örökség fajtája a: pénz b: a HLI-től eltérő lakás c: lakáshasználat (fenntartással vagy haszonélvezeti joggal) d: föld e: üzlet, vállalkozás f: értékpapírok, részvények g: ékszerek, bútorok, képzőművészeti alkotások h: életbiztosítás j: Személygépkocsi/jármű i: egyéb k: HLI	1	Igen, történt ilyen öröklés/ajándékozás	Háztartás	HH0110 > $x-1	Jelenlegi
		2	Nem, nem történt ilyen öröklés/ ajándékozás			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HH040$x	Jelentős ajándék vagy örökség $x: érték	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HH0110 > $x-1	Jelenlegi
		-1	Nem tudja			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha [1]:	Referencia-időpont/ időszak
		-2	Nem válaszol			
9. TÉMAKÖR: FOGYASZTÁS						
HI0100	Otthon fogyasztott élelmiszerre havonta fordított összeg	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
HI0200	Nem otthon fogyasztott élelmiszerre havonta fordított összeg	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
HI0210	A rezsire havonta fordított összeg	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
HI0230	Utazás és nyaralás éves költsége	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
HI0240	Egyéb fogyasztási cikkekre és szolgáltatásokra havonta fordított összeg	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
HI0220	Fogyasztási cikkekre és szolgáltatásokra havonta fordított összeg – Összesen	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
HI0300	Egyéb rendszeres kifizetés	1	Igen	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
		2	Nem			
HI0310	Havi tartásdíj stb. összege	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HI0300 = 1	Jelenlegi
HI0500	Az elmúlt 12 hónap kiadásainak összehasonlítása az átlaggal	1	Átlagosnál több	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
		2	Átlagosnál kevesebb			
		3	Körülbelül átlagos			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HI0600	Az elmúlt 12 hónap kiadásai nem érték el/meghaladták a jövedelem összegét	1	A kiadások meghaladták a bevételeket	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
		2	A kiadások körülbelül megegyeztek a bevételekkel			
		3	A kiadások nem érték el a bevételeket			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha [1]:	Referencia-időpont/ időszak
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HI0400v Ahol v = a,b,c,d,e,f,g, h,i,j,k,l	A megtakarítás célja: a: saját lakás vásárlása b: egyéb jelentős vásárlás (másik ingatlan, jármű, bútor stb.) c: magánvállalkozás létrehozása vagy befektetés meglévő vállalkozásba d: befektetés pénzügyi eszközökbe e: váratlan eseményekre tartalékolás f: adósságvisszafizetés g: idős korra tartalékolás h: utazás/nyaralás i: tanulmányok/gyermekek, unokák vagy más rokonok támogatása j: hagyatékra gyűjtés k: állami támogatások igénybevételéhez tartalékolás (pl. lakástakarék) l: egyéb	1	Igen	Háztartás	HI0600 = 3	Jelenlegi
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HI0700v Ahol v = a,b,c,d,e,f,g	A kiadások fedezésére szolgáló többletlikviditás forrása: a: vagyontárgyak eladása b: hitelkártyát/ folyószámlahitelt kapott c: más hitelhez jutott d: megtakarításból költött e: rokonoktól vagy barátoktól kért segítséget f: néhány számla kifizetetlen maradt g: egyéb	1	Igen	Háztartás	HI0600 = 1	Jelenlegi
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha [1]:	Referencia-időpont/ időszak
HIZ040v Ahol v = a,b	Váratlan nyeremény – lottójáték a: a következő 12 hónapban árukra és szolgáltatásokra fordítja b: megtakarít vagy jövőbeli befektetésre fordítja, vagy adósságot fizet vissza	Numerikus érték	Egész szám 0-tól 100-ig	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HI0800	Pénzügyi segítség lehetősége barátoktól vagy rokonoktól	1	Igen	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
KÉRDEZŐI KÉRDŐÍV MINTA						
SA0010	Háztartás-azonosító	Legfeljebb 8 számjegyű szám	Az NKB által hozzárendelt háztartás-azonosító szám	A mintában szereplő összes háztartás	Mindig	Jelenlegi
SA0100	Lakóhely szerinti ország	Kétbetűs országkód (ISO 3166–1 alpha-2 kód)	Lakóhely szerinti ország	A mintában szereplő összes háztartás	Mindig	Jelenlegi
SA0110	Korábbi háztartás-azonosító	Legfeljebb 8 számjegyű szám	Az NKB által hozzárendelt korábbi háztartás-azonosító szám	Panel háztartások	A nemzeti felmérésben van panel komponens	Jelenlegi
SA0111	A háztartás induló háztartás-azonosítója	Legfeljebb 8 számjegyű szám	A háztartás NKB által hozzárendelt induló háztartás-azonosító száma	Panel háztartások	A nemzeti felmérésben van panel komponens	Állandó (kivéve, ha az új háztartástag egy másik panel háztartásból csatlakozik a jelenlegi háztartáshoz)
SA0200	Felmérés éve (háztartás)	Legfeljebb 4 számjegyű szám	A jelenlegi adatfelvétel éve	A mintában szereplő összes háztartás	Mindig	Jelenlegi
SA0210	Az utolsó adatfelvétel (háztartás) éve	Legfeljebb 4 számjegyű szám	Az utolsó adatfelvétel éve	Panel háztartások	A nemzeti felmérésben van panel komponens	Jelenlegi

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
SA0300	A háztartás szerinti tartózkodási hely területe (nemzeti kód)	Legfeljebb 4 karakter	2021-es 1. vagy 2. NUTS-szint (az anonimizálás szükséges szintjétől függően). Vagy egy összehasonlítható, országfüggő kód. Az ország kétbetűs ISO-kódjával kezdődő és 1 vagy legfeljebb 2 betűvel vagy számmal folytatódó kód	A mintában szereplő összes háztartás	Mindig	Jelenlegi
SA0900	Az adatfelvétel módja	1	CAPI (számítógéppel támogatott személyes interjú, a kérdező jelenlétében)	A mintában szereplő összes háztartás	Mindig	Jelenlegi
		2	CATI (számítógéppel támogatott telefonos interjú, a kérdező közreműködésével)			
		3	PAPI (papír-ceruza alapú személyes interjú, a kérdező jelenlétében)			
		4	CAWI (számítógéppel támogatott online interjú, a kérdező nem volt jelen)			
		5	CASI (számítógéppel támogatott önkitöltéssel történő adatfelvétel, a kérdező nem volt jelen)			
		6	SAQ (papír alapú, önkitöltéssel történő adatfelvétel, a kérdező nem volt jelen)			
SB0100	Az adatfelvétel végleges eredményének kódja	11	Teljes adatfelvétel a szükséges válaszadó(k), vagyis a „referenciaszemély” és a felnőtt háztartástagok közreműködésével	A mintában szereplő összes háztartás	Mindig	Jelenlegi
		12	Teljes adatfelvétel részben a szükséges válaszadó(k) és részben meghatalmazottak, vagy teljes mértékben meghatalmazottak közreműködésével			
		20	Részleges adatfelvétel a szükséges válaszadók vagy meghatalmazottak közreműködésével			
		31	A mintában szereplő lakásban senkivel nem sikerült felvenni a kapcsolatot			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		32	A kapcsolatfelvétel megtörtént a mintában szereplő lakásban/ háztartásban, de nem a címen lakó felelős lakossal			
		41	A válaszadás megtagadásának bejelentése a felmérést végző szervnél			
		42	Válaszadás megtagadása (a szükséges válaszadó vagy meghatalmazott által) bemutatkozáskor/az adatfelvétel előtt			
		43	Válaszadás megtagadása adatfelvétel közben/szünet során			
		44	Lemondott találkozó ismételt kapcsolatfelvétel nélkül			
		51	A felmérési időszakban távol/ kórházban van			
		52	Fizikális vagy mentális okból nem képes válaszolni vagy alkalmatlan a válaszadásra vagy beteg állapotban van otthon a felmérési időszakban			
		53	Nyelvi akadály			
		54	A terepmunka idejének lejárta miatt nem befejezett adatfelvételek (amelyek nem tartoznak a 44 vagy 61 alá)			
		55	Egyéb okból nincs válaszadás			
		61	Nem volt kísérlet az adatfelvételre			
		62	Nem megközelíthető cím			
		63	Nem beazonosítható cím			
		64	Nem ismert, hogy a cím tartalmaz-e lakóingatlant; egyéb ismeretlen alkalmasság			
		71	Még nem megépített/építés/bontás alatti/elhagyatott cím			
		72	Nem lakáscím/üzleti célra szolgáló vagy közösségi létesítmény/intézmény			
		73	Üres			

ELI: http://data.europa.eu/eli/guideline/2025/333/oj

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha [1]:	Referencia-időpont/ időszak
		74	Lakóépület, de nem ott lakó háztartás (nem fő tartózkodási hely – csak másodlagos otthonként használják)			
		75	A mintán kívüli cím vagy egyéb alkalmatlanság			
		80	Befejezett, de felülvizsgálat után leselejtezett adatfelvétel			
SD0100	Réteg	Randomizált numerikus kód	Rétegazonosító	A mintában szereplő összes háztartás	Mindig	Kiválasztáskor
SD0300	Az eset design súlya	Numerikus érték	Háztartás design súlya	A mintában szereplő összes háztartás	Mindig	Jelenlegi
SE0100	A felmérési adatbázis eredménye	1	Sikeres adatfelvétel és bekerült az adatbázisba	A mintában szereplő összes háztartás	Mindig	Jelenlegi
		2	Nem került be az adatbázisba			
TECHNIKAI KIMENETI VÁLTOZÓK						
IM0100	Vonatkozó azonosító	Numerikus érték, 1 számjegyű szám	Vonatkozó azonosító	Háztartás és személy	Mindig	Jelenlegi
HW0010	Háztartás súlya	Numerikus érték	Háztartás súlya	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
WR$$$$	Replika súly	Numerikus érték	Replika súly	Háztartás	Mindig	Jelenlegi

([1]) „$X” a visszacsatolási kapcsolatban a számra utal. Például a HB130$x adatot akkor kell jelenteni, ha HB1010>$x-1. Ez azt jelenti, hogy a HB1301 változót akkor kell megadni, ha HB1010> 0, a Hb1302-t akkor, ha HB1010 > 1 és a HB1303-at akkor, ha HB1010> 2;
„$ visszacsatolás” a visszacsatolások mennyiségére utal. Például a HB2100 adatot akkor kell jelenteni, ha HB1010>$ visszacsatolás. Ez azt jelenti, hogy 3 visszacsatolás esetén a HB2100 változót akkor kell jelenteni, ha HB1010 > 3.

2. rész – A kimeneti változók tartalmának leírása

10. A B. táblázat részletesen ismerteti azon alapvető kimeneti változók tartalmát, amelyeket az NKB-knak ezen iránymutatás alapján jelenteniük kell az EKB-nak.

11. Adott esetben a leírások a vonatkozó hivatalos dokumentumokban szereplő fogalommeghatározásokon és leírásokon alapulnak. E célból a következő forrásokat kell használni:

a) A Bizottság 1201/2009/EK rendelete ([2]);

b) A Bizottság (EU) 2019/2181 végrehajtási rendelete ([3]);

c) A Bizottság (EU) 2019/2242 végrehajtási rendelete ([4]);

d) Az Európai Központi Bank (EU) 2021/379 rendelete (EKB/2021/2) ([5])

e) Módszertani iránymutatások és az Európai Unió jövedelmekre és életkörülményekre vonatkozó közösségi statisztikája (EU-SILC) célváltozóinak leírása, Eurostat;

f) Standardizált társadalmi kulcsváltozók, végrehajtási iránymutatások, 2020. május, Európai Bizottság;

g) A számlák európai rendszere – ESA 2010

h) A nemzeti számlák rendszere –SNA 2008

i) Az Európai Központi Bank (EU) 2021/831 iránymutatása (EKB/2021/12) ([6]);

j) Eurostat – OECD kézikönyv a vállalatdemográfiai statisztikákról (2007-es kiadás);

k) Magánnyugdíjak: OECD Osztályozás és fogalomtár, 2005.

B. táblázat

A kimeneti változók tartalmi leírása

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
TÉMA: DEMOGRÁFIA		
RA0100	Kapcsolat a referenciaszeméllyel	A referenciaszemély az adatfelvétel kezdetén a háztartástagok közül adatfelvételre kiválasztott referenciaszemély. Az adatfelvétel referenciaszemélye az a személy, aki köré a háztartás szerveződik. Az adatfelvétel referenciaszemélye megegyezhet a pénzügyi ismeretekkel rendelkező személlyel – lásd a HA0100 kimeneti változót. Megjegyzendő, hogy az adatfelvétel referenciaszemélye nem a Canberra Csoport (ENSZ EGB, 2011) szerinti referenciaszemélyre vonatkozik, amely a referenciaszemélyt a felmérést követően rendelkezésre álló kritériumok alapján határozza meg, beleértve a jövedelmet is.

([2]) A Bizottság 1201/2009/EK rendelete (2009. november 30.) a nép- és lakásszámlálásról szóló 763/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a jellemzők és bontásuk technikai leírása tekintetében történő végrehajtásáról (HL L 329., 2009.12.15., 29. o.).

([3]) A Bizottság (EU) 2019/2181 végrehajtási rendelete (2019. december 16.) az (EU) 2019/1700 európai parlamenti és tanácsi rendelet értelmében az egyszerre több adatállományra vonatkozó részletek technikai jellemzőinek meghatározásáról (HL L 330., 2019.12.20., 16. o.).

([4]) A Bizottság (EU) 2019/2242 végrehajtási rendelete (2019. december 16.) az (EU) 2019/1700 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek megfelelően a jövedelem és életkörülmények tárgykörben végzett mintavételes felmérés megszervezésére vonatkozóan az adatállományok technikai részleteinek, az információtovábbítás technikai formátumainak és a minőségjelentések részletes szabályainak és tartalmának meghatározásáról (HL L 336., 2019.12.30., 133. o.).

([5]) Az Európai Központi Bank (EU) 2021/379 rendelete (2021. január 22.) a hitelintézetek és a monetáris pénzügyi intézmények ágazati mérlegének mérlegtételeiről (EKB/2021/2) (HL L 73., 2021.3.3., 16. o.).

([6]) Az Európai Központi Bank (EU) 2021/831 iránymutatása (2021. március 26.) a monetáris pénzügyi intézményektől eltérő pénzügyi közvetítőkről jelentendő statisztikai információkról (EKB/2021/12) (HL L 208., 2021.6.11., 59. o.).

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		A házastárs házasság (férj/feleség) vagy más jogi megoldás (bejegyzett élettárs azokban az országokban, ahol létezik ilyen megállapodás) alapján kapcsolódó személy. *Az élettárs* a házastárstól eltérő olyan személy, akivel az együttélés nem házasságon vagy más jogalapra épülő kapcsolaton alapul (de facto élettárs, együttélés, közös megegyezésen alapuló élettársi kapcsolat). *A gyermek* magában foglalja a természetes/örökbefogadott gyermekeket, illetve a mostohagyermekeket. *Az após és anyós* a jogilag elismert vagy de facto élettárs szülője. *Az egyéb rokon* (9. kód) olyan személy, aki nem tartozik az adatfelvétel referenciaszemélyéhez születés vagy családi kapcsolat alapján kapcsolódó személyek előző kategóriáinak egyikébe sem. Ide tartoznak például a nagyszülők (beleértve a természetes, az örökbefogadó és a mostohaszülőt is), az unokák, a testvérek (biológiai, örökbefogadott vagy mostohatestvérek), a nagynénik, a nagybácsik, az unokatestvérek, a vők és a menyek. *Az egyéb háztartástag* (10. kód) a családi kötelékkel nem kapcsolódó egyéb személyeket jelenti.
RA0010	A személy azonosítója	Az NKB által hozzárendelt információ. A „99” különleges kód nem használható.
RA0011	Longitudinális személyi azonosító	Az NKB által hozzárendelt információ. A személy induló háztartás-azonosítójaként kódolva (RA0015, legfeljebb 8 számjegy), amelyet egy személyes szám (legfeljebb 2 számjegy) követ. A személyes szám a „háztartási nyilvántartásban” a személyhez akkor rendelt szám, amikor a személyt először veszik nyilvántartásba háztartástagként. A háztartásban élő minden új személy esetében 1 hozzáadódik a már használatban lévő legnagyobb személyes számhoz (a felmérés valamennyi évére és a háztartás-azonosító valamennyi esetére vonatkozóan). A keresztmetszeti összetevőben és az új háztartásokban a longitudinális összetevőben ennek meg kell felelnie az adott személy „háztartási nyilvántartásban” szereplő sorszámának. A longitudinális felmérésben a longitudinális személyi azonosító soha nem változik, még akkor sem, ha a személy egy másik háztartásba költözik. A RA0010 (amely a személy háztartás-nyilvántartásban szereplő sorszámát jelzi) eltérhet az RA0011 részét képező személyes számtól. A RA0011 állandó marad, ha a személy egy másik háztartásba költözik, vagy ha más személyek csatlakoznak a jelenlegi háztartáshoz.
RA0015	A személy induló háztartás-azonosítója	Annak a háztartásnak a háztartás-azonosítója (SA0010), amelyhez a személy akkor tartozott, amikor a személyt először vették nyilvántartásba a felmérésben (a RA0031-hez kapcsolódik).
RA0020 (a 2029-es háztartási vagyonfelmérési referenciaévtől nem alkalmazandó)	A személy korábbi azonosítója	A korábbi háztartási vagyonfelmérési referenciaévre vonatkozó adattovábbítás során a személyhez rendelt korábbi személyi azonosító szám. Az utolsó adatfelvételre kell utalnia, ezért csak olyan személyek esetében kell kitölteni, akikkel legalább egy korábbi háztartási vagyonfelmérési referenciaévben sikerült az adatfelvétel.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
RA0030	Az utolsó (egyéni) adatfelvétel éve	Azt az évet jelöli, amikor a személy utoljára szerepelt a felmérésben. Az utolsó adatfelvételre kell utalnia, ezért csak olyan személyek esetében kell kitölteni, akikkel legalább egy korábbi évben sikerült az adatfelvétel.
RA0031	Az első (egyéni) adatfelvétel éve	Azt az évet jelöli, amikor a személy először szerepelt a felmérésben. Az első adatfelvételre kell utalnia, ezért csak olyan személyek esetében kell kitölteni, akikkel sikerült az adatfelvétel.
RA0040	A háztartáshoz csatlakozás kiváltója	Annak megjelölése, hogy a személy miért vált a panel háztartás tagjává.
RA0200	Nem	A háztartástag neme.
RA0300	Életkor	A háztartástag életkora betöltött években.
RA0300_B	Életkor tól-ig	A háztartástag életkora betöltött években, tól-ig.
RA0400	Születési ország	Az egyén születési országa az egyén anyjának a szülés időpontjában szokásos (az ország jelenlegi határain belüli) tartózkodási helye szerinti ország. A születési országnak a jelenlegi nemzeti határokra kell hivatkoznia, nem pedig a születés időpontjában érvényes határokra (ebben a kimeneti változóban nem használhatók olyan adatok, mint Csehszlovákia, Jugoszlávia stb.). Az anyának a szokásos tartózkodási helyétől eltérő országban tett rövid távú látogatása során született személy születési országának az anya szokásos tartózkodási helye szerinti országnak kell lennie. Csak abban az esetben kell jelenteni a születés helyét, ha nem áll rendelkezésre információ az anya szüléskori szokásos tartózkodási helyéről. Különös figyelmet kell fordítani azokra az esetekre, amikor a nemzeti határok megváltoztak, és/vagy amikor a korábbi országok két vagy több új országra bomlottak fel. Főszabályként az egyén nem tekinthető külföldön születettnek (azaz az adatszolgáltató országtól eltérő országban születettként nyilvántartva) pusztán azért, mert a születési ország nemzeti határai megváltoztak. Ugyanakkor a jelenlegi nemzeti határok figyelembevételére vonatkozó e főszabályhoz a következő fontos kivétel kapcsolódik: annak a személynek az esetében, akinek a születésekor az anyja szokásos tartózkodási helye a személy jelenlegi származási országának (például erre utal állampolgársága vagy jelenlegi szokásos tartózkodási helye) részét képezte, de a megváltozott nemzeti határok miatt már nem része annak az országnak, a születési ország kivételesen meghatározható a születés időpontjában érvényes határok szerint.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		A születési ország a következő 4 kategóriába csoportosítható: nemzeti ország, egyéb euroövezeti ország, euroövezeten kívüli uniós ország és nem uniós ország. A születési országot az euroövezethez, euroövezeten kívüli uniós térhez és nem uniós térhez rendelik, figyelembe véve az euroövezet és az EU összetételét a háztartási vagyonfelmérési referenciaév végén.
RA0500	A lakóhely szerinti országban tartózkodás időtartama	A háztartás más országban született tagjai esetében azon évek száma, amikor a háztartástag az országban él. Abban az esetben, ha a háztartástag fél évnél rövidebb ideje él az országban, a tartózkodás időtartama nulla. Az adatfelvétel szerinti országban való többszöri tartózkodás esetén a tartózkodás időtartama azt a teljes időtartamot tükrözi, amikor a háztartástag az országban élt, azaz a 6 hónapnál hosszabb tartózkodások összegét. Amennyiben a tartózkodás időtartama egyszer sem haladta meg a 6 hónapot, a tartózkodás időtartama nulla.
PA0100	Családi állapot	A családi állapot egy személynek az adott ország házasságra vonatkozó törvényei (vagy szokásai) értelmében vett (törvényes) családi állapota (vagyis jogi helyzete). Ez nem feltétlenül felel meg a háztartás tényleges helyzetének, például az életkörülmények tekintetében. Például az a házas személy, aki nem házastársával él, jogi helyzete szerint házasnak minősül. Négy fő családi állapot különböztethető meg: egyedülálló/nem volt házas, házas, özvegy és elvált. Egyéb családi állapotok is létezhetnek, mint például a bejegyzett élettársi kapcsolat vagy a különélés. *Egyedülálló/nem volt házas*: jogilag elismert élettársi kapcsolatban sem élt, *Jogilag elismert élettársi kapcsolatban élő*: ide tartozik a bejegyzett élettársi kapcsolat vagy más hasonló nemzeti jogi megoldás, ha az az adott országban létezik, *Özvegy*: nem házasodott újra, és nem jött létre jogilag elismert élettársi kapcsolat sem (ideértve adott esetben a bejegyzett élettársi kapcsolatból megözvegyült személyeket is), *Elvált*: nem házasodott újra, és nem jött létre jogilag elismert élettársi kapcsolat sem (ideértve adott esetben a jogilag felbontott kapcsolatokat is),
PA0200	Legmagasabb befejezett iskolai végzettség	A háztartástag által sikeresen elvégzett legmagasabb szintű oktatási program. Az oktatási program akkor sikeresen befejezett, ha a háztartástag tanúsítvány esetén oklevelet vagy diplomát szerzett. Tanúsítvány hiányában a sikeres teljesítéshez teljeskörű részvétel szükséges. A legmagasabb szint meghatározásához figyelembe kell venni mind az általános oktatást, mind a szakképzést.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Az oktatási programok kategóriái az oktatás egységes nemzetközi osztályozási rendszerén (ISCED-2011) alapulnak. Nemzeti szinten hivatalosan feltérképezik a nemzeti oktatási rendszereket és hozzárendelik azokat a nemzetközi ISCED-rendszerhez (ezt az uniós oktatási statisztikák összeállításához és az Eurostat által koordinált felmérésekhez használják). Ezek a feltérképezések referenciaként szolgálnak a háztartástagok képzettségi szintjének az ISCED kategóriáihoz való hozzárendeléséhez a háztartási vagyonfelmérés céljából. A háztartási vagyonfelmérés tekintetében az ISCED-2011 kategóriák négy kategóriába sorolhatók.
HA0100	Pénzügyi ismeretekkel rendelkező személy	A pénzügyi ismeretekkel rendelkező személy az a személy, aki a legátfogóbban ismeri a pénzügyi kérdésekben mind a háztartás egészét, mind annak egyes tagjait, és ezért a legalkalmasabb arra, hogy tájékoztatást nyújtson a háztartás pénzügyeiről. A pénzügyi ismeretekkel rendelkező személy nem feltétlenül tagja a háztartásnak.

TÉMA: REÁLESZKÖZÖK ÉS FINANSZÍROZÁSUK

HB0100_B	A HLI mérete tól-ig	A HLI mérete négyzetméterben, 10 csoportba osztva. A HLI az a lakás, ahol a háztartástagok általában élnek, ez jellemzően egy ház vagy egy lakás. Egy háztartás egy adott időpontban csak egy állandó lakóhellyel rendelkezhet, de az állandó lakóhelyet megoszthatja a háztartáshoz nem tartozó személyekkel. Egyes esetekben, például a gyakori utazók és a több házban élő személyek esetében nehéz lehet meghatározni a HLI-t. Ezekben az esetekben a HLI meghatározásának kritériumai főként iránymutatásokból, nem pedig szigorú szabályokból állnak, és a HLI-t eseti alapon kell meghatározni. Lehetséges szempontok többek között: a lakóhelyen évente eltöltött idő, levelezési cím, adózási jogállás, szavazóköri nyilvántartásba vétel, személyes használati tárgyak helye, valamint a biztosítási kötvényeken feltüntetett tartózkodási indok. A lakóhely mérete a „hasznos alapterület”, amely ugyanazt a meghatározást használja, mint a nép- és lakásszámlálás esetében. A hasznos alapterület a külső falakon belül mért alapterület, kivéve a nem lakott pincéket és padlásokat, valamint a többlakásos épületekben az összes közös használatú teret. A méret azt a területet fedi le, amelyet kizárólag a háztartás használhat.
HB0200	A HLI-ben lakás időtartama	A HLI-ben lakás időtartama években.
HB0300	HLI – az ottlakás jogcíme	A HLI használatának jellege. Ha a HLI egy része van a háztartás tulajdonában, és bérli a HLI-t, a használat jellege „részben tulajdonoltnak” minősül. Az „ingyenes használat” magában foglalja a haszonélvezeti jogot is.
HB0400	Fizetnek-e bérleti díjat a részben tulajdonolt HLI-ért	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartás fizet-e bérleti díjat egy részben tulajdonolt HLI-ért.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HB0410	A részben tulajdonolt HLI-ért fizetett bérleti díj összege	Bérleti díjként kifizetett havi összeg EUR-ban, a közüzemi szolgáltatások, fűtés stb. kivételével
HB0500	A HLI saját tulajdonban álló része %-ban	A HLI értékének a háztartás tulajdonában álló százalékos aránya.
HB0600	Az ingatlanszerzés módja	Az a mód, ahogyan a háztartás hozzájutott a HLI-hez (vagy annak egy részéhez). A *saját építés* azt az esetet jelenti, amikor a háztartás megvásárolta a földterületet, és a HLI-t vagy önállóan, barátokkal és családtagokkal, vagy szerződtetett vállalkozókkal építette meg. Ide tartoznak a lebontott vagy jelentős mértékben átépített meglévő építmények is. Az építés előtt megvásárolt és kész állapotban a háztartás részére átadott lakást (pl. a „terv alapján" vásárolt lakásokat) a *megvásárolt lakások* között kell feltüntetni.
HB0700	Az ingatlanszerzés éve	Az az év, amelyben a háztartás megvásárolta a HLI-t vagy azt a földterületet, amelyen az található. Ha a HLI-t több lépésben szerezték meg vagy építették meg, az évnek arra az első évre kell vonatkoznia, amikor a HLI egy részét megvásárolták vagy megépítették. Ha a HLI építésére szolgáló földterületet a lakóhely megépítése előtt szerezték meg, a földterület megszerzésének éve a jelenlegi HLI egy része megszerzésének első évét jelenti.
HB0800	Az ingatlan értéke a szerzés időpontjában	Az ingatlan (és/vagy a kapcsolódó földterület) értéke annak megszerzésekor. Ha az ingatlant ingyenesen (ajándék, öröklés) vagy csak a piaci érték alatti áron szerezték meg, a szerzés időpontjában becsült piaci érték. Ha az ingatlan csak részben tulajdonolt, a teljes lakóépület becsült piaci értéke a vásárlás időpontjában. Ha az ingatlant több lépésben szerezték meg, az ingatlan becsült teljes értéke az első részének megszerzésekor.
HB0900	A HLI jelenlegi ára	Az ingatlan jelenlegi értéke, azaz az ingatlan becsült ára. Ha az ingatlan csak részben tulajdonolt, a teljes ingatlan becsült értéke. Ha a HLI egy családi gazdaság, a mezőgazdasági földterület és épületek értéke (kivéve a mezőgazdasági eszközök, a termények vagy az állatállomány értékét).
HBZ020	Lakásár-várakozások – Minőségi	A háztartás arra vonatkozó várakozása, hogy az általa lakott lakóingatlanának ára a következő 12 hónapban minőségi értelemben meg fog változni (azaz csökken, változatlan marad, növekszik).

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HBZ030	Lakásár-várakozások – Nyitott végű mennyiségi	Abban az esetben, ha a háztartás a HBZ020 kibocsátási változó szerint (a következő 12 hónapban) az általa lakott lakóingatlan árának emelkedésére vagy csökkenésére számít, ez a változó azt jelzi, hogy a háztartás várakozásai szerint az ár mennyivel (százalékban kifejezve) emelkedik vagy csökken.
HB1000	A HLI-t fedezetként használó jelzáloghitelek vagy hitelek	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy vannak-e olyan fennálló jelzáloghitelek vagy hitelek, amelyek a HLI-t használják fedezetként. Jelzáloghitelek olyan hitelviszonyt megtestesítő értékpapírtípus, amelyeket magánszemélyek ingatlanvásárlás céljából történő hitelfelvételre használnak. A pénzügyi intézmény a jelzálog teljes kifizetéséig lakhatási biztosítékot nyújt. Jelzáloghitel esetén a hitelezőnek lehetősége van arra, hogy bizonyos körülmények között (elsősorban a jelzáloghitel meg nem fizetése) eladja (végrehajtás alá vonja, visszavegye vagy lefoglalja) az ingatlant, és az ebből kapott összeget az eredeti adósság megfizetésére használja. Számos országban a jelzáloghitelezés az elsődleges mechanizmus a lakóingatlanok magántulajdonba kerülése finanszírozására. Bár a terminológia és a jelzáloghitel pontos formái országonként eltérőek lesznek, az alapvető hitelelemek általában hasonlóak. A fedezet olyan eszközre vagy eszközcsoportra vonatkozik, amelyet hiteltörlesztési biztosítékként felajánlanak. A ház, a gépjármű, az ingatlan vagy a berendezés mind példa a fedezetként felhasználható tárgyi eszközökre. Amennyiben a hitelfelvevő nem tudja az előírt ütemezés szerint törleszteni a hitelt, a fedezetként használt eszközöket lefoglalják és eladják, és az eszközök értékesítéséből származó pénzt a hitel visszafizetésére használják fel. Csak a háztartástagok által felvett jelzáloghiteleket veszik figyelembe. Ha a HLI-t olyan személyek jelzáloghitelének fedezeteként használják fel, akik nem tagjai a háztartásnak (pl. a HLI-t a háztartáshoz nem tartozó gyermek vagy más rokon részére nyújtott hitelek fedezeteként használják), ezeket nem kell beleszámítani a háztartás jelzáloghitelébe. A jelzáloghitelt csak akkor kell a háztartások adósságának részeként jelenteni, ha és amikor az ilyen függő adósság megvalósul, és a háztartás tagjainak fokozott felelősséget kell vállalniuk az adósságért. Ha a HLI-t más ingatlanokkal együtt használják fedezetként, a hitelt a HLI-n fennálló fedezetként kell szerepeltetni.
HB1010	A HLI-t fedezetként használó jelzáloghitelek vagy hitelek száma	A HLI-t fedezetként használó háztartás által felvett jelzáloghitelek vagy hitelek száma
HB120$xv Ahol v = a,b	HLI jelzáloghitel $x: a hitel célja a: a hitel elsődleges célja b: a hitel másodlagos célja	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében Az a cél, amelyre a pénzt a jelzáloghitel első felvételekor felhasználták, kezdve az a) fő céllal, amelyet a b) másodlagos cél követ, azaz az egyes HLI-jelzáloghitelek esetében összesen 2 kimeneti változó (v = a és b)).

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Adósságkonszolidáció (6. tétel): az a gyakorlat, hogy egyetlen egyedi hitelt vesznek fel több másik hitel törlesztésére. Erre gyakran alacsonyabb kamatláb biztosítása, rögzített kamatláb biztosítása vagy ugyanazon háztartáson belül csak egy hitel törlesztésének kényelme érdekében kerül sor. Az adósságkonszolidáció történhet egyszerűen számos fedezetlen hitelből egy másik fedezetlen hitelbe, de gyakoribb, hogy fedezetként szolgáló eszköz – leggyakrabban ház – ellenében nyújtott fedezett hitelről van szó annak érdekében, hogy alacsonyabb kamatlábat kapja(nak) a hitelező(k)től.
HB130$x	HLI jelzálog $x: a jelzáloghitel felvételének éve	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében A jelenlegi jelzáloghitel felvételének dátuma (év). Fordított jelzáloghitel esetében a háztartás részére történő kifizetések megkezdésének éve.
HB140$x	HLI jelzálog $x: a hitel összege felvételkor	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében A teljes jelzáloghitel összege felvételkor. Fordított jelzáloghitel esetében az induló kifizetés összege, ha volt ilyen. Az induló kifizetés nulla vagy a korábbi hitel refinanszírozott összege lehet.
HB160$x	HLI jelzálog $x: futamidő a hitel felvételekor	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. A hitel felvételekor a futamidőre vonatkozóan megállapított évek. Fordított jelzáloghitel esetében azon évek száma, amelyek során hiteljáradék várható. Ha a járadék élethosszig szól, akkor nincs futamidő.
HB110$x	HLI jelzálog $x: jelzáloghitel refinanszírozása/ újratárgyalása	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a hitel refinanszíroz-e vagy helyettesít-e egy olyan korábbi hitelt, amelynek ez az ingatlan volt a fedezete. Az *adósság (hitel) refinanszírozása* egy meglévő hitelviszonyt megtestesítő értékpapír (hitel) – beleértve a hátralékokat is – új hitelviszonyt megtestesítő értékpapírral (hitellel) való helyettesítését jelenti. A késedelmes fizetések vagy a jövőbeli adósságtörlesztési kötelezettségek új adósságkötelezvény használatával „törlesztésre kerülnek”. A hitel refinanszírozása azt jelenti, hogy egy meglévő hitelt egy új hitelből származó bevételből fizetnek ki, amely általában azonos méretű (de nagyobb is lehet, ha a hitelfelvevőnek több pénzre van szüksége, vagy alacsonyabb, ha további forrásokat használnak az előző hitel visszafizetésére). A hitel helyettesítése lehetővé teheti a hitelfelvevő számára, hogy jobb feltételekben részesüljön, esetleg alacsonyabb kamatláb és/vagy hosszabb törlesztési időszak révén. Az *újratárgyalás* a meglévő hitelszerződés feltételeinek a háztartás aktív közreműködésével történő módosítására vonatkozik. Ez magában foglalja a lejárat vagy a kamatláb megváltoztatását is, beleértve a rögzített kamatlábakról a változó kamatlábakra való áttérést, és fordítva. Ez magában foglalja további kölcsön felvételét is. Az automatikus szerződéshosszabbítás vagy a szerződési feltételek egyéb módosítása, azaz amely során nem kerül sor a háztartás aktív közreműködésére, nem minősül újratárgyalásnak. Ha a hitel fordított járadékalapú jelzáloghitel, a korábbi hitel bármilyen átalakítását refinanszírozásként kell kezelni.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HB170$x	HLI jelzáloghitel $x: jelenleg hátralévő tartozás	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. A még esedékes hitel tőkeösszege, kivéve a kamatokat, díjakat stb., azaz nem a jövőbeli törlesztőrészletek összege. Fordított jelzálog esetében a hitelnek a jelenlegi időpontban történő visszafizetéséhez szükséges összeg (azaz nem a jövőbeli törlesztőrészletek összege).
HB171$x	HLI jelzáloghitel $x: jelenleg hátralévő futamidő	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. A hitel hátralévő futamideje a teljes évek számában. Fordított jelzáloghitel esetében azon évek száma, amelyek során jövedelemjáradék jár. Ha a járadék élethosszig szól, akkor nincs futamidő.
HB180$x	HLI jelzáloghitel $x: változó kamatozású	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. Jelzi (Igen/Nem), hogy a hitelnek van-e olyan változó kamatlába, amely a szerződés időtartama alatt változhat.
HB190$x	HLI jelzáloghitel $x: a HLI jelzáloghitel jelenlegi kamata	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. A hitelre felszámított jelenlegi (éves) kamatláb. A változó kamatlábak esetében ez a legutóbbi változás utáni kamatlábra vonatkozik. Abban az esetben, ha az országok nehézségekbe ütköznek a kamatlábakra vonatkozó megbízható információk gyűjtése során, az erre a kimeneti változóra vonatkozó információk csak a változó kamatozású hitelekre (HB180$xx = 1) és a kevesebb mint három évvel ezelőtt felvett vagy refinanszírozott, rögzített kamatozású hitelekre vonatkozhatnak (HB180$x = 2 és HB130$x = folyó év – 3).
HB200$x	HLI jelzáloghitel $x: a hitel havi törlesztőrészlete	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. A jelenleg kifizetett havi összeg tőketörlesztéssel és kamatokkal együtt, de az adók, biztosítási vagy egyéb díjak kifizetése nélkül. Ez nem feltétlenül egyezik meg a szerződésben megállapított összeggel. A jövedelmet biztosító fordított jelzáloghitel esetében az összegek negatívak.
HB2100	További HLI-hitelek után még fennálló tartozás	A lakóingatlanon fennálló, HLI jelzáloghitellel nem fedezett fennmaradó hitel(ek) teljes fennálló egyenlege a HB170$x visszacsatolás esetében (2–3 jelzáloghitelek). A fennálló egyenleg a még esedékes hitel tőkeösszege, kivéve a kamatokat, díjakat stb., azaz nem a jövőbeli törlesztőrészletek összege.
HB2200	A további HLI-hitelek után fizetett havi törlesztőrészlet	A jelenleg kifizetett havi összeg tőketörlesztéssel és kamatokkal együtt, de az adók, biztosítási vagy egyéb díjak kifizetése nélkül. Ez nem feltétlenül egyezik meg a szerződésben megállapított összeggel. A jövedelmet biztosító fordított jelzáloghitel esetében az összegek negatívak.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HB2300	Havi lakbér összege	Bérleti díjként kifizetett havi összeg (lehetőség szerint a közüzemi szolgáltatások, fűtés stb. kivételével)
HB2400	A HLI-n kívül a háztartás tulajdonában van egyéb ingatlan	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e egyéb ingatlanokkal (a HLI kivételével), mint például házak, lakások, garázsok, irodák, szállodák, egyéb kereskedelmi épületek, családi gazdaságok, földterületek stb. Az üzleti ingatlanokat akkor lehet figyelembe venni, ha azok részben vagy egészben közvetlenül a háztartás tulajdonában vannak. A vállalkozás közvetlen tulajdonában lévő ingatlanok nem tartoznak ide.
HB2410	A HLI-től eltérő ingatlanok száma	A tulajdonban lévő, HLI-től eltérő ingatlanok száma Azok az ingatlanok, amelyek hasonlóak egymáshoz, és amelyeket csoportosan kezelnek (pl. több lakásból álló épület) egynek tekinthetők.
HB250$x	Egyéb ingatlan $x: az ingatlan típusa	$x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében. Egyéb, tulajdonban lévő x ingatlan típusa A „ház vagy lakás” magában foglalja a többszintes lakásokat, villákat, sorházakat, kunyhókat és nyaralókat is. „Lakóépület”: lakásokból álló tömbház, azaz az egész épület.
HB260$xv Ahol v = a, b, c	Egyéb ingatlan $x: használat a: az ingatlanhasználat elsődleges célja b: az ingatlanhasználat másodlagos célja c: az ingatlanhasználat másodlagos célja	$x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében. Leírja, hogy a háztartás mire használja az ingatlant. Minden „egyéb ingatlan” esetében legfeljebb 3 felhasználás, azaz az egyes ingatlanokra vonatkozóan összesen 3 kimeneti változó (v = a-c). A saját üzleti tevékenységek magukban foglalják a vállalkozásban való személyes részvételt is. Ha az ingatlant nem a háztartás tagjai által üzemeltetett vagy azok többségi tulajdonában lévő vállalkozásnak adják bérbe, akkor a „háztartáson kívüli vállalkozásnak vagy személyeknek bérbe vagy lízingbe adott” megjelölés alkalmazandó.
HB270$x	Egyéb ingatlan $x: az ingatlan háztartás tulajdonában álló része %-ban	$x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében. Az x ingatlan értékének a háztartás tulajdonában álló százalékos aránya.
HB280$x	Egyéb ingatlan $x: jelenlegi érték	$x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében. Az egyéb x ingatlan jelenlegi becsült értéke. A teljes ingatlan árára vonatkozik, nem pedig a háztartásnak az ingatlanból való részesedésére (abban az esetben, ha a háztartás csak az ingatlan egy részének tulajdonosa). Amennyiben az ingatlan családi gazdaság, az értéknek megában kell foglalnia a mezőgazdasági terület és az épületek értékét is. A mezőgazdasági eszközök, a termények vagy az állatállomány értékét nem kell figyelembe venni.
HB300$x	Az $x ingatlant fedezetként használó jelzáloghitelek vagy hitelek	$x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében. Azt jelzi (Igen/Nem), hogy vannak-e olyan fennálló jelzáloghitelek vagy hitelek, amelyek az egyéb x ingatlant használják fedezetként.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Ha a HLI-t és a háztartáshoz tartozó egyéb ingatlanokat ugyanahhoz a hitelhez használják fedezetként, a hitelt HLI-fedezetű hitelként (HB1000) veszik figyelembe, és nem jelentik ismételten ezen kimeneti változó keretében.
HB301$x	Az $x ingatlant fedezetként használó jelzáloghitelek vagy hitelek száma	$x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében. Az x ingatlant fedezetként használó jelzáloghitelek vagy hitelek száma
HB330xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a hitelfelvétel éve	Az $x ingatlant fedezetként használó hiteleken fennálló visszacsatolás $x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében, $y: Visszacsatolás 2 vagy 3 jelzáloghitel esetében. A jelenlegi jelzáloghitel felvételének éve. Fordított jelzáloghitelek esetében a háztartás részére történő kifizetések megkezdésének éve.
HB340xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a hitel összege felvételkor	Az $x ingatlant fedezetként használó hiteleken fennálló visszacsatolás $x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében, $y: Visszacsatolás 2 vagy 3 jelzáloghitel esetében. A jelzáloghitel felvételekor felvett teljes összeg. Fordított jelzáloghitelek esetében az induló kifizetés összege, ha volt ilyen. Az induló kifizetés nulla vagy a korábbi hitel refinanszírozott összege lehet.
HB360xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: futamidő a hitel felvételekor	Az $x ingatlant fedezetként használó hiteleken fennálló visszacsatolás $x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében, $y: Visszacsatolás 2 vagy 3 jelzáloghitel esetében. A hitel felvételekor a futamidőre vonatkozóan megállapított évek. Fordított járadékalapú jelzáloghitelek esetében azon évek száma, amelyek során várhatóan kifizetést teljesítenek a háztartás részére.
HB370xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: jelenleg hátralévő tartozás	Az $x ingatlant fedezetként használó hiteleken fennálló visszacsatolás $x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében, $y: Visszacsatolás 2 vagy 3 jelzáloghitel esetében. A még esedékes hitel tőkeösszege, kivéve a kamatokat, díjakat stb., azaz nem a jövőbeli törlesztőrészletek összege. Fordított jelzálog esetében a hitelnek a jelenlegi időpontban történő visszafizetéséhez szükséges összeg (azaz nem a jövőbeli törlesztőrészletek összege).
HB371xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: jelenleg hátralévő futamidő	Az $x ingatlant fedezetként használó hiteleken fennálló visszacsatolás $x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében, $y: Visszacsatolás 2 vagy 3 jelzáloghitel esetében. A hitel teljes visszafizetéséig eltelt évek száma a hitel megállapodás szerinti feltételeinek megfelelően. 0, ha a hátralévő lejárati idő egy évnél rövidebb. Fordított jelzáloghitel esetében azon évek száma, amelyek során a háztartás jövedelemjáradékot kap, vagy „nincs futamidő”, ha a járadék élethosszig szól.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HB380xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: változó kamatozású	Az $x ingatlant fedezetként használó hiteleken fennálló visszacsatolás $x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében, $y: Visszacsatolás 2 vagy 3 jelzáloghitel esetében. Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a hitel kamatlába változó-e, azaz a hitelmegállapodás lehetővé teszi, hogy a kamatláb a szerződés időtartama alatt időről időre változzon.
HB390xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a jelzáloghitel jelenlegi kamata	Az $x ingatlant fedezetként használó hiteleken fennálló visszacsatolás $x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében, $y: Visszacsatolás 2 vagy 3 jelzáloghitel esetében. A hitelre felszámított jelenlegi (éves) kamatláb. Változó kamatozású hitel esetén a legutóbbi kamatlábrögzítés.
HB400xy	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a hitel havi törlesztőrészlete	Az $x ingatlant fedezetként használó hiteleken fennálló visszacsatolás $x: Visszacsatolás a HLI-től eltérő 2 vagy 3 ingatlan esetében, $y: Visszacsatolás 2 vagy 3 jelzáloghitel esetében. A jelenleg kifizetett havi összeg tőketörlesztéssel és kamatokkal együtt, de az adók, biztosítási vagy egyéb díjak kifizetése nélkül. Ez nem feltétlenül egyezik meg a szerződésben megállapított összeggel. A jövedelmet biztosító fordított jelzáloghitel esetében az összegek negatívak.
HB2900	További ingatlanok jelenlegi értéke	Az ingatlan jelenlegi értéke, azaz az ingatlan becsült ára. Ha az ingatlan csak részben tulajdonolt, a tulajdonban lévő rész becsült értéke.
HB4099	Egyéb ingatlanokhoz kapcsolódó egyéb hitelek	Azt jelzi (igen/nem), hogy van-e olyan egyéb fennálló jelzálog vagy hitel, amely máshová nem sorolt ingatlant használ fedezetként.
HB4105	További, egyéb ingatlanokhoz kapcsolódó hitelek után még fennálló tartozás	Az összes többi hitel után még fizetendő összeg (összesen), „egyéb ingatlanokhoz kapcsolódó egyéb hitelek” (HB4099) esetében. A fennálló egyenleg a még esedékes hitel tőkeösszege, kivéve a kamatokat, díjakat stb., azaz nem a jövőbeli törlesztőrészletek összege.
HB4205	További, egyéb ingatlanokhoz kapcsolódó hitelek havi törlesztőrészlete	Az összes többi hitel havi kifizetése (összesen), „egyéb ingatlanokhoz kapcsolódó egyéb hitelek” (HB4099) esetében. A havi összeg magában foglalja a tőketörlesztést és kamatokat, de nem tartalmazza az adók, biztosítási vagy egyéb díjak előírt összegének kifizetését. Ha a hitel havi összege a hitel futamideje alatt idővel megváltozott, a jelenleg kifizetett összeget kell ebben a kimeneti változóban kódolni.
HB4300	Személyes tulajdonú gépkocsik	A háztartás tulajdonában lévő gépkocsik Ide tartoznak az üzleti tevékenységhez használt járművek, ha azok teljes egészében vagy részben közvetlenül a háztartás tulajdonában vannak. A közvetlenül a vállalkozás tulajdonában lévő járművek nem tartoznak ide. A lízingelt gépkocsik nem tartoznak ide.
HB4310	Gépkocsik száma	A háztartás tulajdonában levő gépkocsik száma.
HB4400	A gépkocsik együttes értéke	A gépkocsik jelenlegi értéke, azaz azok becsült eladási ára.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HB4500	Személyes tulajdonú másfajta járművek	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a gépkocsik mellett a háztartás rendelkezik-e más járművel. Ide tartozhatnak a kerékpárok, robogók, motorkerékpárok, teherautók, kisteherautók, repülőgépek, hajók vagy jachtok, pótkocsik, kempingautók, lakókocsik stb. Ide tartoznak az üzleti tevékenységhez használt járművek, ha azok teljes egészében vagy részben közvetlenül a háztartás tulajdonában vannak. A közvetlenül a vállalkozás tulajdonában lévő járművek nem tartoznak ide. A lízingelt járművek nem tartoznak ide.
HB4600	A másfajta járművek együttes értéke	A másfajta járművek jelenlegi értéke, azaz azok becsült eladási ára.
HB4700	Személyes tulajdonú egyéb vagyontárgyak	A háztartás tulajdonában lévő egyéb vagyontárgyak (például ékszerek, műalkotások, régiségek stb.).
HB4710	Egyéb vagyontárgyak értéke	A másfajta vagyontárgyak jelenlegi értéke, azaz azok becsült eladási ára.
HB4800	Járművásárlás	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás vásárolt-e bármilyen járművet (pl. gépkocsit, tehergépkocsit, motorkerékpárt) az elmúlt 12 hónapban.
HB4810	A vásárolt járművek ára	A háztartás által az elmúlt 12 hónapban vásárolt járművekért fizetett teljes összeg EUR-ban, levonva belőle a járművek értékesítéséből vagy kereskedelméből származó összegeket.

TÉMA: EGYÉB KÖTELEZETTSÉGEK/HITELTARTOZÁSOK

HC0100	A háztartás lízingszerződéssel rendelkezik	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartásnak van-e lízingszerződése (pl. autóra stb.). Pénzügyi lízing (Financial leases): statisztikai szempontból olyan szerződés, amelynek alapján valamely tartós jószág jog szerinti tulajdonosa (a lízingbeadó) a jószágot annak teljes vagy majdnem teljes gazdasági élettartamára harmadik fél (a lízingbevevő) részére kölcsönadja, a jószág költségeit, valamint egy imputált kamatterhet fedező részletek ellenében. Úgy tekintendő, hogy a lízingbevevő élvezi a jószág használatából eredő valamennyi előnyt, és viseli a tulajdonjoggal járó költségeket és kockázatokat.
HC0110	Havi lízingdíjak	A havi lízingdíjak teljes összege. A háztartás lakóhelye után fizetett bérleti díj nem tartozik ide.
HC0200	A háztartás hitelkerettel vagy folyószámlahitellel rendelkezik	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e hitelkerettel vagy folyószámlahitellel egy pénzügyi intézménynél. A hitelkeret a hitelnyújtó (bank) és a hitelfelvevő (háztartás) közötti megállapodás, amelynek alapján a hitelfelvevő egy meghatározott időszakban és egy meghatározott összeg erejéig előleget vehet fel, és ezeket az előlegeket belátása szerint egy meghatározott időpontig visszafizeti. A folyószámlahitelek olyan bankszámlákon fennálló tartozásegyenlegek, amelyek lehetővé teszik a hitelfelvevő (háztartás) számára, hogy a rendelkezésre álló egyenleget meghaladó összeget vegyen fel.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Egy háztartás folyószámlahitellel rendelkezik, ha legalább egy bankszámláján negatív egyenleget tart fenn. A tartozást kamat terheli. A bankszámlák nem feltétlenül folyószámlák. A negatív egyenlegeket adósságként kell jelenteni a HC0200 és HC0210 kimeneti változók keretében (mind a bankkal egyeztetett standard folyószámlahitel, mind a nem engedélyezett folyószámlahitel esetében). A hitelkártyák nem tartoznak ide.
HC0210	A háztartásnak hitelkeret vagy folyószámlahitel keretében van tartozása	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartásnak van-e tartozása bármely hitelkereten és/vagy folyószámlahitelen.
HC0220	A hitelkeret vagy folyószámlahitel keretében fennálló tartozás összege	A hitelkeret vagy folyószámlahitel keretében fennálló tartozás teljes összege
HC0300	A háztartásnak van hitelkártyája	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e hitelkártyával. A hitelkártyák hitelfunkcióval rendelkező kártyákra vonatkoznak. A hitelkártyákkal nyújtott hitelek közé tartoznak a speciális kártyaszámlákon, nem pedig folyószámlákon vagy folyószámlahiteleken rögzített kényelmi és nyújtott hitelek. A kényelmi hitel a kártya használata és a vonatkozó számlázási időpont közötti időszakban 0 %-os kamattal nyújtott hitel. A nyújtott hitel a kényelmi hitel összege, amely azon vonatkozó számlázási nap után maradt tartozásként a számlán, amelyen a kamatot általában felszámítják. A nyújtott hitel általában minimális havi törlesztőrészleteket követel meg a teljes vagy részleges visszafizetések teljesítése érdekében. Az áruházi kártyák egyetlen vállalat/áruház által kibocsátott hitelkártyák, amelyek csak az adott vállalat/áruház részére történő kifizetésekre használhatók fel. A munkáltatók által fizetett hitelkártyák nem tartoznak ide. Nem tartoznak ide a betéti kártyák, amelyek esetében az elköltött pénzt azonnal levonják a bankszámláról.
HC0310	A háztartásnak van hitelkártya-tartozása	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartásnak van-e tartozása azon hitelkártyákon, amelyek után kamatot számítanak fel (azaz nyújtott hitel).
HC0320	A fennálló hitelkártya-tartozás összege	A fennálló hitelkártya-tartozás (azaz nyújtott hitel) teljes összege.
HC0330	Van magánszemélytől kapott kölcsöne	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e olyan magánszemélytől, például rokonoktól vagy barátoktól kapott kölcsönnel, amelyeket várhatóan visszafizetnek.
HC0340	A magánszemélytől kapott kölcsönök száma	A háztartás magánszemélytől kapott kölcsöneinek száma (amelyeket várhatóan visszafizetnek).
HL C 036.$x	Magánszemélytől kapott kölcsön $x: hátralévő tartozás	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 magánszemélytől kapott kölcsön esetében. A magánszemélytől kapott x kölcsöntartozás teljes összege, azaz az az összeg, amelyet a háztartás várhatóan vissza fog fizetni a magánszemélytől kapott x kölcsönért.
HC0370	Magánszemélytől kapott további kölcsönök – hátralévő tartozás	A HL C 036.$x keretébe tartozó magánszemélytől kapott kölcsönök által nem fedezett fennmaradó magánszemélytől kapott kölcsön(ök) tartozásának teljes összege.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HC0400	Van fedezetlen hitele	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e egyéb fedezetlen hitellel (amely nem szerepel a korábbi kimeneti változókban). Ez az alábbiakat foglalja magában: — fogyasztói hitelek/személyi kölcsön/részletfizetéses kölcsönök: olyan hitelek, amelyek keretében rögzített összeget vesznek fel és rendszerint meghatározott időtartamon (futamidő) belül, rögzített törlesztőrészletekkel kell azt visszafizetni. A kamat lehet rögzített vagy változó. — banktól vagy hitelintézettől származó egyéb (pl. vállalkozás finanszírozására szolgáló) hitelek, — hitelszövetkezetektől származó hitelek, — más hitelezőtől származó hitelek: rendszerint kis összegű rövid távú hitelek, amelyeket hat hónapon vagy egy éven belül kell visszafizetni. Általában hetente törlesztendő (a banki hitelhez képest) magasabb kamatlábbal, — banki vagy államilag biztosított diákhitelek. Nem tartoznak ide a következők: — 30 napnál rövidebb esedékességű számlák.
HC0410	A fedezetlen hitelek száma	A háztartás fedezetlen hiteleinek száma.
HL C 060.$x	Fedezetlen hitel $x: a hitel összege felvételkor	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 fedezetlen hitel esetében. A hitelnyújtás időpontjában felvett összeg.
HL C 070.$x	Fedezetlen hitel $x: futamidő a hitel felvételekor	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 fedezetlen hitel esetében. A hitelnyújtáskor a visszafizetésre megállapított évek száma.
HL C 080.$x	Fedezetlen hitel $x: hátralévő hiteltartozás	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 fedezetlen hitel esetében. Az x fedezetlen hitel fennálló egyenlegének teljes összege.
HL C 090.$x	Fedezetlen hitel $x: jelenlegi hitelkamat	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 fedezetlen hitel esetében. A hitelre felszámított jelenlegi éves kamatláb.
HL C 100.$x	Fedezetlen hitel $x: a hitel havi törlesztőrészlete	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 fedezetlen hitel esetében. A kifizetett havi összeg tőketörlesztéssel és kamatokkal együtt, de az adók, biztosítási vagy egyéb díjak kifizetése nélkül.
HC1100	A további fedezetlen hitelekből hátralévő hiteltartozás teljes összege	A HL C 080.$x keretébe tartozó fedezetlen hitelek által nem lefedett, további fedezetlen hitelek fennálló egyenlegének teljes összege.
HC1200	A további fedezetlen hitelek havi törlesztőrészlete	A további fedezetlen hitelekre kifizetett havi összeg tőketörlesztéssel és kamatokkal együtt, de az adók, biztosítási vagy egyéb díjak kifizetése nélkül.
HC1250	Törlesztőrészlet késedelmes vagy elmulasztott befizetése	Azt jelzi, hogy az elmúlt 12 hónapban esedékes valamennyi hitel- vagy jelzáloghitel-kifizetést a terveknek megfelelően vagy később teljesítették vagy elmulasztották. Csak a pénzügyi intézményeknél fennálló hitelekre és jelzáloghitelekre terjed ki.
HC1270	90 napnál hosszabb fizetési elmaradás	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás (pénzügyi nehézségek miatt) került-e legalább 90 napos késedelembe az elmúlt 12 hónapban esedékes hitel- és/vagy jelzáloghitel-törlesztés tekintetében.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HC1300	Volt hitelkérelme az elmúlt három évben	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartásnak az elmúlt három évben volt-e hitelkérelme vagy egyéb kölcsön iránti kérelme.
HC1310a	Volt visszautasított hitelkérelme az elmúlt három évben	Azt jelzi, hogy a háztartásnak az elmúlt három évben volt-e visszautasított hitelkérelme vagy csökkentett összeggel folyósított hitele.
HC1320	Ismételt hitelkérelem	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás később, az ugyanazon intézményhez vagy máshová benyújtott ismételt kérelemmel meg tudta-e szerezni az eredetileg kért összeget.
HC1400	Visszautasítástól tartva nem benyújtott hitelkérelem	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás tervezte hitel felvételét az elmúlt három évben, de a visszautasítástól tartva nem nyújtotta be a hitelkérelmét
TÉMA: MAGÁNVÁLLALKOZÁSOK ÉS PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK		
HD0200	Tőzsdén nem jegyzett önálló vállalkozásokban aktív közreműködés mellett befektetés	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás részben vagy egészben tulajdonosa-e tőzsdén nem jegyzett vállalkozásnak, és ha igen, akkor aktív szerepet játszik-e a vállalkozás működtetésében. Ez magában foglalja az egyéni vállalkozásként, független szakemberként vagy társas vállalkozás formájában folytatott önálló vállalkozói tevékenységet, valamint a korlátolt felelősségű társaságok működtetésében való aktív részvételt. A tőzsdén nem jegyzett vállalkozások tulajdonrészeivel nem kereskednek, azaz részvényeiket nem jegyzik tőzsdén vagy más olyan másodlagos piacon, ahol megvásárolhatók és értékesíthetők.
HD0210	Az önálló vállalkozások száma	A teljes egészében vagy részben a háztartás tulajdonában lévő vállalkozások száma. Az egyetlen vállalkozásként irányított, de jogilag elkülönülő vállalkozások egyetlen vállalkozásként kezelhetők.
HD0301	Önálló vállalkozás: NACE	A fő önálló vállalkozói tevékenység fő tevékenysége, a gazdasági tevékenységek statisztikai osztályozását tartalmazó NACE Rev. 2. (2008) első szintjének megfelelően kódolva.
HD040$x	Önálló vállalkozás $x: a vállalkozás jogi formája	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 önálló vállalkozás esetében Az x üzleti tevékenység jogi formája. A legtöbb tagállamban a következő jogi formák léteznek: — *egyéni vállalkozás*: egyetlen természetes személy kizárólagos tulajdonában lévő vállalkozás, — *társas vállalkozás*: közös név alatt üzleti tevékenységet folytató személyek társulása. Betéti társaság formáját öltheti, — *korlátolt felelősségű társaság*: részvénytársaságok, betéti részvénytársaságok és zártkörűen működő részvénytársaságok. Az ilyen típusú társaságok beszámolóinak közzétételére vonatkozó harmonizált európai szintű szabályokat a 2013/34/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv ([1]) állapítja meg, — *szövetkezetek*: ezek az egyes országok jogszabályai által meghatározott jogalanyok. Számos általános elvet követnek, például előfordulhat, hogy csak a tagoknak nyújthatnak szolgáltatásokat, a nyereséget gyakran a tagok és a társulás közötti kapcsolatok arányában osztják fel stb. — *nonprofit szervezetek*

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		— *más jogi formájú vállalkozások*: ebbe a csoportba tartoznak az államosított iparágak, az állami tulajdonú vállalatok és az állami vagy helyi önkormányzati monopóliumok. A „*bejegyzett*” kifejezés jogilag létrehozott vállalatokra és kvázivállalatokra vonatkozik. A jogilag létrehozott vállalat olyan jogi személy, amelyet azzal a céllal hoztak létre, hogy a piac számára árukat állítson elő vagy szolgáltatásokat nyújtson, és amely nyereség vagy egyéb anyagi haszon forrása lehet tulajdonosa(i) számára. A részvényesek tulajdonában van. A vállalat létezését, nevét és címét általában egy erre a célra vezetett külön nyilvántartásban rögzítik. Egyes jogi személyiséggel nem rendelkező vállalkozások minden (vagy szinte valamennyi) szempontból úgy működnek, mintha rendelkeznének jogi személyiséggel (kvázivállalatok a nemzeti számlák rendszerében, az SNA-ban). A kvázivállalat olyan jogi személyiséggel nem rendelkező vállalkozás, amely elegendő információval rendelkezik a számlák teljes sorozatának összeállításához, és amelyet úgy működtetnek, mintha különálló vállalat lenne, és amelynek a tulajdonosával fennálló tényleges kapcsolata egy vállalat és részvényesei közötti tényleges kapcsolat [SNA 2008].
HD050$x_B	Önálló vállalkozás $x: alkalmazottak száma tól-ig	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 önálló vállalkozás esetében A vállalkozásban dolgozó személyek száma, ideértve a háztartás tagjait is (3 csoportban)
HD061$x	Önálló vállalkozás $x: a vállalkozásban dolgozó háztartástagok száma	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 önálló vállalkozás esetében A vállalkozásban dolgozó, háztartáshoz tartozó személyek száma (legalább egy személy).
HD070$x	Önálló vállalkozás $x: a vállalkozás háztartás tulajdonában álló része %-ban	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 önálló vállalkozás esetében A háztartás tulajdonában lévő vállalkozások százalékos aránya.
HD080$x	Önálló vállalkozás $x: a vállalkozás értéke	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 önálló vállalkozás esetében A háztartás üzletrészének nettó értéke, azaz az az ár, amelyért a vállalkozás értékesíthető lenne, figyelembe véve a vállalkozáshoz kapcsolódó összes eszközt, és levonva az összes kötelezettséget. Ha a vállalkozás egy családi gazdaság, akkor figyelembe kell venni a mezőgazdasági eszközök, a termények vagy az állatállomány értékét. Ebből ki kell zárni az ehhez a vállalkozáshoz kapcsolódó, máshol nyilvántartott eszközöket és adósságokat. A vállalkozás értéke nem veheti figyelembe a Hb260$xv (Egyéb ingatlan $x: használat) és a Hb280$x (Egyéb ingatlan $x: jelenlegi érték) kimeneti változók keretében jelentett ingatlanokat.
HD0900	A további önálló vállalkozások értéke	A háztartás máshol nem jelentett, további üzletrészeinek nettó értéke, azaz az az ár, amelyért a vállalkozás értékesíthető lenne, figyelembe véve a vállalkozáshoz kapcsolódó összes eszközt, és levonva az összes kötelezettséget. Ha a vállalkozás egy családi gazdaság, akkor figyelembe kell venni a mezőgazdasági eszközök, a termények vagy az állatállomány értékét.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HD1000	Tőzsdén nem kereskedett részvények, passzív szerep	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás tulajdonosa-e tőzsdén nem jegyzett vállalkozásnak, amelyben befektetőként vagy csendestársként van jelen. A tőzsdén nem jegyzett vállalkozások tulajdonrészeivel nem kereskednek, azaz részvényeiket nem jegyzik tőzsdén vagy más olyan másodlagos piacon, ahol megvásárolhatók és értékesíthetők.
HD1010	A tőzsdén nem jegyzett nem önálló vállalkozások értéke	A háztartás tőzsdén nem jegyzett nem önálló vállalkozásban fennálló részesedésének értéke, amennyiben a háztartás csak befektetőként vagy csendestársként van jelen.
HD1100	A háztartás rendelkezik folyószámlával	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e folyószámlával A folyószámlák az (EU) 2021/379 rendelet (EKB/2021/2) szerinti „egynapos betétek” kategóriájában az „átruházható betéteknek” felelnek meg. Az átruházható betétek olyan betétek, amelyek kérésre közvetlenül átruházhatók más gazdasági szereplők részére általánosan használt fizetési mód – úgy mint átutalás és beszedés, esetleg hitelkártya vagy betéti kártya, elektronikuspénz-műveletek, csekk vagy hasonló eszköz – révén történő fizetés teljesítése céljából” jelentős késedelem, korlátozás vagy szankció nélkül. A folyószámlák magukban foglalnak minden olyan (általában banknál elhelyezett) betétet, amelynek keretében a számlatulajdonos naponta kézpénzhez juthat (pl. bankfiókból vagy ATM-automatákból), és átutalásokat végezhet harmadik személyek vagy mások részére történő kifizetések vagy más számlákra történő átutalások céljából.
HD1110	A folyószámlák értéke	A háztartás által folyószámlákon tartott teljes összeg EUR-ban. A pozitív számlaegyenlegek összegének felel meg. Ha a számlaegyenleg negatív, az eszközoldalon nullát kell feltüntetni a HD1110 mezőben. A negatív számlaegyenlegeket folyószámlahitelként kell jelenteni a HC0210 mezőben.
HD1200	A háztartás rendelkezik megtakarítási számlával	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e megtakarítási számlával A megtakarítási számlák takarékbetéteket és határozott futamidejű betéteket jelentenek. A takarékbetétek az (EU) 2021/379 rendeletben (EKB/2021/2) meghatározott „felmondással visszaváltható betétek” és „nem átruházható egynapos betétek” meghatározásának felelnek meg. A felmondással visszaváltható betétek nem lekötött, nem átruházható betétek, amelyeket nem lehet pénzre váltani egy előzetes olyan felmondási időszak nélkül, amelynek letelte előtt a pénzre váltás nem, vagy csak szankció ellenében lehetséges. A nem átruházható egynapos betétek azok az egynapos betétek, amelyek fizetés érdekében közvetlenül nem átruházhatók

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		A határozott futamidejű betétek az (EU) 2021/379 rendeletben (EKB/2021/2) szereplő „lekötött betétek” fogalmának felelnek meg. Olyan nem átruházható betétek, amelyeket nem, vagy csak bizonyos szankció megfizetése ellenében lehet egy megállapodás szerinti rögzített határidő előtt pénzre váltani.
HD1210	A megtakarítási számlák értéke	A háztartás által megtakarítási számlákon tartott teljes összeg EUR-ban. A pozitív számlaegyenlegek összegének felel meg. Ha a számlaegyenleg negatív, az eszközoldalon nullát kell feltüntetni a HD1210 mezőben. A negatív számlaegyenlegeket folyószámlahitelként kell jelenteni a HC0210 mezőben.
HD1300	A háztartás rendelkezik befektetési jegyekkel/egységekkel	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e befektetési jegyekkel/egységekkel. A befektetési jegyek/egységek a befektetési alapok által kibocsátott befektetési jegyek/egységek. A befektetési alapok az (EU) 2021/379 rendeletben (EKB/2021/12) részletesebben meghatározott pénzpiaci alapokra (PPA-k), valamint az (EU) 2024/1988 európai központi banki rendeletben (EKB/2013/38) ([2]) részletesebben meghatározott nem pénzpiaci befektetési alapokra (nem PPA BA-k) vonatkoznak. A befektetési alapok olyan kollektív befektetési vállalkozások, amelyek pénzügyi és/vagy nem pénzügyi eszközökbe fektetnek be, amennyiben a cél a nyilvánosságtól gyűjtött tőke befektetése. A befektetési alapok összevonják a befektetőktől származó pénzeket, és ezt a pénzt pl. részvényekbe, kötvényekbe, rövid lejáratú pénzpiaci eszközökbe, ingatlanokba és egyéb befektetési alapokba fektetik be.
HD1310v Ahol v = a,b,c,d,e,f	A befektetési alapok típusai Az alap elsősorban a következőkbe fektet be: a: tulajdonosi részesedés b: kötvény c: pénzpiaci eszközök d: ingatlan e: fedezeti alapok f: egyéb	A háztartás által tartott befektetési alapok típusai. Ha az alap fedezeti alap, azt az „e) fedezeti alapok” alatt kell elszámolni, függetlenül az alap befektetési irányelveitől. A „túlnyomórészt” a legmagasabb százalékot jelenti.
HD1320v Ahol v = a,b,c,d,e,f	A befektetési alap – portfólió piaci értéke Az alap túlnyomórészt a következőkbe fektet be: a: tulajdonosi részesedés b: kötvény c: pénzpiaci eszközök d: ingatlan e: fedezeti alapok f: egyéb	A háztartás befektetéseinek jelenlegi piaci értéke minden alaptípusban.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HD1330	A befektetési alapok piaci értéke – az összes alap együtt	A háztartás által tartott befektetési jegyek/egységek teljes piaci értéke EUR-ban.
HD1400	A háztartás rendelkezik kötvényekkel	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e kötvényekkel A kötvények az (EU) 2021/379 rendelet (EKB/2021/2) szerinti „hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok” fogalmának felelnek meg. A hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok az adósság tényét tanúsító átruházható pénzügyi instrumentumok, amelyekkel általában másodlagos piacokon kereskednek vagy velük ellenirányú ügylet köthető a piacon, és amelyek a tulajdonosuknak nem biztosítanak tulajdonjogot az azokat kibocsátó intézményben. Idetartoznak az olyan értékpapírok állományai, amelyek a tulajdonosuk részére feltétlen jogot biztosítanak valamilyen rögzített vagy szerződésben meghatározott, kamatszelvény révén hozzáférhető jövedelemre és/vagy egy megállapított rögzített összegre, amely meghatározott napon vagy napokon, illetve a kibocsátáskor meghatározott időponttól kezdődően jár;
HD1420	A kötvények piaci értéke	A háztartás által tartott kötvények teljes piaci értéke EUR-ban.
HD1500	A háztartás rendelkezik tőzsdén kereskedett részvényekkel	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e tőzsdén kereskedett részvényekkel. A tőzsdén kereskedett részvények az (EU) 2021/379 rendeletben (EKB/2021/2) szereplő „tulajdonosi részesedések” fogalmán belül a „tőzsdei részvények” fogalmának felelnek meg. A tulajdonosi részesedés egy vállalatra vagy kvázivállalatra vonatkozó olyan tulajdonjog, amelynek alapján a fennmaradó vagyonra vonatkozó követeléssel lehet élni a hitelezők összes követelésének kiegyenlítése után. A tőzsdei részvények olyan tulajdonosi részesedést megtestesítő értékpapírok, amelyeket egy tőzsdén jegyeznek. Az adott tőzsde lehet elismert értékpapírtőzsde vagy a másodlagos értékpapírpiac valamilyen más formája. A tőzsdei részvényeket tőzsdén jegyzett részvényeknek is nevezik. A tőzsdei részvények tőzsdei árfolyamának megléte azt jelenti, hogy a napi árfolyamok általában közvetlenül rendelkezésre állnak.
HD1510	A tőzsdén kereskedett részvények értéke	A háztartás tulajdonában lévő tőzsdén kereskedett részvények teljes piaci értéke EUR-ban.
HD1600	A háztartás rendelkezik kezelt számlával	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás rendelkezik-e kezelt számlával A kezelt számlák olyan számlák, amelyek a háztartás tulajdonában vannak, de azokat díj ellenében egy hivatásos számlakezelő kezeli, azaz a befektető nevében a számlakezelő hozza meg a befektetésekkel kapcsolatos döntéseket. Nem tartoznak ide a nyugdíjak és a biztosítási szerződések.
HD1610	Kezelt számlák – még nem rögzített eszközök	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartás által a HD1600 alatt feltüntetett kezelt számlák tartalmaznak-e olyan eszközöket, amelyek a korábbi kimeneti változókban még nincsenek rögzítve.
HD1620	A kezelt számlákon tartott további eszközök értéke	A kezelt számlákon szereplő, a korábbi kimeneti változókban nem rögzített további eszközök összértéke EUR-ban.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HD1700	Tartozik valaki a háztartásnak pénzzel	Azt jelzi (igen/nem), hogy bárki tartozik-e olyan összeggel a háztartásnak, amelyet a jövőben várhatóan visszafizetnek. Ide tartozhatnak a barátoknak vagy rokonoknak nyújtott hitelek, az egyéb magánhitelek, a bérleti kauciók vagy bármely más, máshol nem nyilvántartott hasonló hitelek.
HD1710	A háztartással szemben fennálló tartozás összege	A háztartással szemben fennálló tartozás teljes összege (lásd HD1700).
HD1900	Egyéb pénzügyi eszközök	Máshol nem nyilvántartott egyéb pénzügyi eszközök. Ide tartozhatnak például az olyan eszközök, mint az opciók, határidős ügyletek, tőzsdeindex-ügyletek, kriptoeszközök, nemesfémek, olaj- és gázügyletek, kiegyenlített perből vagy hagyatékból származó jövőbeli bevételek, jogdíjak. Az ékszerek nem tartoznak ebbe a kimeneti változóba, mivel a HB4700 kimenetiváltozóban („Személyes tulajdonú egyéb vagyontárgyak”) szerepelnek. A nyugdíjjogosultságok és a biztosítási szerződések nem tartoznak ide, mivel azokat a „Nyugdíjak és életbiztosítások” kimeneti változói tartalmazzák.
HD1920	Az egyéb eszközök értéke	A máshol nem nyilvántartott egyéb pénzügyi eszközök (lásd HD1900) összértéke.
HD1800	Befektetési stratégiák	Ismerteti azon pénzügyi kockázat mértékét, amelyet a háztartás megtakarítás vagy befektetés esetén hajlandó vállalni.
TÉMA: FOGLALKOZTATÁS		
PE0100v Ahol v = a,b,c,d	Munkaerőpiaci helyzet a: elsőként választott munkaerőpiaci helyzet b: másodikként választott munkaerőpiaci helyzet c: másodikként választott munkaerőpiaci helyzet d: másodikként választott munkaerőpiaci helyzet	A háztartástag munkaügyi helyzete, kezdve a legfontosabb (a) munkaviszonnyal, amelyet bármely egyéb foglalkoztatási jogállás követ (b-d). A kimeneti változó arra utal, hogy az adott személy hogyan érzékeli jelenlegi fő tevékenységi helyzetét. A fő helyzet a jelenlegi helyzetre (az adatgyűjtés/interjú időpontjában fennálló helyzetre) vonatkozik. Ebből következik, hogy a tevékenységi helyzet végleges változásait veszi figyelembe. Például, ha egy személy elvesztette állását vagy nemrég nyugdíjba vonult, vagy a tevékenységi helyzete más módon véglegesen megváltozott, az interjú időpontjában fennálló helyzetről kell beszámolni Az önbevallás szerinti fő tevékenységi helyzetet főszabály szerint a leghosszabb eltöltött idő alapján határozzák meg, de a kritériumok nincsenek kifejezetten meghatározva. Abban az esetben, ha a válaszadók bizonytalanok a „tartós fogyatékkal élő” és a „nyugdíjas” kiválasztása során, a „nyugdíjas” kódot kell használni azon személyek esetében, akik elérték a legáltalánosabb törvényes nyugdíjkorhatárt vagy a korábbi foglalkozásukra alkalmazandó nyugdíjkorhatárt. A „betegállományban/szülési szabadságon/egyéb szabadságon (ünnepnapok kivételével) van, de tervezi, hogy visszatér a munkába” kategória azokra a helyzetekre vonatkozik, amikor a válaszadó olyan meglévő munkaszerződéssel rendelkezik vagy önálló vállalkozói tevékenységet folytat, amelyektől betegség, szülési szabadság vagy más átmeneti ok miatt csak ideiglenesen van távol, és várhatóan visszatér az adott munkához/tevékenységhez. Ezeket a személyeket foglalkoztatottnak kell tekinteni, és ezért a foglalkoztatásra vonatkozó egyéb fő kimeneti változók is alkalmazandók rájuk. A „kötelező katonai szolgálatot vagy azzal egyenértékű társadalmi szolgálatot teljesít” kategória nem minden országban alkalmazható, és ilyen esetben elhagyható. A fizetés nélkül dolgozó segítő családtagok az 1. kategóriába tartoznak: „Rendszeres munkavégzés fizetés ellenében/önálló vállalkozó/családi vállalkozásban dolgozik”.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
PE0200	Foglalkoztatási forma	A foglalkoztatott személy jelenlegi főállása. A kimeneti változó az ICSE-93 osztályozáson alapul. Ha több állást is betöltenek vagy töltöttek be, a főállás az, ahol a legtöbb ledolgozott munkaórát tartják számon. *Munkavállaló*: olyan személy, aki írásbeli vagy szóbeli szerződés alapján állami vagy magánmunkáltatónál dolgozik, és pénzbeli vagy természetbeni kifizetésben részesül. Ide tartoznak a fegyveres erők nem besorozott tagjai is. A munkavállaló általában külső munkáltatónál dolgozik. A „munkavállaló” fogalmához tartoznak a következők is: — Olyan családtag (például gyermek), aki a család vállalkozásában dolgozik, és rendszeres bért kap, — Az a személy, aki saját otthonukban gondozza mások gyermekeit, ha ezt a helyi hatóság (vagy bármely más közigazgatási szerv) fizeti, és ha nem hoz semmilyen, a vállalkozást érintő döntést (pl. időbeosztás vagy gyermekek száma). Az e tevékenységet magánjelleggel végző személyt önálló vállalkozónak kell tekinteni, — A javadalmazásban részesülő gyakornokok, — Papok (bármilyen vallásúak), *Önálló vállalkozó alkalmazottakkal*: olyan személy, aki saját vállalkozásában, praxisában vagy családi gazdaságában az előállított árukból vagy nyújtott szolgáltatásokból származó nyereség céljából dolgozik, és aki legalább egy másik személyt foglalkoztat. Ha a vállalkozásban, praxisban vagy családi gazdaságban dolgozó személyek nem részesülnek díjazásban, akkor alkalmazottak nélküli önálló vállalkozónak kell tekinteni őt. *Önálló vállalkozó alkalmazottak* nélkül: olyan személy, aki saját vállalkozásában, praxisában vagy családi gazdaságában az előállított árukból vagy nyújtott szolgáltatásokból származó nyereség céljából dolgozik, és aki nem foglalkoztat senkit. Ebbe a kategóriába kell sorolni azokat a személyeket, akik díjazás nélkül csak saját családtagjaikat vagy a gyakornokaikat foglalkoztatják. Ide tartoznak azok a mezőgazdasági termelők is, akik csak családtagok segítségét veszik igénybe. Önálló vállalkozónak minősülnek a következő személyek: — az a személy, aki mások egy vagy több gyermekét gondozza magánjelleggel, és aki e szolgáltatásért díjazásban részesül, — a szabadúszó. Azokban az esetekben azonban, amikor egy szabadúszó egyetlen megrendelőnek dolgozik és az adott megrendelőtől munkavállalói jogokban (pl. szabadság idejére járó díjazásban) részesül, munkavállalónak kell tekinteni őt. *Fizetés nélkül dolgozó segítő családtag*: az a személy, aki családi gazdaság vagy más családi vállalkozás működtetésében segít egy másik családtagnak, feltéve, hogy nem minősül munkavállalónak abban az értelemben, hogy munkájáért nem kaphat díjazást. A „fizetés nélkül dolgozó segítő családtag” kategóriába tartoznak azok a hozzátartozók, akik családi vállalkozásnál vagy családi gazdaságban fizetés nélkül dolgoznak. Ide tartozik például a szülők vállalkozásában vagy a szülők családi gazdaságában fizetés nélkül dolgozó gyermek, vagy a házastársa vállalkozását díjazás nélkül segítő házastárs. A családtagok segítése nem jelenti azt, hogy ugyanabban a háztartásban vagy ugyanazon a helyen kell élniük.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Különleges eset: Termelői szövetkezetek tagjai A termelői szövetkezetek tagjait akkor kell önálló vállalkozónak tekinteni, ha a szövetkezetben minden tag a többi taggal egyenrangú félként vesz részt a létesítmény termelésének, értékesítésének és/vagy egyéb munkájának, a befektetéseknek a szervezésében és az ehhez kapcsolódó döntéshozatalban, valamint a létesítményből származó bevétel tagok közötti elosztásának a meghatározásában. Amennyiben egy szövetkezet munkavállalókat vesz fel, és ezek a munkavállalók olyan munkaszerződéssel rendelkeznek, amely alapbért biztosít számukra (amely nem függ közvetlenül a szövetkezet bevételétől), ezeket a munkavállalókat a szövetkezet munkavállalóiként kell azonosítani. Azonban még ha a szövetkezetnek vannak is munkavállalói (pl. könyvelő), a szövetkezet tagjait „alkalmazottak nélküli önálló vállalkozónak" kell tekinteni, mivel a szövetkezet mint intézmény (és nem annak tagja) a munkáltató. Egyéb esetek: — azokat az adózási szempontból önálló vállalkozókat, akik mások irányítása alatt dolgoznak, és előre meghatározott fizetést kapnak (olyan bért, amely nem függ annak a vállalatnak/intézménynek a gazdasági eredményétől, amelyben dolgoznak), munkavállalóként kell kódolni, — a korlátolt felelősségű társaság tulajdonosát, aki az adott társaságnál dolgozik (vagy aktív szerepet játszik annak működtetésében), és bért kap, önálló vállalkozónak kell tekinteni, és a 2. vagy a 3. kóddal kell jelölni attól függően, hogy a tulajdonosokon kívül van-e más munkavállaló is.
PE0300	Munkaköri leírás/ISCO	A foglalkoztatott személy jelenlegi főállása. Ha több állást is betöltenek, a főállás az, ahol a legtöbb ledolgozott munkaórát tartják számon A főállásban a foglalkozás kódolása a Foglalkozások Nemzetközi Osztályozási Rendszere (Nemzetközi Munkaügyi Szervezet) szerinti ISCO-08 osztályozás alapján történik. A Nemzetközi Munkaügyi Szervezet (ILO) ISCO-08-at elfogadó határozata a foglalkozást olyan munkakörként határozza meg, amelynek fő feladatait és kötelezettségeit nagyfokú hasonlóság jellemzi.
PE0400	Fő foglalkoztatás – NACE osztályozás	A fő munkáltató gazdasági ágazata a gazdasági tevékenységek statisztikai osztályozását tartalmazó NACE Rev. 2. (2008) első szintjének megfelelően kódolva. A főállásra vonatkozik. Ha több állást is betöltenek, a főállás az, ahol a legtöbb ledolgozott munkaórát tartják számon Ha a vállalat diverzifikált társaság, annak a leányvállalatnak a tevékenységére utal, amelyben a háztartástag dolgozik. Ha a munkáltató több településen is tevékenykedik, a munkáltató gazdasági tevékenysége arra a helyi egységre vonatkozik, ahol a háztartástag dolgozik. A „helyi egység" az a földrajzi hely, ahol a munkát fő helyszínként végzik, illetve vándorfoglalkozások esetében az akként megállapított helyszín. Általában egyetlen épületből, épületrészből, vagy legfeljebb egy önálló épületcsoportból áll. A „helyi egység" tehát a vállalkozás azon munkavállalóinak csoportja, akik földrajzilag ugyanazon a telephelyen helyezkednek el.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
PE0500	Szerződés típusa	A háztartástagot érintő szerződés típusa. A főállásra vonatkozik. Ha több állást is betöltenek, a főállás az, ahol a legtöbb ledolgozott munkaórát tartják számon A *határozatlan idejű* olyan állásra vonatkozik, amelyhez határozatlan idejű írásbeli vagy szóbeli szerződés kapcsolódik, ezeket nevezik határozatlan időre szóló munkaszerződésnek is (azaz időben meghatározott végpont nélküli állás). A *határozott idejű* olyan állásra vonatkozik, amelyhez határozatott idejű írásbeli vagy szóbeli szerződés kapcsolódik, ezeket nevezik határozott időre szóló munkaszerződésnek is (azaz előre meghatározott időtartamot követően megszűnő állás). Egy állás akkor minősül határozott idejűnek, ha mind a munkáltató, mind a munkavállaló úgy értelmezi, hogy az állás megszűnését olyan objektív kritériumok határozzák meg, mint egy bizonyos időpont elérése, valamely megbízás teljesítése vagy egy másik, ideiglenesen helyettesített munkavállaló visszatérése. Határozott időre szóló munkaszerződés esetén a szerződés általában említi a szerződés megszűnését eredményező feltételt. Határozott idejű munkahellyel rendelkezőnek minősülnek a következők: — idénymunkások — próbaidőre szóló szerződéssel rendelkező személyek, ha a szerződés a próbaidő végén automatikusan megszűnik, új szerződés megkötését szükségessé téve ahhoz, hogy a személy azt követően is ugyanazon munkáltató alkalmazásában álljon. — meghatározott képzési szerződéssel rendelkező személyek, kivéve, ha nincs objektív feltétele a munkaszerződés megszüntetésének. A kölcsönzött munkavállalók esetében az osztályozás a munkaközvetítő ügynökséggel kötött szerződés típusától függ. Csak akkor számítanak határozatlan időre alkalmazottnak, ha határozatlan időre szóló munkaszerződést kötöttek a munkaközvetítő ügynökséggel. A munkaviszonyról való szerződéses (vagy informális/szóbeli formában fennálló) megállapodás számít, nem pedig az arra vonatkozó elvárás, hogy a háztartástag elveszítheti az állását, vagy a kilépésre vonatkozó terve, a maradásra irányuló szándéka vagy annak valószínűsége, hogy tartósan ott marad.
PE0600	Heti munkaórák száma – főállás	A főállásban ledolgozott órák heti átlagos száma egy év alatt. Ha a háztartástag több állással is rendelkezik, a főállás az, amelyben rendszerint a legtöbb órát tölti. Az órák száma azon órák számának felel meg, amikor az adott személy rendszerint a főállásában dolgozik. Ez magában foglalja az összes órát, ideértve a fizetett vagy nem fizetett túlórát is, amikor a személy rendszerint dolgozik, de nem foglalja magában az otthon és a munkahely közötti utazási időt, valamint a fő étkezési szünetet. Azoknak a személyeknek, akik (az alábbi fogalommeghatározások szerint) rendszerint otthonról is szoktak dolgozni, a rendszerinti otthoni munkavégzéssel töltött órák számát is fel kell tüntetniük. A tanulószerződéses tanulók, gyakornokok és a szakképzésben részt vevő más személyek nem tüntethetik fel az iskolában vagy más, kifejezetten képzési központban eltöltött időt.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Előfordulhat, hogy egyes személyek, különösen az önálló vállalkozók és a segítő családtagok nem rendelkeznek rendszerinti munkaidővel abban az értelemben, hogy munkaidejük hétről hétre vagy havonta jelentősen változik. Ha a háztartástag emiatt nem tudja megadni a rendszerinti munkaórák számát, az elmúlt négy hét során ledolgozott heti munkaórák átlagát kell a rendszerinti órák mérőszámaként használni. Különösen a vállalkozók esetében a rendszerinti munkaidő magában foglalhatja az otthonról végzett munkát is, például a tervezést, a nyilvántartás vezetését stb. Olyan személyek, akik rendszerint otthonról is szoktak dolgozni: Ez a fogalom számos olyan önálló vállalkozóra vonatkozik, például a művészeti vagy szakmai ágazatokban, akik részben vagy teljes mértékben otthonról dolgoznak, gyakran lakhelyük e célra elkülönített részén. Ha azonban a munkavégzés helye olyan külön egységből áll (például orvosi rendelő vagy adótanácsadói iroda), amely az adott személy otthonához kapcsolódik, de külön bejárattal rendelkezik, akkor az ott végzett munka nem tekinthető „otthoni" munkavégzésnek. Hasonlóképpen nem tekinthető úgy, hogy a mezőgazdasági termelő „otthonról" dolgozik, ha a házával határos területeken vagy épületekben dolgozik. Munkavállalók esetében az „otthoni munkavégzés" fogalmát szigorúan a hivatalos munkafeltételek szempontjából kell értelmezni, amelyek keretében a munkavállaló és a munkáltató kölcsönösen úgy értelmezi, hogy a munka egy részét otthonról kell végezni. Az ilyen megállapodás kifejezetten belefoglalható a foglalkoztatási feltételekbe, vagy más módon is elismerhető (például ha a munkavállaló ezt a munkát munkaidő-kimutatás kitöltésével, kiegészítő fizetés vagy egyéb ellentételezés igénylésével kifejezetten jelenti a munkáltatónak). Ezt a megállapodást akkor is ilyenként kell elismerni, ha a munkavállalónak a munkavégzéshez otthonában számítógép biztosított. Az „otthoni munkavégzés" egyéb tipikus példái közé tartoznak azok az utazó ügynökök, akik otthon készítik elő az ügyfelekkel való azon találkozókat, amelyekre ezt követően az ügyfelek irodáiban vagy otthonaiban kerül sor, vagy azok a személyek, akik gépelnek vagy kötnek és a kész terméket a befejezéskor a központi helyre küldik. Az „otthoni munkavégzés" nem terjed ki azokra az esetekre, amikor a munkavállalók (személyes okokból vagy sürgősség miatt) otthon látnak el olyan feladatokat, amelyeket a munkavégzési feltételek értelmében a munkahelyükön is elvégezhettek volna. Ha a személy idénymunkás, a heti munkaórák számának meg kell felelnie az éves átlagnak, ami (az aktív munkaidőben) a heti munkaórák száma szorozva az évi munkahetek számával, osztva 52-vel.
PE0700	Főállásban eltöltött évek száma	Azon egymást követő évek száma, amelyek során a háztartástag azon vállalatnál/szervezetnél dolgozott, amelynek az interjú idején alkalmazásában áll, vagy azt az önálló vállalkozói tevékenységet végezte, amellyel az interjú idején is foglalkozik. 0 kóddal kell jelölni, ha az adott munkáltatónál ez egy évnél kevesebb. A jelenlegi foglalkoztatás időtartamát nem befolyásolják a következők: 1) a vállalaton belüli pozíció megváltozása, 2) a munkaviszony megszakításával nem járó, egy évnél nem hosszabb szabadság, 3) szülői szabadság vagy 4) a vállalat nevének megváltozása tulajdonosváltás vagy egyesülés és felvásárlás miatt.
PE0800	Jelenleg egynél több állása van	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartástag a főállásán kívül rendelkezik-e más állással.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
PE0900	Volt-e valaha alkalmazott	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartástag az év egészében vagy nagy részében egyáltalán dolgozott-e (teljes munkaidőben vagy részmunkaidőben).
PE0270	Fő foglalkoztatási forma nyugdíjasok vagy más inaktív személyek esetében	A háztartás azon tagjának főállása, aki korábban dolgozott, de jelenleg nyugdíjas vagy inaktív. A kimeneti változó a foglalkoztatási státusz nemzetközi osztályozásán (ISCE-93) alapul. Ha több állást is betöltöttek, a főállás az, ahol a legtöbb ledolgozott munkaórát tartják számon. A fő foglalkoztatási formára (azaz az alkalmazottra, az alkalmazottakkal rendelkező önálló vállalkozókra, az alkalmazottak nélküli önálló vállalkozókra és a fizetés nélkül dolgozó segítő családtagra) rendelkezésre álló lehetőségek leírását a PE0200 kimeneti változó („Foglalkoztatási forma”) tartalmazza.
PEZ010	A munkahely elvesztésének valószínűsége	A háztartástagok értékelése jelenlegi állásuk elvesztésének valószínűségéről a következő 12 hónapban (0 és 100 közötti skálán, ahol 0 „egyáltalán nem valószínű”, 100 pedig „rendkívül valószínű”). A munkavállalók számos, általuk közvetlenül nem befolyásolható okból, például munkaszerződésük lejárta vagy megszüntetése, elbocsátás vagy más hasonló ok miatt veszíthetik el munkájukat. Az önálló vállalkozók általuk közvetlenül nem befolyásolható okok – például az ügyfelek elvesztése, a vállalkozás csődje vagy más hasonló okok – miatt beszüntethetik vállalkozói tevékenységüket.
PEZ020	A munkahelytalálás valószínűsége	A háztartástagok értékelése a munkahelytalálás valószínűségéről a következő 12 hónapban (0 és 100 közötti skálán, ahol 0 „egyáltalán nem valószínű”, 100 pedig „rendkívül valószínű”).
PE1005	Foglalkoztatásban eltöltött évek száma	Azon évek száma, amelyeket a háztartás tagja az első rendes állásának kezdete óta munkavégzéssel töltött, akár alkalmazottként, akár vállalkozóként. Ha egy személy rendelkezett állással, de szülési szabadság, sérülés, átmeneti munkaképtelenség, vagy műszaki vagy gazdasági okok miatt fellépő feladathiány miatt átmenetileg nem dolgozott, a fizetett munkával töltött évek számának számításakor a vonatkozó időszakot munkával töltöttnek kell tekinteni. A „munkavégzéssel töltött” kifejezés jelentését önmeghatározással kell megállapítani. Kétség esetén, például ha az adott személy több évet részmunkaidővel jellemez, a személy saját értékelését kell figyelembe venni arról, hogy fő tevékenysége „munkavégzéssel töltött” időszakot jelent-e, vagy valami mást.
PE1100	A várható életkor a fizetés ellenében történő munkavégzés abbahagyásakor	Az az életkor, amikor a háztartástag a fizetés ellenében történő munkavégzés befejezését tervezi.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
TÉMA: NYUGDÍJAK ÉS ÉLETBIZTOSÍTÁSOK		
PFA0100	Nyugdíjkonstrukciók és életbiztosítások száma	Azon nyugdíjkonstrukciók és whole life biztosítások száma, amelyekkel a háztartástag rendelkezik.
PFA020$x	Nyugdíjkonstrukció típusa $x	$x: Visszacsatolás legfeljebb 7 nyugdíjkonstrukció esetében A nyugdíjkonstrukció általános típusa (állami, foglalkoztatói, önkéntes, whole life biztosítás, egyéb). *Foglalkoztatói nyugdíjrendszerek*: az ilyen programokhoz való hozzáférés a programban részt vevő tag és a konstrukciót létrehozó szervezet (a konstrukció szponzora) közötti foglalkoztatási vagy szakmai kapcsolathoz kötött. A munkáltató vagy annak csoportjai (pl. ipari szövetségek) és a munkaügyi vagy szakmai szövetségek közösen vagy külön-külön hozhatnak létre foglalkoztatói rendszereket. A konstrukciót közvetlenül a konstrukció szponzora vagy egy független jogalany (nyugdíjalap vagy nyugdíjszolgáltatóként eljáró pénzügyi intézmény) kezelheti. Ez utóbbi esetben előfordulhat, hogy a konstrukció szponzora továbbra is felügyeleti feladatokat lát el a konstrukció működtetése felett. Ezeket vállalati nyugdíjkonstrukcióként vagy munkáltatói nyugdíjkonstrukcióként is említik. *Egyéni (önkéntes) nyugdíjkonstrukciók*: az e konstrukciókhoz való hozzáférés nem kötődik szükségszerűen munkaviszonyhoz. A konstrukciókat közvetlenül egy nyugdíjalap vagy egy nyugdíjszolgáltatóként eljáró pénzügyi intézmény hozza létre és kezeli, a munkáltatók közreműködése nélkül. Az egyének önállóan vásárolják meg és választják ki a megállapodások lényeges szempontjait. A munkáltató mindazonáltal biztosíthat hozzájárulást az egyéni nyugdíjkonstrukciókba. Előfordulhat, hogy egyes egyéni konstrukciók tagsága korlátozott (pl. önálló vállalkozók, egy adott kézműves vagy kereskedelmi szövetség tagjai, olyan egyének, akik még nem vesznek részt valamilyen foglalkoztatói rendszerben stb.). Az e konstrukciókban való részvétel általában önkéntes az egyének számára. Jogszabály nem kötelezi a magánszemélyeket arra, hogy nyugdíjkonstrukciókban vegyenek részt. Nem kötelesek nyugdíjjárulék-fizetést teljesíteni ilyen nyugdíjkonstrukciókba. *Életbiztosítás:* az életbiztosítási kötvények birtokosai fizetés(eke)t teljesítenek a biztosítónak, és ezért cserébe a biztosító garantálja, hogy egy adott időpontban – vagy a biztosított halálakor, ha ez korábban bekövetkezik – kifizeti a szerződőnek a megállapodás szerinti minimumösszeget vagy járadékot. Nem tartozik ide az az életbiztosítás, amelynél haláleset esetén nyújtanak ellátást, más körülmények bekövetkeztekor azonban nem.
PFA030$x	Még mindig teljesít hozzájárulást a nyugdíjkonstrukcióba $x	$x: Visszacsatolás legfeljebb 7 nyugdíjkonstrukció esetében Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartástag továbbra is hozzájárul-e valamilyen nyugdíjkonstrukcióhoz. Előfordulhat, hogy a háztartástag például szülési szabadság vagy munkanélküliség miatt nem fizet járulékot. Amennyiben nem lehet megállapítani, hogy a háztartástag továbbra is teljesít-e hozzájárulást, és a hozzájárulás összegét (PFA050x) sem, a -3 kódot (nem releváns) kell használni.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Erre a kimeneti változóra olyan nyugdíjkonstrukciók esetében van szükség, amelyek nem rendelkeznek egyenleggel, és szolgáltatással meghatározott konstrukciónak tekinthetők. A szolgáltatással meghatározott konstrukciók esetében a munkavállalónak a nyugdíjazását követően fizetendő juttatásokat egy képlettel – önmagában vagy egy garantált minimálösszeggel kombinálva – határozzák meg.
PFA040$x	A nyugdíjkonstrukcióhoz való hozzájárulás éveinek száma $x	$x: Visszacsatolás legfeljebb 7 nyugdíjkonstrukció esetében Azon évek száma, amelyek során a háztartástag hozzájárult a nyugdíjkonstrukcióhoz. Erre a kimeneti változóra olyan nyugdíjkonstrukciók esetében van szükség, amelyek nem rendelkeznek egyenleggel, és szolgáltatással meghatározott konstrukciónak tekinthetők. A -4-es kódot (nem kell jelenteni) akkor kell használni, ha feltüntetik a nyugdíjkonstrukció jelenlegi értékét (PF080$x).
PFA050$x	A nyugdíjkonstrukcióhoz való havi hozzájárulás $x	$x: Visszacsatolás legfeljebb 7 nyugdíjkonstrukció esetében A nyugdíjkonstrukcióhoz való hozzájárulás átlagos havi értéke az elmúlt 12 hónapban. Erre a kimeneti változóra olyan nyugdíjkonstrukciók esetében van szükség, amelyek nem rendelkeznek egyenleggel, és szolgáltatással meghatározott konstrukciónak tekinthetők. A -3 kódot (nem releváns/nem került meghatározásra) kell használni, ha az információ nem következtethető ki a háztartástag helyzetéből és a konstrukció jellemzőiből. A -4-es kódot (nem kell jelenteni) akkor kell használni, ha feltüntetik a nyugdíjkonstrukció jelenlegi értékét (PF080$x).
PFA060$x	A nyugdíjkonstrukciónak $x van egyenlege	$x: Visszacsatolás legfeljebb 7 nyugdíjkonstrukció esetében Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a nyugdíjkonstrukció rendelkezik-e egyenleggel, és így jelzi, hogy a konstrukció szolgáltatással meghatározott konstrukciónak tekinthető-e. A szolgáltatással meghatározott konstrukciók esetében a juttatásokat a munkavállaló szolgálati ideje alatt befizetett járulékokból képzett alap szintje és az alap befektetései értéknövekményeinek szintje határozza meg.
PFA080$x	A nyugdíjkonstrukció jelenlegi értéke $x	$x: Visszacsatolás legfeljebb 7 nyugdíjkonstrukció esetében A konstrukció folyó egyenlege, amely a felhalmozott és befektetett hozzájárulások (azaz a nyugdíjkonstrukcióban rendelkezésre álló összeg) jelenlegi értékére utal.
PFA100$x	Életkor az $x nyugdíjkonstrukcióból való kifizetés várható kezdetekor	$x: Visszacsatolás legfeljebb 7 nyugdíjkonstrukció esetében Az életkor, amikorra a háztartástag a konstrukcióból való kifizetés megkezdődését várja

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
TÉMA: JÖVEDELEM		
PG0100	Munkavállalóként kapott jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartástag a jövedelem referencia-időszakában kapott-e pénzbeli vagy pénzeszközzel egyenértékűnek tekinthető munkavállalói jövedelmet. A bruttó pénzbeli vagy pénzeszközzel egyenértékűnek tekinthető munkavállalói jövedelem a munkáltató által a munkavállalónak pénzben fizetendő munkavállalói jövedelem monetáris összetevőjét jelenti. Részét képezi a munkavállaló által vagy a munkavállaló nevében a munkáltató által a társadalombiztosításnak vagy az adóhatóságnak fizetendő társadalombiztosítási hozzájárulás és jövedelemadók értéke. A bruttó pénzbeli vagy pénzeszközzel egyenértékűnek tekinthető munkavállalói jövedelem a következő tételeket tartalmazza (és azokat akkor is fel kell tüntetni, ha hátralékosak): — főállásban és bármilyen másodállásban vagy alkalmi állás(ok)ban töltött munkaidő vagy elvégzett munka után pénzben fizetett bér és fizetés; — a nem munkával töltött idő (pl. fizetett szabadság) után járó díjazás; — a magasabb túlórabér; — bejegyzett gazdasági társaságok igazgatóinak fizetett díjazás; — teljesítménybérek; — gyermekek neveléséért járó kifizetések (a kormány vagy a háztartásokat segítő nonprofit intézmények által a családoknak a gyermekek gondozásáért nyújtott pénzösszeg. Ezeket a gyermekeket intézmények helyett családban helyezik el. A gyermekek nem rendelkeznek a „család gyermekei” jogállással); — jutalékok, borravalók és elismerések; — kiegészítő kifizetések (pl.13. havi kifizetés); — pénzbeli nyereségrészesedés és jutalom; — termelékenységen alapuló további kifizetések; — távoli helyen végzett (a munkafeltételek részét képezőnek tekintett) munkáért adott juttatás; — munkába járás költségeinek támogatása; — a munkáltatók által munkavállalóiknak vagy volt munkavállalóiknak és más jogosult személyeknek a társadalombiztosítási rendszerekből származó beteg-, rokkantsági, szülési vagy túlélő hozzátartozói juttatások kiegészítésére teljesített kiegészítő kifizetések, amennyiben az ilyen kifizetések nem azonosíthatók elkülönített és egyértelmű szociális ellátásként; — a munkáltatók által a munkavállalóknak bér és fizetés helyett a társadalombiztosítási rendszeren keresztül teljesített kifizetések, ha a munkavállaló betegség, rokkantság vagy szülési szabadság miatt nem munkaképes, amennyiben az ilyen kifizetések nem azonosíthatók elkülönített és egyértelmű szociális ellátásként; — lakhatási költségek címén a munkáltatótól kapott pénzbeli támogatások. A bruttó pénzbeli vagy pénzeszközzel egyenértékűnek tekinthető munkavállalói jövedelem nem tartalmazza a következő tételeket: — a munkáltató által a munkavégzéssel kapcsolatos kiadásokra (pl. üzleti út) adott költségtérítés; — végkielégítés a munkavállalónak a rendes nyugdíjkorhatár elérése előtt véget érő munkaviszonyának kompenzálására, valamint létszámcsökkentés esetén biztosított kifizetések (ez az „Egyéb forrásból származó jövedelem”, HG0600/HG0610 alá tartozik);

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		— a kizárólag munkával kapcsolatos kiadásokra, például utazásra, ellátásra vagy védőruházatra vonatkozó támogatások; — egyösszegű kifizetések a rendes nyugdíjba vonulás időpontjában (a HG0600/HG0610 tétel alá tartozik); — szakszervezeti sztrájkpénz; — munkáltatói társadalombiztosítási járulék; — a tulajdonukban lévő tőzsdén nem jegyzett vállalkozások ott dolgozó tulajdonosainak fizetett bérek. Ha az önálló vállalkozók (pl. adminisztratív adatokból) olyan bejelentett fizetéssel rendelkeznek, amely nem választható el az egyéb éves bérektől és keresetektől, az összeg beszámítható a bruttó pénzbeli munkavállalói jövedelembe.
PG0110	Bruttó pénzbeli munkavállalói jövedelem	A háztartástag által a jövedelem referencia-időszakában kapott bruttó pénzbeli vagy pénzeszközzel egyenértékűnek tekinthető munkavállalói jövedelem teljes összege EUR-ban.
PG0200	Önálló vállalkozói tevékenységből származó jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartástag a jövedelem referencia-időszakában kapott-e önálló vállalkozói tevékenységből származó jövedelmet. Az önálló vállalkozói tevékenységből származó jövedelem az az egyének által, saját maguk vagy családtagjaik vonatkozásában a jövedelem referencia-időszakában biztosított jövedelem, amely jelenlegi vagy korábbi önálló vállalkozói tevékenységük eredménye. Az önálló vállalkozás olyan munkára utal, ahol a javadalmazás közvetlenül függ a termelt árukból és a nyújtott szolgáltatásokból származó nyereségtől (vagy nyereségpotenciáltól) (a saját fogyasztást a nyereség részének tekintik). Az önálló vállalkozó meghozza a vállalkozását érintő operatív döntéseket, vagy átruházza az ilyen döntéseket, miközben továbbra is felelős a vállalkozás fenntartásáért. (Ebben az összefüggésben a „vállalkozás” egyszemélyes vállalkozásokat foglal magában). A szabadidős tevékenységért kapott díjazás önálló vállalkozói tevékenységnek tekintendő. Ha az összegyűjtött vagy más forrásból származó jövedelem a referencia-időszakot megelőző időszakra vonatkozik, az adatokon alapvető kiigazításokat kell végezni, hogy azok a jövedelem referencia-időszakának megfelelően naprakészek legyenek. Az önálló vállalkozói tevékenységből származó jövedelem a következőket foglalja magában: — nem bejegyzett vállalkozás dolgozó tulajdonosainál vagy partnereinél keletkező nettó működési eredmény, mínusz az üzleti hitelek kamatai; — írásos művek, találmányok stb. után járó jogdíj, amely nem képezi részét a nem bejegyzett vállalkozás nyereségének/veszteségének; — az üzleti épületekből, járművekből, berendezésekből stb. származó, a nem bejegyzett vállalkozások eredményében nem szereplő bérleti díjak, a kapcsolódó költségek, például a kapcsolódó hitelek kamatai, a javítási és karbantartási díjak, valamint a biztosítási díjak levonása után. Nem tartoznak ide a következők: — a bejegyzett vállalkozások tulajdonosai által kapott igazgatói díjak (amelyek a „Bruttó pénzbeli munkavállalói jövedelem”, PG0110 alatt szerepelnek); — bejegyzett vállalkozások által fizetett osztalékok (amelyek a „Pénzügyi befektetésekből származó bruttó jövedelem”, HG0410 alá tartoznak);

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		— olyan nem bejegyzett vállalkozásba fektetett tőkéből származó nyereség, amelyben a személy nem dolgozik („csendestárs”) (ezek a nyereségek az „Az önálló vállalkozást nem számítva magánvállalkozásokból származó bruttó jövedelem”, HG0510 alá tartoznak); — földbérleti díj, valamint a helyben lakó bérlőktől, albérlőktől származó bevételek (amelyek „Az ingatlan bérbeadásából származó bruttó jövedelem”, HG0310 alatt szerepelnek); — a nem bejegyzett vállalkozások eredményében nem szereplő lakásbérleti díjak (amelyek „Az ingatlan bérbeadásából származó bruttó jövedelem”, HG0310 alatt szerepelnek); — a saját fogyasztásra előállított áruk értéke. A gyakorlatban, ha az önálló vállalkozó vagy a vállalkozás adózási célból éves beszámolót készít, a bruttó jövedelem eredményt az ezen adószámlán a legutóbbi 12 hónapos időszakra vonatkozóan kimutatott nettó működési eredményként kell kiszámítani, a jövedelemadók és a kötelező társadalombiztosítási járulékok levonása előtt. Ha az akár adózási célból, akár mérlegként elkészített éves beszámolók nem állnak rendelkezésre, az önálló vállalkozói tevékenységből származó jövedelmek meghatározása a vállalkozásból személyes célokra (fogyasztásra vagy megtakarítási célból, beleértve a vállalkozás által előállított vagy vásárolt, de személyes felhasználásra kivett áruk piaci értékével együtt) kivett pénz (és áru) feljegyzése alapján történik.
PG0210	Bruttó önálló vállalkozói jövedelem (nem bejegyzett gazdasági szervezet eredménye)	A háztartástag által a jövedelem referencia-időszakában kapott bruttó vállalkozói jövedelem teljes összege EUR-ban.
PG0300	Állami nyugdíjrendszerekből kapott jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartástag a jövedelem referencia-időszakában kapott-e állami nyugdíjrendszerekből jövedelmet. Az állami nyugdíjrendszerekből kapott jövedelem a háztartástag által kapott szociális ellátás. A szociális ellátások a háztartás tagjai által a jövedelem referencia-időszakában kapott folyó átutalások, amelyek célja, hogy mentesítsék őket bizonyos kockázatok vagy szükségletek pénzügyi terhei alól, és amelyeket kollektíven szervezett rendszereken keresztül vagy azokon kívül a kormányzati egységek és a háztartásokat segítő nonprofit intézmények valósítanak meg. A szociális ellátások részét képezi a kedvezményezett által a társadalombiztosítás vagy az adóhatóság felé az ellátás után fizetendő bármilyen társadalombiztosítási hozzájárulás és jövedelemadó értéke. Ahhoz, hogy az átruházás szociális ellátásnak minősüljön, két feltétel egyikének kell megfelelnie: 1. az érintett csoportra nézve kötelező biztosítási jellege van (a jogszabályok, szabályzatok vagy kollektív szerződés alapján), 2. a társadalmi szolidaritás alapelvén alapul (azaz a biztosításalapú nyugdíj esetében a biztosítási díj és a jogosultságok nincsenek arányban a biztosított személyek egyéni kockázatával).

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Az öregségi ellátások közé azok az ellátások tartoznak, amelyek akkor biztosítják a jövedelem pótlását, amikor az idős személy nyugdíjba vonul a munkaerőpiacról, vagy amelyek egy bizonyos jövedelmet garantálnak egy meghatározott kor elérésekor. A túlélő hozzátartozói ellátás az az ellátás, amely a nyugdíjkorhatár alatti személyeknek a házastársuk, élettársuk vagy legközelebbi rokonuk elhalálozása esetén ideiglenes vagy állandó jövedelmet biztosít, az esetek többségében akkor, ha az elhunyt volt a fő kereső. A rokkantsági ellátások olyan ellátások, amelyek a rendes nyugdíjkorhatárt el nem érő olyan személyek számára biztosítanak jövedelmet, akiknek a munka- és keresőképességét fizikai vagy szellemi fogyatékosság korlátozza, meghaladva a jogszabályokban meghatározott minimumszintet. Az állami nyugdíjrendszerekből kapott jövedelem a következő tételeket tartalmazza (és azokat akkor is fel kell tüntetni, ha hátralékosak): — öregségi nyugdíjak: a kereső foglalkozásból az előírt nyugdíjkorhatár elérésekor nyugdíjba vonult jogosult jövedelemszintjének fenntartását vagy idős személyek jövedelmének kiegészítését célzó rendszeres kifizetések; — korengedményes öregségi ellátások: olyan időszaki kifizetések, amelyek célja azon kedvezményezettek jövedelmének fenntartása, akik a vonatkozó konstrukcióban vagy a referenciarendszerben meghatározott rendes életkor előtt nyugdíjba vonulnak. Ez megvalósulhat a rendes nyugdíj csökkentésével vagy anélkül; — résznyugdíj: a teljes összegű nyugdíj egy részének időszakos kifizetése olyan idős dolgozóknak, akik csökkentett munkaidőben tovább dolgoznak, vagy akiknek a szakmai tevékenységéből származó jövedelme egy meghatározott határérték alatt marad; — túlélő hozzátartozói nyugdíj: a rendes nyugdíjkorhatár elérését követően is járó időszaki kifizetések azoknak a személyeknek, akiknek jogosultsága a valamely rendszerben volt tag elhunythoz fűződő kapcsolatukból ered (özvegyek, árvák és hasonló személyek); — rokkantsági nyugdíj: olyan rendszeres kifizetés, amelynek célja a rendes nyugdíjkorhatárt el nem érő olyan személy jövedelmének fenntartása vagy támogatása, akinek a munka- és keresőképességét fizikai vagy szellemi fogyatékosság korlátozza, meghaladva a jogszabályokban meghatározott minimumszintet. Ide tartoznak a külföldi állami nyugdíjrendszerekből származó jövedelmek is. Nem tartoznak ide a következők: — foglalkoztatói és magán nyugdíjrendszerekből kapott jövedelem — álláskeresési járadék.
PG0310	Állami nyugdíjrendszerekből kapott bruttó jövedelem	A háztartástag által a jövedelem referencia-időszakában az állami nyugdíjrendszerekből kapott bruttó jövedelem teljes összege EUR-ban.
PG0400	Foglalkoztatói és magánnyugdíjrendszerekből kapott jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartástag a jövedelem referencia-időszakában kapott-e foglalkoztatói nyugdíjrendszerekből vagy egyéni magánnyugdíjrendszerekből/biztosítási szerződések alapján jövedelmet. A magánnyugdíjrendszerekből a jövedelem referencia-időszakában származó rendszeres nyugdíj az egyéni magánbiztosítási konstrukciókból (azaz olyan szervezett rendszerekből, amelyekbe a járulékokat a járulékfizető saját döntése szerint, munkáltatójától vagy a kormánytól függetlenül teljesíti) származó, kamat- vagy osztalékbevétel formájában kapott nyugdíjakat és életjáradékokat jelenti.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Ide tartozik (és azokat akkor is fel kell tüntetni, ha hátralékosak): — mindaz az öregségi nyugdíj, túlélő hozzátartozói nyugdíj, betegség esetén járó nyugdíj, rokkantsági nyugdíj és munkanélküliség esetén járó nyugdíj, amelyet az egyéni magánbiztosítási konstrukciókból kamatként vagy osztalékként kapnak. Nem tartoznak ide a következők: — az állami nyugdíjrendszerekből származó nyugdíjak (PG0310).
PG0410	Foglalkoztatói és magánnyugdíjrendszerekből kapott bruttó jövedelem	A háztartástag által a jövedelem referencia-időszakában a foglalkoztatói és magánnyugdíjrendszerekből kapott bruttó jövedelem teljes összege EUR-ban.
PG0500	Munkanélküli ellátásból származó jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartástag a jövedelem referencia-időszakában kapott-e munkanélküli ellátás formájában rendszeres átutalásokat a társadalombiztosítástól vagy más kormányzati szervektől. A munkanélküli ellátások a háztartástagok által kapott szociális ellátások. A szociális ellátások általános meghatározását a PG0300 tartalmazza. A munkanélküli ellátások azokat az ellátásokat jelentik, amelyek részben vagy egészben helyettesítik a munkavállalónak a keresőtevékenység elvesztése miatt kieső jövedelmét; megélhetéshez szükséges (vagy nagyobb mértékű) jövedelmet biztosítanak a munkaerőpiacra belépő vagy visszatérő személy számára; részleges munkanélküliség esetére ellensúlyozzák a kieső jövedelmet; részben vagy egészben helyettesítik azon idősebb munkavállalók kieső jövedelmét, akik a törvényben meghatározott öregségi nyugdíjkorhatárt megelőzően gazdasági okokból végrehajtott létszámcsökkentés miatt visszavonulnak a keresőtevékenységtől; hozzájárul az álláskeresők képzésének vagy átképzésének költségeihez; vagy támogatja a munkanélkülieket az álláskereséssel kapcsolatos utazási vagy lakóhelyváltási költségek viselésében. Ez az alábbiakat foglalja magában: — teljes munkanélküli ellátás: a kereset elvesztését ellensúlyozó ellátás olyan személy esetében, aki munkaképes és munkavégzésre rendelkezésre áll, de nem talál megfelelő munkát, ideértve a korábban még nem foglalkoztatott személyeket is, — részleges munkanélküli ellátás: munkamegállapodásban megállapított csökkentett munkaidőben való foglalkoztatás vagy időszakos foglalkoztatás miatt elveszett bért vagy fizetést pótló ellátás a kiváltó októl (üzleti recesszió vagy lassulás, üzemzavar, éghajlati viszonyok, balesetek stb.) függetlenül, amennyiben a munkáltató/munkavállaló viszony továbbra is fennáll, — munkaerőpiaci okokból bekövetkező korai nyugdíjazás: rendszeres kifizetés olyan idősebb munkavállalók részére, akik a rendes öregségi nyugdíjkorhatárt megelőzően munkanélküliség miatt vagy gazdasági okokból (például valamely ipari ágazat vagy vállalkozás átszervezése) végrehajtott létszámcsökkentés miatt nyugdíjba vonulnak. Ezek a kifizetések rendszerint megszűnnek, ha a kérdéses személy jogosulttá válik öregségi nyugdíjra, — szakképzési hozzájárulás: társadalombiztosítási alapok vagy állami szervezetek által olyan meghatározott munkaerőpiaci csoportok részére nyújtott kifizetések, akik a foglalkoztatási potenciáljuk fejlesztése érdekében szakképzésben vesznek részt,

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		— mobilitás és költözés: társadalombiztosítási alapok vagy állami szervezetek által munkanélküli személyek részére nyújtott kifizetések a jövőbeni foglalkozásra tekintettel történő lakhelyváltás vagy foglalkozásváltás ösztönzése érdekében, — egyéb pénzbeli ellátások: más pénzügyi támogatás, különösen a tartós munkanélkülieknek teljesített kifizetések. Nem tartoznak ide a következők: — eltartott gyermekek után fizetett családi támogatások, még akkor is, ha a támogatásra való jogosultság attól függ, hogy a háztartástag munkanélküli-e (ezeket az állami támogatásból származó jövedelem, HG0100/HG0110 tartalmazza), — végkielégítés (a munkavállalónak az adott munkakörre előírt rendes nyugdíjkorhatár elérése előtt véget érő munkaviszonyának kompenzálását célzó juttatások az „Egyéb forrásból származó jövedelem”, HG0600/HG0610 alá tartoznak), — létszámcsökkentés esetén biztosított kifizetések: a tevékenységét megszüntető vagy csökkentő vállalkozás által az önhibájukon kívül elbocsátott munkavállalóknak kifizetett tőkeösszegek (ezetek a „Egyéb forrásból származó jövedelem”, HG0600/HG0610 tartalmazza).
PG0510	Munkanélküli ellátásból származó bruttó jövedelem	A háztartástag által a jövedelem referencia-időszakában munkanélküli ellátás címén kapott bruttó jövedelem teljes összege EUR-ban.
HG0100	Rendszeres állami támogatásból származó jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartás a jövedelem referencia-időszakában kapott-e máshol nem feltüntetett rendszeres állami támogatást a társadalombiztosítástól vagy más kormányzati szervektől. A rendszeres állami támogatásokból származó jövedelmek a háztartásoknak juttatott szociális ellátások. A szociális ellátások általános meghatározását a PG0300 tartalmazza. A rendszeres állami támogatásból származó jövedelem a következőket foglalja magában: — családdal/gyermekekkel kapcsolatos támogatások (pl. szülői szabadság idejére járó ellátás, családi vagy gyermekgondozási támogatás); — lakhatási támogatások: hatóságok által nyújtott támogatás a lakhatási költségek háztartások általi viselésének megsegítése érdekében; — oktatással kapcsolatos támogatások: támogatások és ösztöndíjak és a tanulók által kapott egyéb oktatási célú segítség. Amennyiben kétség merül fel az ösztöndíjak eredetével kapcsolatban, azok ebben a kimeneti változóban szerepelnek; — idősek, özvegyek, betegek, fogyatékos személyek olyan rendszeres nyugdíja és juttatása, amely nem kapcsolódik foglalkoztatáshoz, illetve nem függ a kedvezményezettnek valamely biztosítási rendszerhez való közvetlen hozzájárulásától; — szociális ellátási minimáljövedelem-rendszerek által nyújtott minimumtámogatás, időszakos kifizetések az elégtelen forrásokkal rendelkező személyek számára; — egyéb típusú szociális ellátások.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Nem tartoznak ide a következők: — az állami nyugdíjrendszerekből származó jövedelmek (PG0300); — munkanélküli ellátások (PG0500); — bizonyos egyszeri kifizetések.
HG0110	Rendszeres állami támogatásból származó bruttó jövedelem	A háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában rendszeres állami támogatásból származó bruttó jövedelmének teljes összege EUR-ban.
HG0200	Rendszeres magántranszferekből származó jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartás a jövedelem referencia-időszakában kapott-e rendszeres juttatásokat magánszervezetektől és/vagy más háztartásoktól. A háztartások közötti rendszeres kapott pénztranszferek a jövedelem referencia-időszakában más háztartásoktól vagy személyektől rendszeres jelleggel kapott pénzösszegek. Ezeknek a háztartások közötti transzfereknek a következőknek kell megfelelniük: — rendszeresek, azaz a beérkezésükre bizonyos mértékig számítani és azokra támaszkodni kell, — aktuálisak, azaz a jövedelem referencia-időszakában felhasználhatóak. A „rendszeres” kifejezés nem feltétlenül jelent pontos ütemezést vagy szigorú periodicitást. A háztartások közötti rendszeres pénztranszferek közé tartoznak a következők: — kötelező tartásdíj gyermekeknek és más jogosultnak, — rendszeres jelleggel kapott önkéntes tartásdíj gyermekeknek és más jogosultnak, — rendszeres jelleggel kapott pénzbeli támogatás a háztartás tagjain kívüli személyektől (pl. otthonuktól távol tanuló gyermekek, másik háztartásban élő idős hozzátartozók által kapott pénz), — rendszeres jelleggel kapott pénzbeli támogatás más országokban lévő háztartásoktól. Nem tartoznak a háztartások közötti rendszeres pénztranszferek közé a következők: — örökség és egyéb tőketranszferek, azaz az egyéb háztartásoktól kapott olyan transzferek, amelyeket a háztartás nem tekint úgy, mint amely teljes egészében a fogyasztás céljára rendelkezésre áll a jövedelemi referencia-időszakában (a HH0100 szerinti örökléshez tartozik); — ajándékok és egyéb jelentős, egyszeri és előre nem látható cash flow-k, például gépkocsi, ház vagy hasonló termék vásárlására vagy hosszú távú (több mint egy éves időszakra történő) fogyasztást finanszírozó megtakarításra (a HH0100 szerinti ajándékokhoz tartozik).

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		A rendszeres magántranszferekből származó jövedelem magában foglalja a nonprofit intézményektől, köztük jótékonysági szervezetektől kapott rendszeres támogatásokat is, például a háztartásokat segítő nonprofit intézmények által nyújtott rendszeres segítségnyújtást, a szakszervezetektől rendszeresen kapott sztrájkfizetést, a jótékonysági vagyonkezelőktől kapott ösztöndíjakat. Megjegyzés: a fogalommeghatározás a HI0300 keretében kifizetett, háztartások közötti transzferek esetében alkalmazott meghatározást tükrözi.
HG0210	A rendszeres magántranszferekből származó jövedelem összege	A háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában rendszeres magántranszferekből származó bruttó jövedelmének teljes összege EUR-ban.
HG0250	Egyéb magántranszferekből származó jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartás a jövedelem referencia-időszakában kapott-e pénzügyi támogatást a háztartáson kívüli személyektől, például rokonoktól, barátoktól vagy magánszervezetektől. Nem foglalja magában a volt házastársaktól, volt partnerektől kapott vagy a korábbi kimeneti változók által már lefedett egyéb rendszeres juttatást.
HG0260	Az egyéb magántranszferekből származó jövedelem összege	A háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában egyéb magántranszferekből származó jövedelmének teljes összege EUR-ban.
HG0300	Ingatlan bérbeadásából származó jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában származott-e jövedelme ingatlan bérbeadásából. A tulajdon vagy földterület bérbeadásából származó jövedelem a jövedelem referencia-időszakában kapott bérleti díjra vonatkozik (pl. a nem bejegyzett gazdasági szervezetek eredményéhez nem figyelembe vett lakás bérbeadásából, helyben lakó bérlőktől vagy albérlőktől kapott bevételek vagy földterület bérbeadásából származó bevétel), mínusz a költségek (mint például jelzáloghitelre fizetett kamatok, kisebb javítások, karbantartás költségei, biztosítási és egyéb díjak). Ha az ingatlan bérbeadása nem bejegyzett vállalkozás részét képezi (pl. nyaralók bérbeadása önálló vállalkozásként), a jövedelmet bele kell érteni a PG0200 szerinti önálló vállalkozói tevékenységből származó jövedelembe.
HG0310	Az ingatlan bérbeadásából származó bruttó jövedelem	A háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában ingatlan bérbeadásából származó jövedelmének teljes bruttó összege EUR-ban.
HG0400	Pénzügyi befektetésekből származó jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában származott-e jövedelme pénzügyi befektetések után járó kamat vagy osztalék formájában. Magában foglalja a tőzsdén jegyzett vállalkozásokból származó kamatokat és osztalékokat (kivéve a nem bejegyzett vállalkozások eredményét, valamint a tőzsdén nem jegyzett vállalatokba történő befektetéseket). A jövedelem referencia-időszakában eszközök, például bankszámlák, letéti jegyek, kötvények stb. után kapott kamatok és a tőzsdén kereskedett részvényekből származó osztalékok összege, mínusz a felmerült ráfordítások.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		A kamat a pénzügyi eszköz tulajdonosai (hitelező) által az adósnak való rendelkezésére bocsátásért kapott tulajdonosi jövedelem. Az osztalékok a részvények tulajdonosai által kapott tulajdonból származó jövedelmek olyan formái, amelyekre ezek a tulajdonosok például annak eredményeképpen válnak jogosulttá, hogy pénzeszközöket bocsátanak a vállalatok rendelkezésére. Csak a referencia-időszakban szerzett jövedelemre vonatkozik. Például az a megtakarítási számlákból származó kamat, amely csak a betét lejáratakor válik elérhetővé, nem tartozik ide akkor, ha a számla a referencia-időszakban nem éri el a lejáratot.
HG0410	A pénzügyi befektetésekből származó bruttó jövedelem	A háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában pénzügyi befektetésekből származó jövedelmének teljes bruttó összege EUR-ban.
HG0500	Az önálló vállalkozást nem számítva magánvállalkozásokból származó jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában származott-e jövedelme magánvállalkozásokból. Magában foglalja a nem bejegyzett vállalkozásba történő tőkebefektetésből származó, a vállalkozásból származó jövedelemtől (PG0210) és a pénzügyi befektetésekből származó jövedelemtől (HG0400) eltérő nyereséget. Olyan nem bejegyzett vállalkozásokba és tőzsdén nem jegyzett vállalkozásokba történő tőkebefektetésekből származó nyereség, amelyben a személy nem dolgozik, amely nyereséget a jövedelem referencia-időszakában szereztek, mínusz a felmerült költségek.
HG0510	Az önálló vállalkozást nem számítva magánvállalkozásokból származó bruttó jövedelem	A háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában az önálló vállalkozástól eltérő magánvállalkozásokból származó jövedelmének teljes bruttó összege EUR-ban.
HG0600	Egyéb forrásból származó jövedelem	Azt jelzi (igen/nem), hogy a háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában származott-e jövedelme egyéb forrásokból. Ez egy maradványtétel, és minden olyan egyéb jövedelemre alkalmazandó, amelyet a jövedelemforrásokra vonatkozó egyéb kimeneti változók egyikében sem tartanak nyilván. Ez az alábbiakat foglalja magában: — végkielégítés (a munkavállalónak az adott munkakörre előírt rendes nyugdíjkorhatár elérése előtt véget érő munkaviszonyának kompenzálását célzó juttatások), — létszámcsökkentés esetén biztosított kifizetések: a tevékenységét megszüntető vagy csökkentő vállalkozás által az önhibájukon kívül elbocsátott munkavállalóknak kifizetett tőkeösszegek, — egyösszegű kifizetések a rendes nyugdíjba vonulási időpontban, — idő előtti kilépés a magánnyugdíjrendszerekből, — nyeremények, — biztosítási kiegyenlítések. Nem tartozik ide a következő: — adó-visszatérítések

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HG0610	Az egyéb forrásból származó bruttó jövedelem	A háztartásnak a jövedelem referencia-időszakában egyéb forrásból származó jövedelmének teljes bruttó összege EUR-ban.
HG0700	A jövedelem átlagos mértékű-e a referencia-időszakban	Azt mutatja, hogy a háztartás hogyan értékeli jövedelmét az elmúlt 12 hónapban, figyelembe véve az összes jövedelemforrást.
HG0800	A jövőbeli jövedelemre vonatkozó várakozások	Azt mutatja, hogy a háztartás szerint az árak alakulásához képest várhatóan hogyan fog alakulni a teljes jövedelme a következő évben.
TÉMA: AJÁNDÉKOZÁS/ÖRÖKLÉS		
HH0100	Kapott jelentős ajándék vagy örökség	Azt jelzi (igen/nem), hogy bármely háztartástag kapott-e jelentős örökséget vagy jelentős ajándékot olyan személytől, aki nem tartozik a jelenlegi háztartáshoz. Az öröklés a valamely személy halálával összefüggő vagyonátruházást jelenti. Az ajándék az ajándékozó élete során megvalósult olyan vagyonátruházásra vonatkozik, amely nem kapcsolódik e személy halálához. Az ajándékok és rendszeresen kapott adományok nem tartoznak ide. Ezeket a HG0200/HG0210 („A rendszeres magántranszferekből származó jövedelem”) tartalmazza. Ide tartozik minden egyéb ajándék és adomány, függetlenül attól, hogy azokat be kell-e jelenteni az adóhatóságnak. Az átvétel alatt álló ajándék/örökség nem tartozik ide. A „jelentős” szó jelentése a háztartás értelmezésére van bízva. Olyan ajándékként vagy örökségként írható le, amely komoly hatást gyakorolt a háztartás pénzügyi helyzetére.
HH0110	Kapott jelentős ajándék/örökség száma	A háztartástagok által kapott jelentős ajándék vagy örökség száma. Az ugyanazon személytől egyidejűleg kapott ajándékokat vagy örökségeket egyként kell figyelembe venni.
HH020$x	Jelentős ajándék vagy örökség $x: az ajándékozás vagy öröklés éve	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 ajándék/öröklés esetében. Az az év, amikor a háztartás az ajándékot/örökséget kapta, kezdve a háztartás jelenlegi vagyona szempontjából legfontosabb ajándékkal/örökséggel, amelyet csökkenő fontossági sorrendben követ a többi ajándék/örökség.
HH030$xv Ahol v = a-k	Jelentős ajándék vagy örökség $x: az ajándék/örökség fajtája a: pénz b: a HLI-től eltérő lakás c: lakáshasználat (fenntartással vagy haszonélvezeti joggal) d: föld e: üzlet, vállalkozás f: értékpapírok, részvények g: ékszerek, bútorok, képzőművészeti alkotások	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 ajándék/öröklés esetében. Azokat az eszközöket írja le, amelyeket x ajándék/örökség keretében kaptak, azaz összesen 10 kimeneti változót (v = a-i) minden egyes x ajándék/örökség esetén. c – haszonélvezeti jog: a más személy tulajdona használatának és előnyeinek igénybevételéhez való jog. e – Üzlet, vállalkozás:mezőgazdasági tevékenység is. h – Életbiztosítás: olyan esetekre vonatkozik, ahol a háztartáson kívüli személy a háztartás egyik tagját életbiztosítás kedvezményezettjévé teszi. Abban az esetben, ha a háztartástag csak akkor ismeri el, hogy életbiztosítás kedvezményezettje, amikor az monetarizálódik, azt a –„Pénz” alatt kell feltüntetni.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
	h: életbiztosítás j: személygépkocsi/jármű k: HLI i: egyéb eszközök	
HH040$x	Jelentős ajándék vagy örökség $x: érték	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 ajándék/öröklés esetében. Az ajándék/örökség bruttó értéke a háztartás általi átvétel időpontjában (azaz az öröklési vagy ajándékozási adó nem kerül levonásra).

TÉMA: FOGYASZTÁS

HI0100	Otthon fogyasztott élelmiszerre havonta fordított összeg	Havi átlagban (az elmúlt 12 hónapban/naptári évben) otthoni fogyasztásra szánt ételekre és italokra fordított összeg. Az élelmiszerek és italok a COICOP 2018 osztályozással (Az egyéni fogyasztás rendeltetés szerinti osztályozása) összhangban a következőket foglalják magukban: 01.1. – Élelmiszerek (cereáliák és azokból készült termékek; hús; hal és tengeri állatok; tej, egyéb tejtermékek és tojás; olaj és zsiradékok; gyümölcsök és magvak; zöldségek; cukor, lekvár és édességek; készételek; egyéb) 01.2. – Alkoholmentes italok (gyümölcslé és zöldség ivólevek; kávé és kávépótló italok; tea; kakaó; ásványvíz; üdítőitalok; egyéb) 02.1 – Szeszes italok (tömény italok és likőrök; bor; sör; egyéb) Nem tartoznak ide az éttermekből vagy egyéb vendéglátóhelyekről házhoz szállított ételekre költött összegek.
HI0200	Nem otthon fogyasztott élelmiszerre havonta fordított összeg	Havi átlagban (az elmúlt 12 hónapban/naptári évben) nem otthoni fogyasztásra szánt ételekre és italokra fordított összeg. Ide tartoznak az éttermek, étkezdék, kávézók és hasonlók tekintetében elköltött összegek. Ezek a COICOP 2018 alábbi osztályozásával vannak összhangban: 11.1.1 – Éttermek, kávézók és hasonlók 11.1.2 – Munkahelyi- és diákétkezdék és kávézók Ide tartoznak az éttermekből vagy egyéb vendéglátóhelyekről házhoz szállított ételekre költött összegek. A foglalkoztatási csomag részeként nyújtott támogatott étkezések esetében csak a háztartás által ténylegesen kifizetett összeget kell figyelembe venni.
HI0210	A rezsire havonta fordított összeg	Havi átlagban (az elmúlt 12 hónapban/naptári évben) rezsire fordított összeg. Magában foglalja a vízellátáshoz, az elektromos energia, gáz és egyéb tüzelőanyagokhoz, a telefonköltségekhez (vezetékes és mobil), az internethez, a kábel- és műholdas előfizetésekhez kapcsolódó kifizetéseket. Ezek a COICOP 2018 alábbi osztályozásával vannak összhangban: 04.4 – Vízellátás és egyéb lakásszolgáltatások 04.5. – Elektromos energia, gáz és egyéb tüzelőanyagok 08.3 – Telefon- és egyéb hírközlési szolgáltatások

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Nem tartoznak ide a műsorszolgáltatással kapcsolatos olyan adók vagy adójellegű kifizetések, amelyek egy adott országban minden háztartás számára kötelezőek. Tartalmazza a háztartás tulajdonában és/vagy bérletében lévő valamennyi lakáshoz kapcsolódó kifizetéseket. Ide tartoznak az időszak során felmerült szerződéskötési költségek és a rendszeres kiadások.
HI0230	Utazás és nyaralás éves költsége	Az elmúlt 12 hónapban/naptári évben nyaralásra vagy pihenésre fordított összeg. Magában foglalja az utazást, a szállást, az étkezést, a szervezett utazásokat, a szórakozást és minden egyéb kapcsolódó költséget.
HI0240	Egyéb fogyasztási cikkekre és szolgáltatásokra havonta fordított összeg	Havi átlagban (az elmúlt 12 hónapban/naptári évben) a máshol nem szerepeltetett egyéb fogyasztási cikkekre és szolgáltatásokra fordított összeg. A COICOP 2018 osztályozásával összhangban a következők tartoznak ide: 03 – Ruházat és lábbeli 05 – Lakberendezés, lakásfelszerelés és barkácseszközök 06 – Egészségügy (gyógyszerek és egészségügyi termékek, egészségügyi szolgáltatások) A 07 – Közlekedés egyes részei (pl. üzemanyag, járműkarbantartás, tömegközlekedési jegyek) A 09 egyes részei – Szabadidő, sport és kultúra (pl. könyvek, újságok, mozijegyek, fitnesz center díjak, állatorvosi és egyéb szolgáltatások hobbiállatok számára) 10 – Oktatás A 13 – Testápolás, szociális ellátás, és egyéb termékek és szolgáltatások egyes részei (pl. testápolási eszközök, fodrászat, gyermekgondozás, idősek otthonában nyújtott szolgáltatások)
HI0220	Fogyasztási cikkekre és szolgáltatásokra havonta fordított összeg – Összesen	Havi átlagban (az elmúlt 12 hónapban/naptári évben) a fogyasztási cikkekre és szolgáltatásokra fordított összeg (a HI0100, HI0200, HI0210, HI0230/12, HI0240 összege.)
HI0300	Egyéb rendszeres kifizetés	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás az elmúlt 12 hónapban rendszeresen teljesített-e kifizetéseket a háztartáson kívüli személyek vagy intézmények részére (például tartásdíj, gyermektartás, jótékonykodás stb.). Az egyszeri kifizetések nem tartoznak ide. A háztartások között a jövedelem referencia-időszakában kifizetett rendszeres pénztranszferek a más háztartásoknak fizetett rendszeres pénzösszegeket jelentik. Ezek a jövedelemből származó rendszeres, akár egy évben egyszer történő kifizetésekre is vonatkoznak. Ezeknek a háztartások közötti transzfereknek a következőknek kell megfelelniük: — rendszeresek, azaz a kifizetésükre bizonyos mértékig számítani és azokra támaszkodni kell; — aktuálisak, azaz a jövedelem referencia-időszakában kapott jövedelemből kerülnek kifizetésre. A „rendszeres” nem feltétlenül jelent pontos ütemezést vagy szigorú periodicitást. A háztartások közötti kifizetett rendszeres transzferek közé tartoznak az alábbiak: — kötelező tartásdíj gyermekeknek és más jogosultnak, — rendszeres jelleggel fizetett önkéntes tartásdíj gyermekeknek és más jogosultnak,

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		— rendszeres jelleggel nyújtott pénzbeli támogatás a háztartás tagjain kívüli személyeknek, — rendszeres jelleggel nyújtott pénzbeli támogatás más országokban lévő háztartásoknak. Nem tartoznak a háztartások közötti kifizetett rendszeres transzferek közé az alábbiak: — tőketranszferek és megtakarításokból származó pénz; — a kapott kölcsönök/átutalások visszafizetése. Az egyéb rendszeres kifizetések közé tartoznak a következők is: — jótékonysági szervezeteknek/intézményeknek (pl. az egyháznak) nyújtott rendszeres adományok. A fogalommeghatározás a HG0200 alatt jegyzett, háztartások közötti kapott transzfereket tükrözi.
HI0310	Havi tartásdíj stb. összege	A havonta teljesített egyéb rendszeres kifizetések (HI0300) összege.
HI0500	Az elmúlt 12 hónap kiadásainak összehasonlítása az átlaggal	Azt mutatja, hogy a válaszadó hogyan értékeli a háztartás összkiadását (az eszközvásárlásokon kívül) az elmúlt 12 hónapban a háztartás „rendes” költségeihez képest.
HI0600	Az elmúlt 12 hónap kiadásai nem érték el/meghaladták a jövedelem összegét	Azt mutatja, hogy a válaszadó hogyan értékeli a háztartás összkiadását (az eszközvásárlásokon kívül) az elmúlt 12 hónapban a háztartás jövedelméhez képest.
HI0400v Ahol v = a,b,c,d,e,f,g,h,i,j,k,l	A megtakarítás célja: a: saját lakás vásárlása b: egyéb jelentős vásárlás (másik ingatlan, jármű, bútor stb.) c: magánvállalkozás létrehozása vagy befektetés meglévő vállalkozásba d: befektetés pénzügyi eszközökbe e: váratlan eseményekre tartalékolás f: adósságvisszafizetés g: idős korra tartalékolás h: utazás/nyaralás i: tanulmányok/ gyermekek, unokák vagy más rokonok támogatása j: hagyatékra gyűjtés k: állami támogatások igénybevételéhez tartalékolás (pl. lakástakarék) l: egyéb	A háztartás legfontosabb megtakarítási okait mutatja.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
HI0700v Ahol v = a,b,c,d,e,f,g	A kiadások fedezésére szolgáló többletlikviditás forrása: a – eladott eszközök b – hitelkártyát/ folyószámlahitelt kapott c – egyéb hitelt kapott d – a megtakarításokból költött e – rokonoktól vagy barátoktól kért segítséget f – néhány számla kifizetetlen maradt g – egyéb	Azt mutatja, hogy a háztartás hogyan fedezte azokat a kiadásokat, amelyek az elmúlt 12 hónapban meghaladták a jövedelmet.
HIZ040v Ahol v = a,b	Váratlan nyeremény – lottójáték a – a következő 12 hónapban árukra és szolgáltatásokra fordítja b – megtakarít vagy jövőbeli befektetésre fordítja, vagy adósságot fizet vissza	Azt mutatja, hogy lottójátékból származó (a háztartás egy hónap alatt kapott jövedelmének összegével megegyező) pénz váratlan beérkezése esetén a háztartás a következő 12 hónapban mennyit költene árukra és szolgáltatásokra, szemben a megtakarítással, befektetéssel vagy adósságok visszafizetésével.
HI0800	Pénzügyi segítség lehetősége barátoktól vagy rokonoktól	Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a háztartás szükséghelyzetben kapna-e pénzügyi támogatást (5 000 EUR) olyan barátoktól vagy rokonoktól, akik nem a háztartásban élnek.
TÉMA: KÉRDEZŐI KÉRDŐÍV MINTA		
SA0010	Háztartás-azonosító	A mintában szereplő minden egyes háztartáshoz hozzárendelt háztartás-azonosító szám.
SA0100	Lakóhely szerinti ország	A háztartás szokásos lakóhelye szerinti ország.
SA0110	Korábbi háztartás-azonosító	A korábbi háztartási vagyonfelmérési referenciaévre vonatkozó adattovábbítás során a panel háztartáshoz rendelt korábbi háztartás-azonosító szám. Az utolsó adatfelvételre kell utalnia, ezért csak azon háztartások esetében kell kitölteni, amelyekkel legalább egy korábbi háztartási vagyonfelmérési referenciaévben sikeresen interjúztak, pl. ha a háztartással egy korábbi háztartási vagyonfelmérési referenciaévben felvették a kapcsolatot, de nem került sor interjúra, és a háztartást a jelenlegi háztartási vagyonfelmérési referenciaévben újra megkeresték, ezt a kimeneti változót a jelenlegi háztartási vagyonfelmérési referenciaév adatátvitele során hiányzó adatként kell továbbítani. Ha viszont a háztartással egy korábbi háztartási vagyonfelmérési referenciaévben vettek fel interjút, majd újra felvették a kapcsolatot a jelenlegi háztartási vagyonfelmérési referenciaévben, ez a kimeneti változó a háztartásnak az előző háztartási vagyonfelmérési referenciaévben végzett adatfelvételkori háztartás-azonosítóját tartalmazza.
SA0111	A háztartás induló háztartás-azonosítója	A jelenlegi háztartás háztartástagjának első adatfelvétel évéhez (RA0031) kapcsolódó háztartás-azonosító szám (SA0010), amely a leghosszabb ideje szerepel a felmérésben.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Az SA0111 nem változik, ha a háztartástagok elhagyják a panel háztartást, vagy ha a panelon kívüli tagok egy meglévő háztartáshoz csatlakoznak. Amennyiben egy másik panel háztartásból származó tag csatlakozik a jelenlegi háztartáshoz, az SA0111-et felül kell vizsgálni. Abban az esetben, ha a háztartástagok elhagyják a háztartást és egy másik, a panelben szereplő háztartást alkotnak, az új háztartásra vonatkozóan újra meg kell határozni az SA0111-et.
SA0200	Felmérés éve	A jelenlegi adatok felvételének éve.
SA0210	Az utolsó adatfelvétel (háztartás) éve	Azt az évet jelzi, amikor egy háztartást (vagyis a panel háztartást) utoljára kikérdeztek a felmérés keretében. Az utolsó adatfelvételre kell utalnia, ezért csak olyan háztartások esetében kell kitölteni, akikkel legalább egy korábbi háztartási vagyonfelmérési referenciaévben sikerült az adatfelvétel. Lásd még az SA0110 (korábbi háztartás-azonosító) kimeneti változót.
SA0300	A háztartás szerinti tartózkodási hely területe (nemzeti kód)	Az a terület, ahol a háztartás rezidens. Ez egy országspecifikus fogalom, amelyet minden országban annak méretéhez és statisztikai közzétételi kockázatához igazítanak.
SA0900	Az adatfelvétel módja	A válaszadótól való információgyűjtésre elsősorban alkalmazott adatfelvételi módszer. A kikérdezéses adatokat adminisztratív adatokkal kombináló információgyűjtéskor ez a kimeneti változó a kikérdezéses adatok gyűjtéséhez használt adatfelvételi módról számol be.
SB0100	Az adatfelvétel végleges eredményének kódja	A mintában szereplő valamennyi háztartás esetében jelzi az adatfelvétel eredményét.
SD0100	Réteg	Ez a kimeneti változó adja meg annak a rétegnek az azonosító kódját, amelyhez az összes háztartás tartozik, amennyiben a mintát rétegezték.
SD0300	Az eset design súlya	A háztartáshoz kapcsolódó design súly a háztartás bevonása valószínűségének fordítottja. A design súlyok korrigálják a háztartás kiválasztásának egyenlőtlen valószínűségéből eredő torzítást a mintaterv alapján.
SE0100	A felmérési adatbázis eredménye	Azt jelzi, hogy a mintában szereplő háztartással sikeres volt-e az adatfelvétel, és az erre a háztartásra vonatkozó statisztikai információkat belefoglalták-e az EKB-nak továbbított statisztikai információkba.
TÉMA: TECHNIKAI KIMENETI VÁLTOZÓK		
IM0100	Vonatkozó azonosító	A 6. cikkel összhangban minden egyes imputált hiányzó értékre ötször kell imputálást alkalmazni. Ez a kimeneti változó az imputálás számára vonatkozik, ezért az 1–5 értéket veheti fel.
HW0010	Háztartás súlya	A végleges keresztmetszeti súlyok azt jelzik, hogy az egyes háztartások hány háztartást képviselnek a statisztikai (cél)populációban.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		Ezek a végső súlyok korrigálják a súlyozatlan mintában a háztartási vagyonfelmérési statisztikai (cél)sokasághoz viszonyított tökéletlenségeket. E tökéletlenségek közé tartozik például a háztartás kiválasztásának egyenlőtlen valószínűsége, az egységszintű nemválaszolás.
WR$$$$	Replika súly $$$$	Az egyes nemzeti felmérésekben alkalmazott mintavételi terv figyelembevételével a varianciabecslés céljából kialakított replika súlyok. Az országoknak a bootstrap ismétléses eljárást kell alkalmazniuk a replika súlyok kialakításához. 1 000 replika súly sort kell továbbítani, WR0001-től WR1000-ig számozva (háztartásonként).

([1]) Az Európai Parlament és a Tanács 2013/34/EU irányelve (2013. június 26.) a meghatározott típusú vállalkozások éves pénzügyi kimutatásairól, összevont (konszolidált) éves pénzügyi kimutatásairól és a kapcsolódó beszámolókról, a 2006/43/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv módosításáról, valamint a 78/660/EGK és a 83/349/EGK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 182., 2013.6.29., 19. o.).

([2]) Az Európai Központi Bank (EU) 2024/1988 rendelete (2024. június 27.) a befektetési alapokra vonatkozó statisztikákról és az (EU) 2015/32 határozat (EKB/2014/62) hatályon kívül helyezéséről (EKB/2024/17) (HL L., 2024/1988., 2024.7.23., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1988/oj).

3. rész A „magánháztartás” fogalommeghatározásával kapcsolatos további pontosítások

12. A „magánháztartás” 2. cikkben szereplő fogalommeghatározása magában foglal minden olyan személyt, aki általában nem él a válaszadóval, de pénzügyileg teljes mértékben vagy nagyrészt a háztartástól függ, amint azt e melléklet meghatározza.

13. Az egyéb lakók alkalmazottai (bentlakó háztartási alkalmazottak, gyerekfelügyelők stb.) és a háztartástagokhoz egyéb rokoni vagy élettársi kötelékekkel nem kötődő lakótársak (pl. helyben lakó bérlők, albérlők, látogatók stb.) külön háztartást képeznek.

14. Az e mellékletben meghatározott további részletezett feltételekre is figyelemmel a következő személyeket kell háztartástagnak tekinteni, amennyiben megosztják a háztartás költségeit és közösen hozzák pénzügyi döntéseit:

a) általában helyben lakó, más háztartástaggal rokonságban lévő személyek;

b) általában helyben lakó, más háztartástaggal rokonságban nem lévő személyek;

c) általában helyben lakó, de időlegesen (szabadság, utazás, munka, tanulás vagy hasonló okból) távol lévő személyek;

d) a háztartás tagjainak máshol tanuló gyermekei;

e) hosszú időszakokra távol levő személyek, akiket szoros kapcsolat fűz a háztartáshoz: otthonuktól távol dolgozó személyek;

f) időlegesen távol (kórházban, idősek otthonában, kollégiumban vagy más intézményben) lévő személyek, akiket szoros kapcsolat fűz a háztartáshoz.

15. A 14. pont alkalmazásában a háztartástagnak minősülésre a következő feltételek is vonatkoznak:

a) a 14. pont c) alpontja tekintetében: a személynek jelenleg nincs máshol magán lakcíme, és a háztartástól való távolmaradás tényleges vagy tervezett időtartama hat hónapnál kevesebb;

b) a 14. pont d) és e) alpontja tekintetében: a távolmaradás tényleges vagy tervezett időtartamától függetlenül az adott személy valamely háztartástag házastársa/élettársa vagy gyermeke, továbbra is szoros kapcsolatot tart fenn a háztartással, rendszeresen visszatér erre a címre (például az iskolaév végén), és az adott lakcímet tekinti fő tartózkodási helyének;

c) a 14. pont f) alpontja tekintetében: a személy pénzügyileg nagyon szorosan kapcsolódik a háztartáshoz, és a háztartástól való távolmaradás tényleges vagy tervezett időtartama hat hónapnál kevesebb.

16. A háztartási költségek megosztása magában foglalja a kiadásokból való részesülést (pl. gyermekek, jövedelemmel nem rendelkező személyek), valamint a kiadásokhoz való hozzájárulást. Ha a kiadásokat nem osztják meg, és a pénzügyeket elkülönítik, akkor az illető személyek külön háztartást képeznek ugyanazon a lakcímen.

17. Egy személy akkor tekinthető általában helyben lakó háztartástagnak, ha éjszakai pihenését a megelőző hat hónap nagy részében a háztartásban tölti (ideértve a közös felügyelet alatt álló gyermekeket és az idős szülőket, ha több napot töltenek a háztartásban, mint bárhol máshol).

18. Azok a személyek, akik új háztartást alapítanak vagy létező háztartáshoz csatlakoznak, az új helyen tekintendők háztartástagnak; hasonlóképpen, az elköltöző személyek nem tekintendők a továbbiakban az eredeti háztartás tagjának. A 17. pontban szereplő „megelőző hat hónap” kritérium helyébe az a szándék lép, hogy hat hónapig vagy tovább szándékoznak az új lakóhelyen maradni. Figyelembe kell venni, hogy mi tekinthető a háztartás tekintetében „állandó” ki- vagy beköltözésnek. Így az a személy, aki határozatlan időre vagy azzal a szándékkal költözik be egy háztartásba, hogy hat hónapig vagy tovább marad, még akkor is háztartástagnak minősül, ha nem is lakik a háztartásban hat hónapja, és ezen idő nagy részét ténylegesen egy másik lakhelyen töltötte. Hasonlóképpen, az a személy, aki határozatlan időre vagy azzal a szándékkal költözik ki egy háztartásból, hogy hat hónapig vagy tovább marad távol az eredeti háztartásból, a továbbiakban nem tekinthető e háztartás tagjának.

19. Ha az ideiglenesen távol lévő személy másik magánlakásban tartózkodik, akkor a távollét időtartama határozza meg, hogy melyik háztartás tagjának számít.

20. Kivételes esetben a háztartással nagyon szoros kapcsolatban álló személyek bizonyos kategóriái a távollét időtartamától függetlenül ugyanazon háztartás tagjainak is tekinthetők, feltéve, hogy más magánháztartásnak nem tagjai. Különösen azok a diákok, akik máshol élnek, de szoros kapcsolatot tartanak fenn a háztartással, rendszeresen visszatérnek a háztartás címére és az adott lakcímet tekintik fő tartózkodási helyüknek, háztartástagnak minősülnek a másik lakcímen tartózkodásuk időtartamára tekintet nélkül.

21. E kritériumok alkalmazásának célja azon kockázat minimalizálása, hogy a mintavételi keretben kétszeresen vegyék figyelembe azokat a személyeket, akik két olyan magánlakcímmel rendelkeznek, amelyeken esetlegesen bekerülhetnek a mintába. Hasonlóképpen annak kockázatát is a minimumra csökkentik, hogy egyes személyeket minden háztartásból kizárjanak annak ellenére, hogy a magánháztartási szektorhoz tartoznak.

22. A kollektív háztartásokban és intézményekben élő személyek nem részei a célsokaságnak, és nem tartoznak a „magánháztartás” fogalmába.

23. A „kollektív háztartás” olyan nem intézményi kollektív lakhelyet jelent – például bentlakásos oktatási létesítményt, oktatási intézmény kollégiumát vagy más lakóhelyet –, amelyen ötnél több személy osztozik, és ahol a háztartási kiadásokat nem osztják meg. Ide tartozik az is, ha az ötnél több albérlő lakik egy háztartásban.

24. „Intézmény” az idősek otthona, egészségügyi intézmények, vallási intézmények (kolostorok, zárdák), valamint javító- és büntetés-végrehajtási intézetek. Az intézményeket a kollektív háztartásoktól az különbözteti meg, hogy az intézményekben a bentlakók nem tartoznak egyéni felelősséggel a háztartás fenntartásáért. Bizonyos esetekben az idősek otthona ezen elv alapján „kollektív háztartásnak” tekinthető.

II. MELLÉKLET

Nem alapvető kimeneti változók

1. A nemzeti központi bankok (NKB-k) a nem alapvető kimeneti változókat i. a háztartás szintjén, ii. a háztartás valamennyi tagja esetében egyéni szinten, vagy iii. a háztartás 16 éven felüli tagjai esetében egyéni szinten jelenthetik.

1. rész – Nem alapvető kimeneti változók

2. Az A. táblázat meghatározza azokat a nem alapvető kimeneti változókat, amelyeket az NKB-k az I. mellékletben meghatározott alapvető kimeneti változókon felül jelenthetnek az Európai Központi Banknak (EKB).

3. A referencia-időpont/-időszak arra a dátumra/időszakra vonatkozik, amelyre egy adott kimeneti változó vonatkozik. A „jelenlegi" az adatgyűjtés időpontjára vonatkozik, az „állandó" az állandó és (az adatgyűjtés időpontjától függetlenül) az idő múlásától függetlenül nem változó információra, a „vagyoni helyzet referencia-időpontja" a 8. cikk (1) és (2) bekezdésében meghatározott időpontra, a „jövedelem referencia-időszaka" pedig a 8. cikk (3) és (4) bekezdésében meghatározott időszakra utal.

4. Egyes nem alapvető kimeneti változók között visszacsatolási kapcsolat áll fenn, ami azt jelenti, hogy ilyen esetekben több nem alapvető kimeneti változót jelentenek. Az egymáshoz visszacsatolással kapcsolódó változók kimeneti változó azonosítói tartalmaznak legalább egy „$" jelet. Ez a különböző típusú hitelekre, ingatlanokra és ajándékra/örökségre vonatkozik, ahol a visszacsatolások száma alapértelmezés szerint 3, de a nemzeti felmérések alkalmazhatnak 2 visszacsatolást is. 3 visszacsatolás esetében például 3 változót (HB2011, HB2012, HB2013) kell jelenteni a „HLI jelzáloghitel $x: a jelzáloghitel feltételeinek változása" (az A. táblázatban HB201$x) esetében. Nyugdíjkonstrukciók esetében legfeljebb 7 visszacsatolás alkalmazható.

5. Egyes nem alapvető kimeneti változók esetében több válasz is megjelölhető, ami azt is jelenti, hogy több alapvető kimeneti változót is meg kell adni. A több válasz megjelölésének lehetőségét tartalmazó változók kimeneti változó azonosítói „v" betűre végződnek. Például 4 változót (HD1320a, HD1910a, HD1910b, HD1320d, HD1910c, HD1910d) kell jelenteni a „Egyéb tartott eszközök fajtája" változó (az A. táblázatban HD1910v) esetében.

6. Egyes nem alapvető kimeneti változók esetében a visszacsatolási kapcsolatok és a több válasz lehetőségének kombinációja áll fenn. Ezekben az esetekben a kimeneti változó azonosítói „$xv"-re végződnek. Például 6 változót (HB1131a, HB1131b, HB1132a, HB1132b, HB1133a, HB1133b) kell jelenteni a „HLI jelzálog $x: a refinanszírozás/újratárgyalás oka a: a refinanszírozás/újratárgyalás elsődleges oka b: a refinanszírozás/újratárgyalás másodlagos oka" esetében (az A. táblázatban HB113$xv).

7. Az „Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a hitel célja" nem alapvető kimeneti változó: 2 dimenziós ($x egyéb ingatlan és $y jelzáloghitelek) visszacsatolással és négy lehetőséggel (a, b, c, d) rendelkezik. Ebben az esetben 36 változót (HB32011a-HB32011d, HB32012a-HB32012d, HB32013a-HB32013d, HB32021a-HB32021d, HB32022a-HB32022d, HB32023a-HB32023d, HB32031a-HB32031d, HB32031a-HB32013d, HB32031a-HB32031d) kell megadni (az „egyéb ingatlan" és a „jelzálogok" 3 visszacsatolása esetében).

A. táblázat

Nem alapvető kimeneti változók

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
Téma REÁLESZKÖZÖK ÉS FINANSZÍROZÁSUK						
HB113$xv Ahol v = a,b	HLI jelzálog $x: a refinanszírozás/újratárgyalás oka a: a refinanszírozás/a refinanszírozás hiánya elsődleges oka b: a refinanszírozás másodlagos oka	1	A hitelfeltételek javítása	Háztartás	HB1010 > $x-1 és HB110$x = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	További pénz kölcsönvétele az ingatlan terhére			
		3	Más egyéb ok			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB201$x	A jelzálogfeltételek változása	1	Igen	Háztartás	HB1010 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB202$xv Ahol v = a,b	A jelzáloghitel-feltételek változásának típusa a: első változás b: második változás	1	Változás rögzített kamatlábról változtatható kamatlábra	Háztartás	HB1010 > $x-1 és HB201$x = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Változtatható kamatlábról rögzített kamatlábra való áttérés			
		3	A kamatfelár vagy a rögzített kamatláb csökkentése			
		4	A kamatfelár vagy a rögzített kamatláb csökkentése			
		5	A hitel visszafizetésére rendelkezésre álló fennmaradó idő rövidülése			
		6	A hitel visszafizetésére rendelkezésre álló fennmaradó idő meghosszabbodása			
		7	A még fennálló tartozás összegének csökkentése			
		8	Felvett további pénzösszeg			
		9	A türelmi idők változása			
		10	Egyéb változások			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB203$x	A jelzáloghitel-feltételek változásának éve	Legfeljebb 4 számjegyű szám	Változás éve	Háztartás	HB1010 > $x-1 és HB201$x = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HB320$x$yv Ahol V = a,b, c,d	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a hitel célja a: a hitel elsődleges célja b: a hitel másodlagos célja c: a hitel másodlagos célja d: a hitel másodlagos célja	1	Az ingatlan megvásárlása vagy megépítése	Háztartás	HB301$x > $y-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Egyéb ingatlan vásárlása			
		3	A lakóhely felújítása			
		4	Gépkocsi vagy más egyéb jármű vásárlása			
		5	Vállalkozás vagy szakmai tevékenység finanszírozása			
		6	Egyéb adósság rendezése vagy refinanszírozása			
		7	Tanulmányok finanszírozása			
		8	Megélhetési költségek vagy egyéb vásárlások fedezésére			
		9	Egyéb			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
TÉMA: EGYÉB KÖTELEZETTSÉGEK/HITELTARTOZÁSOK						
HL C 035.$xv Ahol v = a,b,c,d	Magánszemélytől kapott kölcsön $x: a hitel célja a: a hitel elsődleges célja b: a hitel másodlagos célja c: a hitel másodlagos célja d: a hitel másodlagos célja	1	A háztartás lakóingatlana (HLI) megvásárlása vagy megépítése	Háztartás	HC0340 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Egyéb ingatlan vásárlása			
		3	A lakóhely felújítása			
		4	Gépkocsi vagy más egyéb jármű vásárlása			
		5	Vállalkozás vagy szakmai tevékenység finanszírozása			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		6	Az adósságok rendezése			
		7	Tanulmányok finanszírozása			
		8	Megélhetési költségek vagy egyéb vásárlások fedezésére			
		9	Egyéb			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HL C 050.$x	Fedezetlen hitel $x: a hitel célja a: a hitel elsődleges célja b: a hitel másodlagos célja c: a hitel másodlagos célja d: a hitel másodlagos célja	1	A HLI megvásárlása vagy megépítése	Háztartás	HC0410 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Egyéb ingatlan vásárlása			
		3	A lakóhely felújítása			
		4	Gépkocsi vagy más egyéb jármű vásárlása			
		5	Vállalkozás vagy szakmai tevékenység finanszírozása			
		6	Az adósságok rendezése			
		7	Tanulmányok finanszírozása			
		8	Megélhetési költségek vagy egyéb vásárlások fedezése			
		9	Egyéb			
		10	Rokonok és barátok támogatása			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
TÉMA: MAGÁNVÁLLALKOZÁSOK ÉS PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK						
HD1410v Ahol v = a,b,c,d	A tulajdonukban lévő kötvények fajtája a: állami vagy egyéb kormányzati b: banki/egyéb pénzügyi közvetítőktől származó c: nem pénzügyi vállalatok d: egyéb	1	Igen	Háztartás	HD1400 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
HD1910v Ahol v = a,b,c,d	Egyéb tartott eszközök fajtája a: kriptovaluta b: nemesfémek c: származtatott termékek d: egyéb	1	Igen	Háztartás	HD1900 = 1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Nem			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
TÉMA: FOGLALKOZTATÁS						
PE0810	Egyéb munkavégzés típusa	1	Rendelkezik ezen kívül egy vagy több, munkáltatóval/munkáltatókkal kötött szerződéssel	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0800 = 1	Jelenlegi
		2	Emellett egy vagy több önálló vállalkozói tevékenységet is folytat			
		3	Rendelkezik ezen kívül munkáltatóval/ munkáltatókkal kötött munkaszerződéssel és önálló vállalkozói tevékenységet is folytat.			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE0250	Státusz a korábbi állásban munkanélküliek esetében	1	Alkalmazott	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0900 = 1 és (PE0100a = 3 vagy PE0100b = 3 vagy PE0100c = 3 vagy PE0100d = 3) és nem (PE0100a = 5 vagy PE0100b = 5 vagy PE0100c = 5 vagy PE0100d = 5)	Jelenlegi
		2	Önálló vállalkozó alkalmazottakkal			
		3	Önálló vállalkozó alkalmazottak nélkül			
		4	Fizetés nélkül dolgozó segítő családtag			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE0350	Korábbi munkaköri leírás/ISCO munkanélküliek esetében	10	Vezetők	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0900 = 1 és (PE0100a = 3 vagy PE0100b = 3 vagy PE0100c = 3 vagy PE0100d = 3) és nem (PE0100a = 5 vagy PE0100b = 5 vagy PE0100c = 5 vagy PE0100d = 5)	Jelenlegi
		20	Szakemberek			
		30	Technikusok és szakmai asszisztensek			
		40	Adminisztratív támogatást nyújtó munkavállalók			
		50	Szolgáltatást nyújtó és értékesítést végző munkavállalók			
		60	Szakképzett mezőgazdasági, erdőgazdálkodási és halászati munkavállalók			
		70	Kézművesek és hasonló szakipari munkavállalók			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		80	Létesítmény-üzemeltetők és gépkezelők, továbbá összeszerelők			
		90	Alacsonyabb szakképesítést igénylő foglalkozások			
		00	A fegyveres erőkkel kapcsolatos foglalkozások			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE0450	Korábbi foglalkoztatás – NACE-kód munkanélküliek esetében	A	Mezőgazdaság, erdőgazdálkodás, halászat	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0250 = 1	Jelenlegi
		B	Bányászat és kőfejtés			
		C	Feldolgozóipar			
		D	Villamosenergia-, gáz-, gőzellátás és légkondicionálás			
		E	Vízellátás, szennyvíz gyűjtése, hulladékgazdálkodás és szennyeződésmentesítés			
		F	Építőipar			
		G	Nagy- és kiskereskedelem, gépjárművek és motorkerékpárok javítása			
		H	Szállítás és raktározás			
		I	Szálláshely-szolgáltatás és vendéglátás			
		J	Információ és kommunikáció			
		K	Pénzügyi és biztosítási tevékenység			
		L	Ingatlanügyletek			
		M	Szakmai, tudományos, műszaki tevékenységek			
		N	Adminisztratív tevékenységek és kiegészítő szolgáltatások			
		O	Közigazgatás, védelem, kötelező társadalombiztosítás			
		P	Oktatás			

ELI: http://data.europa.eu/eli/guideline/2025/333/oj

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		Q	Humán-egészségügyi és szociális ellátás			
		R	Művészet, szórakoztatás és szabadidő			
		S	Egyéb szolgáltatás			
		T	Háztartás munkaadói tevékenysége; termék előállítása, szolgáltatás végzése saját fogyasztásra			
		U	Területen kívüli szervezetek és testületek			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE0370	Fő munkaköri leírás/ISCO nyugdíjasok vagy más inaktív személyek esetében	10	Vezetők	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	Nem (PE0100a (1,2,3) vagy PE0100b (1,2,3) vagy PE0100c (1,2,3) vagy PE0100d, (1,2,3) vagy PE0100d (1,2,3)	Jelenlegi
		20	Szakemberek			
		30	Technikusok és szakmai asszisztensek			
		40	Adminisztratív támogatást nyújtó munkavállalók			
		50	Szolgáltatást nyújtó és értékesítést végző munkavállalók			
		60	Szakképzett mezőgazdasági, erdőgazdálkodási és halászati munkavállalók			
		70	Kézművesek és hasonló szakipari munkavállalók			
		80	Létesítmény-üzemeltetők és gépkezelők, továbbá összeszerelők			
		90	Alacsonyabb szakképesítést igénylő foglalkozások			
		00	A fegyveres erőkkel kapcsolatos foglalkozások			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE0470	Fő foglalkoztatás – NACE nyugdíjasok vagy más inaktívak esetében	A	Mezőgazdaság, erdőgazdálkodás, halászat	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PE0270 = 1	Jelenlegi
		B	Bányászat és kőfejtés			
		C	Feldolgozóipar			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		D	Villamosenergia-, gáz-, gőzellátás és légkondicionálás			
		E	Vízellátás, szennyvíz gyűjtése, hulladékgazdálkodás és szennyeződésmentesítés			
		F	Építőipar			
		G	Nagy- és kiskereskedelem, gépjárművek és motorkerékpárok javítása			
		H	Szállítás és raktározás			
		I	Szálláshely-szolgáltatás és vendéglátás			
		J	Információ és kommunikáció			
		K	Pénzügyi és biztosítási tevékenység			
		L	Ingatlanügyletek			
		M	Szakmai, tudományos, műszaki tevékenységek			
		N	Adminisztratív tevékenységek és kiegészítő szolgáltatások			
		O	Közigazgatás, védelem, kötelező társadalombiztosítás			
		P	Oktatás			
		Q	Humán-egészségügyi és szociális ellátás			
		R	Művészet, szórakoztatás és szabadidő			
		S	Egyéb szolgáltatás			
		T	Háztartás munkaadói tevékenysége; termék előállítása, szolgáltatás végzése saját fogyasztásra			
		U	Területen kívüli szervezetek és testületek			

ELI: http://data.europa.eu/eli/guideline/2025/333/oj

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PE9020	A „Foglalkoztatás” téma válaszadója	Legfeljebb 2 számjegyű szám	A személy azonosítója, RA0010	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	Mindig	Jelenlegi
		99	Háztartáson kívüli személy			
TÉMA: NYUGDÍJAK ÉS ÉLETTBIZTOSÍTÁSOK						
PFA070$x	Kötelező vagy önkéntes nyugdíjkonstrukció $x	1	Kötelező	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PFA0100 > $x-1	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		2	Önkéntes			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
PFA1300v Ahol v = a,b	Az utolsó munkajövedelem nyugdíjba vonuláskor kapott várható százalékos aránya, az összes állami és foglalkoztatási rendszer együttvéve a: a várható százalékos arány alsó tartománya b: a várható százalékos arány felső tartománya	Numerikus érték	Százalék	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	PFA0100 > 0 és PFA100$x <> -8 és PFA020$x = 1,2	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
		-4	Nem kerül felvételre; meghatalmazott válaszadó			
PF9020	A „Nyugdíj” téma válaszadója	Legfeljebb 2 számjegyű szám	A személy azonosítója, RA0010	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	Mindig	A vagyoni helyzet referencia-időpontja
		99	Háztartáson kívüli személy			
TÉMA: JÖVEDELEM						
PG9020	A személyi jövedelemre vonatkozó szakasz válaszadója	Legfeljebb 2 számjegyű szám	A személy azonosítója, RA0010	Valamennyi 16 éves és idősebb háztartástag	Mindig	A jövedelem referencia-időszaka
		99	Háztartáson kívüli személy			

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
TÉMA: AJÁNDÉKOZÁS/ÖRÖKLÉS						
HH050$x	Jelentős ajándék vagy örökség $x: átruházás típusa	1	Ajándékozás	Háztartás	HH0110 > $x-1	Jelenlegi
		2	Öröklés			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HH060$x	Jelentős ajándék vagy örökség $x: kitől származik	1	Anyai nagyszülők	Háztartás	HH0110 > $x-1	Jelenlegi
		2	Apai nagyszülők			
		3	Szülők			
		4	Gyermekek			
		5	Egyéb rokonok			
		6	Egyéb			
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
HH080$x	Jelentős ajándék vagy örökség $x: teljes öröklési illeték	Numerikus érték	Összeg (EUR)	Háztartás	HH0100 = 1	Állandó
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			
TÉMA: FOGYASZTÁS						
HIZ050	Türelmetlenség	Numerikus érték	Százalék	Háztartás	Mindig	Jelenlegi
		-1	Nem tudja			
		-2	Nem válaszol			

ELI: http://data.europa.eu/eli/guideline/2025/333/oj

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	Kódolás	A kódolás leírása	Adatgyűjtési egység	Jelenteni kell, ha ([1]):	Referencia-időpont/ időszak
TÉMA: KÉRDEZŐI KÉRDŐÍV MINTA						
SC0111	Címváltozás	11	Háztartás ugyanazon a címen, mint az előző hullámban	Panel háztartások	A nemzeti felmérésben van panel komponens	Jelenlegi
		12	A háztartás lakcíme eltér az előző hullámban megadottól			
		13	E háztartás címére vonatkozó adatok hiánya			
		14	Új háztartás a hullámban			
SC0310	Városiasodás mértéke	1	Sűrűn lakott terület (városok)	A mintában szereplő összes háztartás	SB0100 <> 63	Jelenlegi
		2	Közepes sűrűségű terület (kisvárosok és közepesen sűrűn lakott területek)			
		3	Gyéren lakott terület (vidéki területek)			

([1]) „$X” a visszacsatolási kapcsolatban a számra utal. Például a HB201$x adatot akkor kell jelenteni, ha HB1010 > $x-1. Ez azt jelenti, hogy a HB2011 változót akkor kell megadni, ha HB1010 > 0, a Hb2012-t akkor, ha HB1010 > 1 és a HB2013-at akkor, ha HB1010 > 2.

2. rész – A nem alapvető kimeneti változók tartalmának leírása

8. A B. táblázat tartalmazza az 1. részben meghatározott nem alapvető kimeneti változók részletes leírását.

B. táblázat

A nem alapvető kimeneti változók tartalmi leírása

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
TÉMA: REÁLESZKÖZÖK ÉS FINANSZÍROZÁSUK		
HB113$xv Ahol v = a,b	HLI jelzálog $x: a refinanszírozás/ újratárgyalás oka a: a refinanszírozás/a refinanszírozás hiánya elsődleges oka b: a refinanszírozás másodlagos oka	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. Azt mutatja, hogy a háztartás miért refinanszírozza vagy tárgyalja újra a hitelt. Lásd a HB110$x kimeneti változó leírását (HLI jelzálog $x: jelzáloghitel refinanszírozása/ újratárgyalása) az I. mellékletben.
HB201$x	A jelzálogfeltételek változása	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. Azt jelzi (Igen/Nem), hogy a hitel feltételei (kamatláb, kamatfelár, lejárat vagy egyenleg) megváltoztak-e a hitel első felvétele óta. Ide tartoznak a korábbi hitelek újratárgyalásával vagy refinanszírozásával kapcsolatos változások is. Lásd a HB110$x kimeneti változó leírását ezen iránymutatás I. mellékletében. Nem terjed ki az eredeti szerződésben már előirányzott változtatásokra.
HB202$xv Ahol v = a,b	A jelzáloghitel-feltételek változásának típusa a: első változás b: második változás	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. A hitel azon változásait jelzi, amelyek nem szerepeltek az eredeti szerződésben.
HB203$x	A jelzáloghitel-feltételek változásának éve	$x: Visszacsatolás a HLI-t fedezetként használó 2 vagy 3 hitel esetében. Azt az évet jelöli, amikor a jelzáloghitel-feltételekben bekövetkezett legfrissebb változások bekövetkeztek, azaz ha a feltételek többször is megváltoztak, akkor a legfrissebb változások évét jelöli.
HB320$x$yv Ahol V = a,b, c,d	Egyéb ingatlan $x jelzáloghitel $y: a hitel célja a: a hitel elsődleges célja b: a hitel másodlagos célja c: a hitel másodlagos célja d: a hitel másodlagos célja	Az $x ingatlant fedezetként használó hiteleken fennálló visszacsatolás $x: Visszacsatolás a HLI-től elté3rő 2 vagy 3 ingatlan esetében. $y: Visszacsatolás 2 vagy 3 jelzáloghitel esetében. Az a cél, amelyre a pénzt felhasználták, amikor a háztartás először felvette a hitelt, ezt csökkenő fontossági sorrendben követik a másodlagos célok (b-d). Lásd a HB120$xv kimeneti változó leírását (HLI jelzáloghitel $x: a hitel célja) az I. mellékletben.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
TÉMA: EGYÉB KÖTELEZETTSÉGEK/HITELTARTOZÁSOK		
HL C 035.$xv Ahol v = a,b,c,d	Magánszemélytől kapott kölcsön $x: a hitel célja a: a hitel elsődleges célja b: a hitel másodlagos célja c: a hitel másodlagos célja d: a hitel másodlagos célja	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 magánszemélytől kapott kölcsön esetében. Az a cél, amelyre a pénzt felhasználták, amikor a háztartás először felvette a hitelt, kezdve az a) elsődleges céllal, amelyet csökkenő fontossági sorrendben követnek a másodlagos célok (b-d), azaz minden egyes magánhitel esetében összesen 4 kimeneti változó (v = a-d) van.
HL C 050.$x	Fedezetlen hitel $x: a hitel célja a: a hitel elsődleges célja b: a hitel másodlagos célja c: a hitel másodlagos célja d: a hitel másodlagos célja	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 fedezetlen hitel esetében. Az a cél, amelyre a pénzt felhasználták, amikor a háztartás először felvette a hitelt, kezdve az a) elsődleges céllal, amelyet csökkenő fontossági sorrendben követnek a másodlagos célok (b-d), azaz minden egyes fedezetlen hitel esetében összesen 4 kimeneti változó (v = a-d) van.
TÉMA: MAGÁNVÁLLALKOZÁSOK ÉS PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK		
HD1410v Ahol v = a,b,c,d	A tartott kötvények fajtája a: Állami vagy egyéb kormányzati b: Banki/Egyéb pénzügyi közvetítőktől származó c: Nem pénzügyi vállalatok d: Egyéb	Az jelzi (igen/nem), ha a háztartás rendelkezik a) külföldi vagy belföldi kormányzat, b) bank vagy más típusú pénzügyi közvetítő, c) nem pénzügyi vállalat vagy d) más szervezet által kibocsátott kötvényekkel.
HD1910v Ahol v = a,b,c,d	Egyéb tartott eszközök fajtája a: kriptovaluta b: nemesfémek c: származtatott termékek d: egyéb	Azt jelzi (igen/nem), ha a háztartás tulajdonában van a) kriptovaluta (pl. bitcoin), b) nemesfém (pl. arany), c) származtatott termék (pl. opciók, határidős ügyletek, swapügyletek) vagy d) egyéb „egyéb eszköz”.
TÉMA: FOGLALKOZTATÁS		
PE0810	Egyéb munkavégzés típusa	Leírja a háztartástag által végzett egyéb munkát (például ha valaki másnak dolgozik, önálló vállalkozó, vagy mindkettő). Lásd az I. mellékletben a PE0800 (Jelenleg egynél több állása van) kimeneti változót.
PE0250	Státusz a korábbi állásban munkanélküliek esetében	A munkanélküli személy korábbi főállása. A kimeneti változó az ICSE-93 osztályozáson alapul. Lásd a PE0200 kimeneti változó leírását (Foglalkoztatási forma) ezen iránymutatás I. mellékletében.
PE0350	Korábbi munkaköri leírás/ISCO munkanélküliek esetében	A munkanélküli személy korábbi főállása. A főállásban a foglalkozás kódolása a Foglalkozások Nemzetközi Osztályozási Rendszere (Nemzetközi Munkaügyi Szervezet) szerinti ISCO-08 osztályozásalapján történik. Lásd a PE0300 kimeneti változó leírását (Munkaköri leírás/ISCO) az I. mellékletben.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
PE0450	Korábbi foglalkoztatás – NACE-kód munkanélküliek esetében	A korábbi fő munkáltató gazdasági ágazata a gazdasági tevékenységek statisztikai osztályozását tartalmazó NACE Rev. 2. (2008) első szintjének megfelelően kódolva. Lásd a PE0400 kimeneti változó leírását (Fő foglalkoztatás – NACE osztályozás) az I. mellékletben.
PE0370	Fő munkaköri leírás/ISCO nyugdíjasok vagy más inaktív személyek esetében	Korábbi főállás nyugdíjasok vagy más inaktív személy esetében. A főállásban a foglalkozás kódolása a Foglalkozások Nemzetközi Osztályozási Rendszere (Nemzetközi Munkaügyi Szervezet) szerinti ISCO-08 osztályozásalapján történik. Lásd a PE0300 kimeneti változó leírását (Munkaköri leírás/ISCO) az I. mellékletben.
PE0470	Fő foglalkoztatás – NACE nyugdíjasok vagy más inaktívak esetében	A korábbi fő munkáltató gazdasági ágazata a gazdasági tevékenységek statisztikai osztályozását tartalmazó NACE Rev. 2. (2008) első szintjének megfelelően kódolva. Lásd a PE0400 kimeneti változó leírását (Fő foglalkoztatás – NACE osztályozás) az I. mellékletben.
PE9020	A „Foglalkoztatás” téma válaszadója	A „Foglalkoztatás” témakörben szereplő kérdésekre válaszoló személy azonosítója. Ez lehet az I. mellékletben meghatározott RA0010 kód (A személy azonosítója), vagy a „99” különleges kód, ha a személy nem része a háztartásnak.
TÉMA: NYUGDÍJAK ÉS ÉLETBIZTOSÍTÁSOK		
PFA070$x	Kötelező vagy önkéntes nyugdíjkonstrukció $x	$x: Visszacsatolás legfeljebb 7 nyugdíjkonstrukció esetében Mutatja a konstrukció típusát (kötelező vagy önkéntes)
PFA1300v Ahol v = a,b	Az utolsó munkajövedelem nyugdíjba vonuláskor kapott várható százalékos aránya, az összes állami és foglalkoztatási rendszer együttvéve a: a várható százalékos arány alsó tartománya b: a várható százalékos arány felső tartománya	Az válaszadó várakozásai szerint az utolsó munkajövedelem nyugdíjba vonuláskor kapott százalékos aránya, az összes állami és foglalkoztatási nyugdíjrendszer együttvéve A százalékos arány a válaszadó nyugdíjba vonulás előtti, munkából származó jövedelmére vonatkozik. A PFA1300a és a PFA1300b kimeneti változó értékei azonosak lehetnek, ha a válaszadó pontbecslést tud adni a várható helyettesítési rátára vonatkozóan.
PF9020	A „Nyugdíj” téma válaszadója	A „Nyugdíjak és életbiztosítások” témakörben szereplő kérdésekre válaszoló személyt azonosító kód. Ez lehet az I. mellékletben meghatározott RA0010 kód (a személy azonosítója), vagy a „99” különleges kód, ha a személy nem része a háztartásnak.
TÉMA: JÖVEDELEM		
PG9020	A személyi jövedelemre vonatkozó szakasz válaszadója	Az I. melléklet „Jövedelem” témakörben a PG0100-PG0510 kérdésekre válaszoló személyt azonosító kód. Ez lehet az I. mellékletben meghatározott RA0010 kód (a személy azonosítója), vagy a „99” különleges kód, ha a személy nem része a háztartásnak.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
TÉMA: AJÁNDÉKOZÁS/ÖRÖKLÉS		
HH050$x	Jelentős ajándék vagy örökség $x: átruházás típusa	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 ajándék/öröklés esetében. Azt jelzi, hogy a háztartás által kapott ajándék/örökség ajándék-e vagy örökség.
HH060$x	Jelentős ajándék vagy örökség $x: kitől származik	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 ajándék/öröklés esetében. Azt mutatja, hogy a háztartás kitől kapta az ajándékot/örökséget.
HH080$x	Jelentős ajándék vagy örökség $x: teljes öröklési illeték	$x: Visszacsatolás 2 vagy 3 ajándék/öröklés esetében. Az ajándék/örökség után fizetett adó teljes összege. Mivel az ugyanazon személytől egyidejűleg kapott ajándékokat vagy örökségeket egyként kell figyelembe venni, ez magában foglalja az összes ajándék/örökség után fizetett adó teljes összegét. Ide tartoznak az ajándékként/örökségként kapott HLI után fizetett adók is. Az ajándék/örökség megfelelő bruttó értékét az I. melléklet megfelelően a HH040$x fő kimeneti változó alatt kell feltüntetni.
TÉMA: FOGYASZTÁS		
HIZ050	Türelmetlenség	Azt értékeli, hogy a háztartás mennyire türelmetlen további jövedelem beérkezése vonatkozásában. A türelmetlenséget a következőképpen kell értékelni: a háztartással közölni kell, hogy nyert a lottón és egy éven belül megkapja a háztartás éved jövedelmének megfelelő összeget. A háztartás azonban lemondhat az összeg egy részéről, és azonnal begyűjtheti a nyeremény fennmaradó részét. Ezután azt kell megkérdezni a háztartástól, hogy mennyit hajlandó feladni (a nyeremény százalékában) annak érdekében, hogy azonnal hozzájusson a pénzhez.
TÉMA: KÉRDEZŐI KÉRDŐÍV MINTA		
SC0111	Címváltozás	Tájékoztatást nyújt a háztartás címének esetleges változásairól.
SC0310	Városiasodás mértéke	A városiasodás mértéke (degree of urbanisation; DEGURBA) annak a területnek a jellegét jellemző osztályozás, ahol a háztartás él. A DEGURBA a helyi közigazgatási egységek (local administrative units; LAU2) három kategóriába sorolása: Sűrűn lakott terület (városok): a lakosság legalább 50 %-a városias központokban él. Közepes sűrűségű terület (kisvárosok és közepesen sűrűn lakott területek): a lakosság kevesebb mint 50 %-a él városias központokban és legfeljebb 50 %-a él vidéki elszórt településeken. Gyéren lakott terület (vidéki területek): a lakosság több mint 50 %-a él vidéki elszórt településeken.

Kimeneti változó azonosítója	Kimeneti változó neve	A kimeneti változó tartalmi leírása
		E célból a következő fogalommeghatározásokat kell használni: Városias központok: 1 km²-es, egymással határos szerkezetű egységek csoportja, amelyek népsűrűsége négyzetkilométerenként legalább 1 500 fő, minimális népessége pedig 50 000 fő. Városias csoportok: 1 km²-es, egymással határos szerkezetű egységek csoportja, amelyek népsűrűsége négyzetkilométerenként legalább 300 fő, minimális népessége pedig 5 000 fő. Vidéki elszórt települések: városias központként vagy városias csoportként nem azonosítható településcsoportok. *Forrás*: Eurostat. Az alapul szolgáló módszertant a 2021. évi „Allying the Degree of Urbanisation – A Method manual to definition cities, citiess and rural areas for international comparisons” című dokumentum ismerteti.

III. MELLÉKLET

Az NKB-k által jelentendő, a nemzeti felmérés jellemzőit leíró információk

1. A 3. cikk (4) bekezdésével összhangban az NKB-knak az 1–9. szakaszban meghatározottak szerint jelenteniük kell az EKB-nak a nemzeti felmérések jellemzőit leíró információkat.

1. szakasz – Mintavételi terv

1. rész – Általános információk

2. Az NKB-knak a mintavételi tervre vonatkozó következő általános információkat kell megadniuk:

   a) A minta kiválasztása valószínűségi alapon történt-e (Igen/Nem/Részben).

   b) A mintát rétegezték-e (Igen/Nem), és ha igen, a rétegzési kritériumok ismertetése. Továbbá, ha az SD0100 kimeneti változóhoz (Réteg) szükséges információkat nem továbbítják az EKB-nak, az NKB-knak meg kell adniuk a rétegek számát is.

   c) A mintavételi szakaszok száma összesen.

   d) A mintavételi szakaszok mindegyikére (az első 3-ig):

      i. a mintavételi egységek típusa: földrajzi terület, cím, háztartás, egyéb (ebben az esetben további pontosítás szükséges);

      ii. kiválasztási módszer: egyszerű véletlen mintavétel, rétegzett mintavétel, méretarányos valószínűség, szisztematikus mintavétel, egyéb (ebben az esetben további pontosítás szükséges);

      iii. a kiválasztott egységek száma összesen;

      iv. a mintavételi keret neve.

   e) A további, 3-at meghaladó mintavételi szakaszokra (ha vannak ilyenek) vonatkozó információk.

   f) A végleges mintavételi egységek: cím, háztartás, egyén, egyéb (ebben az esetben további pontosítás szükséges).

   g) A mintavételi keret(ek) leírása: forrás, egységek, kor, frissítés, a sokaság lefedettsége.

   h) Kizárt csoportok (a sokaságnak a mintavételi terv által le nem fedett részei, ha vannak ilyenek): intézményekben élő sokaság (például öregek otthonában, katonai létesítményekben, börtönökben és/vagy bentlakásos iskolákban élő személyek), hajléktalanok, egyéb (ebben az esetben további pontosítás szükséges).

   i) A vagyonosok esetében túlmintavételezés (oversampling) volt-e alkalmazva (Igen/Nem), és ha igen, akkor:

      i. milyen kritériumokat alkalmaztak a túlmintavételezett vagyonos csoport megállapításához (több válasz is lehetséges): jövedelem, fogyasztás, a lakás jellemzői (méret, ár), földrajzi terület, egyéb (ebben az esetben további pontosítás szükséges);

      ii. hogyan állapították meg a túlmintavételezés arányát;

      iii. milyen kiegészítő forrást használtak (pl. adózási források, nyilvántartások) a túlmintavételezés során.

   j) Megengedett volt-e (Igen/Nem) a helyettesítés (Igen/Nem), és ha igen, a mintában szereplő helyettesítő háztartások száma összesen.

   k) A minta rendelkezik-e (Igen/Nem) panel komponenssel.

2. rész – Panel/rotációs mintakomponens (csak azoknak az országoknak kell jelenteniük, amelyek felmérésében szerepel panel komponens)

3. Az NKB-knak (ha felmérésüknek van panel komponense) az alábbi információkat kell megadniuk a panel/rotációs mintakomponens tekintetében:

   a) A panel komponens első éve.

b) Ha az SB0100 kimeneti változóhoz (az adatfelvétel végleges eredményének kódja) szükséges információkat (a válaszadók és a nem válaszolók tekintetében) nem továbbítják az EKB-nak, az NKB-knak a következő információkat kell megadniuk: a korábbi hullámokból ismét megkeresett háztartások száma, a korábbi hullámokból ismét megkeresett háztartások az összes megkeresett háztartás százalékos arányában, az átlagos lemorzsolódási arány a hullámok között.

c) A mintastruktúra az idő múlásával: tiszta panel, tiszta panel frissített mintával, rotációs terv, egyéb (ebben az esetben további pontosítás szükséges). Rotációs terv alkalmazása esetén a panel időtartama években.

d) A panelek nyomon követésére vonatkozó szabályok ismertetése.

3. rész – Egyéb lényeges információ (nem kötelező)

4. Az NKB-knak a mintavételi tervvel kapcsolatos minden egyéb információt is meg kell adniuk, amennyiben azt relevánsnak ítélik.

2. szakasz – Mintastruktúra és a felmérés eredményének statisztikája

1. rész – A minták méretei és a nem válaszolók

5. Ha az SB0100 kimeneti változóhoz (az adatfelvétel végleges eredményének kódja) szükséges információkat nem továbbítják az EKB-nak, az NKB-knak a mintanagyságra és a nemválaszolásra vonatkozóan a következő információkat kell megadniuk:

a) *bruttó mintaméret*, a következőképpen meghatározva:

i. panel komponens nélküli felmérés: a mintavételi keretekből az aktuális hullámban kiválasztott végső mintavételi egységek teljes száma (függetlenül attól, hogy alkalmasak-e, és hogy együttműködnek-e a felmérésben);

ii. panel komponenssel rendelkező felmérés: a mintavételi keretekből az aktuális hullámban kiválasztott végső mintavételi egységek teljes száma (függetlenül attól, hogy alkalmasak-e, és hogy együttműködnek-e a felmérésben), plusz az aktuális hullámban ismét megkeresett, valamely korábbi hullámban részt vevő háztartások száma;

b) *az alkalmas esetek teljes száma* (a válaszadási arány nevezője), amely magában foglalja mind az ismert alkalmasságú, mind az ismeretlen alkalmasságú, de utólag alkalmasnak minősített eseteket;

c) *az ismeretlen alkalmasságú esetek száma összesen;*

d) a *nem válaszoló háztartások száma összesen, ebből a fel nem keresett háztartások száma, az elutasítások száma* és *az egyéb okból (pl. nyelvi akadály, betegség vagy más fizikai okból válaszadásra képtelenség) elmaradt válaszok száma összesen*.

e) *a befejezett háztartási adatfelvételek számának megfelelő nettó mintanagyság*.

2. rész – A felmérés eredményének statisztikája

6. Ha az SB0100 kimeneti változóhoz (az adatfelvétel végleges eredményének kódja) szükséges információkat nem továbbítják az EKB-nak, az NKB-knak a felmérés eredményének statisztikájára vonatkozó következő információkat kell megadniuk:

a) a válaszadási arány (%) a megkérdezett háztartások osztva az alkalmas egységekkel;

b) a kapcsolati arány (%) a megkeresett háztartások osztva az alkalmas egységekkel;

c) a kooperációs arány (%) a megkérdezett háztartások osztva a megkeresett egységekkel;

d) az elutasítási arány (%) az elutasító háztartások osztva az alkalmas egységekkel.

3. rész – Egyéb lényeges információ (nem kötelező)

7. Az NKB-knak a mintastruktúrával és a felmérés eredményének statisztikájával kapcsolatos minden egyéb információt is meg kell adniuk, amennyiben azt relevánsnak ítélik.

3. szakasz – Fogalmak és fogalommeghatározások

1. rész – Referencia-időszakok

8. Az NKB-knak meg kell határozniuk a következő statisztikai információk által lefedett referencia-időszakot:

   a) mérleg/vagyon kimeneti változók, pl. „az interjú dátuma” (minden egyes háztartás esetében) vagy az első interjút megelőző rögzített időpont (valamennyi háztartás esetében), pl. ÉÉÉÉ. december 31.;

   b) jövedelem kimeneti változók, „az interjút megelőző 12 hónap” (minden egyes háztartás esetében) vagy az első interjút megelőző naptári év (valamennyi háztartás esetében), pl. ÉÉÉÉ;

   c) fogyasztás kimeneti változók, „az interjút megelőző 12 hónap” (minden egyes háztartás esetében) vagy az első interjút megelőző naptári év (valamennyi háztartás esetében), pl. ÉÉÉÉ;

   d) demográfiai és foglalkoztatási kimeneti változók.

2. rész – Jövedelem kimeneti változók

9. Az NKB-knak meg kell adniuk az információt arról, hogy a jövedelem témában gyűjtött kimeneti változók jellege: i. bruttó, ii. jövedelemadók nélkül, iii. jövedelemadók és társadalombiztosítási járulékok nélkül vagy iv. egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni) módon értelmezendő.

2. rész – A kimeneti változók meghatározása: jelentős módszertani eltérések

10. Az NKB-knak ismertetniük kell az EKB-nak továbbított kimeneti változókkal összefüggésben a kimeneti változóknak az I. melléklet 2. részében szereplő leírásához képest fennálló jelentős módszertani különbségeket.

11. Az NKB-knak fel kell tüntetniük a kimeneti változók azonosítóját/nevét, és közölniük kell a kimeneti változók meghatározásától való eltérés(eke)t (pl. HI0100, Otthon fogyasztott élelmiszerre havonta fordított összeg. A kimeneti változó magában foglalja a nem otthon fogyasztott élelmiszereket is).

4. szakasz – Adatgyűjtés

1. rész – A terepmunka szempontjai

12. Az NKB-knak a terepmunkára vonatkozóan a következő információkat kell megadniuk:

   a) a terepmunkáért felelős szervezet(ek): az NKB, a nemzeti statisztikai hivatal és/vagy egy felmérést végző társaság (ideértve a felmérést végző társaság nevét);

   b) az adatok felülvizsgálatáért/szerkesztéséért felelős szervezet(ek): az NKB, a nemzeti statisztikai hivatal és/vagy egy felmérést végző társaság;

   c) sor került-e (Igen/Nem) ismételt kapcsolatfelvételre a háztartásokkal esetleges hibák/ellentmondások esetén;

   d) a terepmunka időszakának kezdete és vége;

   e) az interjú időtartamára vonatkozó összesítő statisztika percben megadva: medián, átlag, interkvartilis terjedelem, minimum és maximum.

   Továbbá, ha az SA0900 kimeneti változóhoz (Az adatfelvétel módja) szükséges információkat nem továbbítják az EKB-nak, az NKB-knak információt kell szolgáltatniuk a következőkről:

   f) a befejezett interjúk adatgyűjtési mód szerinti megoszlása (az összes befejezett interjú %-ában) a következők tekintetében: számítógéppel támogatott személyes interjú (CAPI), számítógéppel támogatott telefonos interjú (CATI), papír-ceruza alapú személyes interjú (PAPI), számítógéppel támogatott online interjú (CAWI), önállóan kitöltött, és egyéb.

2. rész – A kérdezők (toborzás, képzés, munkaterhelés, kompenzáció)

13. Az NKB-knak a kérdezőkre vonatkozóan a következő információkat kell megadniuk:

   a) a kérdezők végleges száma;

   b) a kérdezők felvételéért felelős szervezet(ek): az NKB, a nemzeti statisztikai hivatal, egy felmérést végző társaság, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

c) a kérdezők foglalkoztatási státusza: a terepmunkáért felelős szervezet alkalmazottja, független, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

d) a kérdező képzésének módja: jelenléti vagy távoktatás;

e) az egy kérdezőre jutó képzési órák átlagos száma;

f) a kérdezők javadalmazása vagy ösztönző rendszer (több válasz lehetséges): óradíj, befejezett interjúnkénti díj, megbízási díj, rendes meghatározott fizetés, bónusz, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

3. rész – A kérdőív kialakítása és tesztelése

14. Az NKB-knak a kérdőív kialakítására és tesztelésére vonatkozóan a következő információkat kell megadniuk:

a) sor került-e (Igen/Nem) próbafelvételre a kérdőív előzetes tesztelése érdekében;

b) sor került-e a kérdőív kísérleti jellegű vagy egyéb előzetes vizsgálatára, azaz szakértői csoport, fókuszcsoport általi értékelésre, az interjúk kognitív vagy viselkedéselemzési kódolására vagy egyébre (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

c) azok a nyelvek, amelyekre a kérdőívet lefordították.

4. rész – Kapcsolatfelvételi stratégiák és a nem-válaszolás megelőzése

15. Az NKB-knak a kapcsolatfelvételi stratégiákra és a nem-válaszolás megelőzésére vonatkozóan a következő információkat kell megadniuk:

a) a felhasznált kiegészítő információ fajtája: nem volt ilyen, bemutatkozó levél, szórólap, sajtóközlemény, az adatgyűjtő weblapra mutató link, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

b) a szükséges kapcsolatfelvételek minimális száma;

c) a válaszadóknak biztosított ösztönzők: pénzbeli, nem pénzbeli, nem volt ilyen;

i. pénzbeli ösztönzők esetében az adott összeg;

ii. nem pénzbeli ösztönzők esetében az ösztönzők típusa (pl. ajándékok, sorsjegyek).

5. rész – A terepmunka auditálása

16. Az NKB-knak a terepmunka auditálására vonatkozóan a következő információkat kell megadniuk:

a) a terepmunka auditálásáért felelős szervezet(ek);

b) a kapcsolatfelvételek/nem-válaszadások ellenőrzésének eredménye: nem történt ellenőrzés, az ellenőrzés nem derített fel jelentős problémákat, az ellenőrzés jelentős problémákat derített fel (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

c) az adatok hitelessége ellenőrzésének eredménye: nem történt ellenőrzés, az ellenőrzés nem derített fel jelentős problémákat, az ellenőrzés jelentős problémákat derített fel (ebben az esetben további részleteket kell megadni).

6. rész – Egyéb adatforrások használata az adatgyűjtéshez

17. Az NKB-knak jelezniük kell, ha az I. mellékletben meghatározott kimeneti változók gyűjtéséhez vagy összeállításához igénybe vettek az interjúktól eltérő forrásokat (kivéve a meg nem válaszolt tételek esetén az imputáláshoz használt forrásokat). Ha igen, a lehetséges források nyilvántartások, statisztikai megfeleltetés, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni).

7. rész – További lényeges információ (nem kötelező)

18. Az NKB-knak az adatgyűjtéssel kapcsolatos minden egyéb információt is meg kell adniuk, amennyiben azt relevánsnak ítélik.

5. szakasz – Adatfeldolgozás és -editálás

1. rész – Általános információk

19. Az NKB-knak jelezniük kell, hogy milyen általános adatbázis-kezelő rendszert használnak az adatok tárolására és feldolgozására (pl. SAS, Stata, SPSS).

20. Az NKB-knak jelezniük kell, hogy milyen minta-/esetkezelési rendszert alkalmaznak. Itt olyan elektronikus eszközről van szó, amely a terepmunkához kapcsolódó eljárások megszervezése és dokumentálása szempontjából hasznos különböző információforrások automatikus tárolására és összekapcsolására szolgál.

2. rész – Kódolás és editálás

21. Az NKB-knak a kódolásra és az editálásra vonatkozóan a következő információkat kell megadniuk:

a) az editálás során milyen gyakran vizsgálják és használják fel a kérdezők megjegyzéseit: rendszeresen, a legtöbb esetben, szórványosan vagy soha;

b) az alkalmazott szabályok fajtája (több válasz lehetséges): logikai, konzisztencia szabályok, tartomány, arány, egyensúly (például a teljes jövedelem egyenlő a különböző jövedelem tételek összegével), kiugró értékek (outlier-ek), makroeditálás (különböző megfigyelések hatása aggregátumokra), egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

c) a szerkesztés során használnak-e (Igen/Nem) nyilvántartásból származó adatokat.

3. rész – További lényeges információ (nem kötelező)

22. Az NKB-knak az adatfeldolgozással és -editálással kapcsolatos minden egyéb információt is meg kell adniuk, amennyiben azt relevánsnak ítélik.

6. szakasz – Súlyozás

1. rész – A háztartás design súlyai (SD0300 kimeneti változó)

23. Az NKB-knak a háztartás design súlyaira vonatkozóan a következő információkat kell megadniuk:

a) a háztartás design súly a háztartás kiválasztása valószínűségének fordítottjaként lett-e kialakítva (Igen/Nem);

b) a kialakítás leírása (amennyiben releváns);

c) ha az SD0300 kimeneti változóhoz (háztartás design súlya) szükséges információkat nem továbbítják az EKB-nak, a háztartás tervezési súlyára vonatkozó következő összefoglaló statisztikákat kell megadni: átlag, összeg, minimum, maximum, standard eltérés és változási együttható (%).

2. rész – A nem-válaszolási egység miatti súlyozási kiigazítások mintavételszintű információk alapján

24. Az NKB-knak a nem-válaszolási egység miatti súlyozási kiigazításokra vonatkozóan a következő információkat kell megadniuk:

a) kiigazították-e (Igen/Nem) a tervezett súlyokat azáltal, hogy mind a válaszadók, mind a nem válaszadók számára rendelkezésre álló kiegészítő információk alapján kifejezetten megbecsülték a háztartás válaszadási hajlandóságát;

b) az alkalmazott kiigazítási módszer: regresszió-alapú modellezés (pl. logit, probit), válasz homogén cellák; egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

c) a kiigazításhoz használt kiegészítő információk leírása;

d) a kiigazításhoz használt külső források leírása.

3. rész – Külső forrásokra kalibrálás

25. Az NKB-knak a külső forrásokra kalibrálásra vonatkozóan a következő információkat kell megadniuk:

a) kalibrálási módszer: becslési cella (poststrata), általános regresszió, a külső ellenőrzésekre vonatkozó kalibrálási vagy általános kalibrálási megközelítés, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

b) a kalibrálás során használt külső változók: életkor, nem, a háztartás mérete, régió, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

c) a kalibráció során használt külső források leírása.

4. rész – A súlyok trimmingje vagy bármely más, a felmérést követő kiigazítás

26. Az NKB-knak jelezniük kell, hogy végrehajtottak-e (Igen/Nem) bármilyen egyéb, felmérést követő súlykiigazítást (ideértve a súlyokra alkalmazott trimminget vagy winsorizálást is). Ha igen, meg kell adni a kiigazítások leírását.

5. rész – Végleges háztartás súlyok és súlyarányok

27. Ha a HW0010 (háztartás súly) és az SD0300 (háztartás design súlyai) kimeneti változókhoz szükséges információkat nem továbbítják az EKB-nak, az NKB-knak a következő összefoglaló statisztikát kell megadniuk:

a) a háztartás végleges súlyok tekintetében: átlag, összeg, minimum, maximum, standard eltérés, és változási együttható (%);

b) a háztartás végleges súlyok és a háztartás tervezési súlyok aránya tekintetében: átlag, minimum, és maximum.

28. Ha a felmérésnek van panel komponense, az NKB-knak ki kell fejteniük a súlyozási eljárást, azaz azt, hogy az újonnan kiválasztott háztartásokra vonatkozó mintavételi súlyokat hogyan kombinálják az előző hullámból származó súlyokkal (weighting share módszer, bármely más kombináció).

6. rész – Replika súlyok

29. Az NKB-knak a replika súlyokra vonatkozóan (WR$$$$ kimeneti változó) a következő információkat kell megadniuk:

a) a replika súlyok számítási módszere: felülvizsgált bootstrap, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

b) kalibrációs tűréshatárok: háztartások száma összesen, személyek száma összesen, személyek száma nem szerint, személyek száma korcsoportonként, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni).

7. rész – További lényeges információ (nem kötelező)

30. Az NKB-knak a súlyozással kapcsolatos minden egyéb információt is meg kell adniuk, amennyiben azt relevánsnak ítélik.

7. szakasz – Imputálási eljárások

1. rész – Általános információk

31. Az NKB-knak fel kell tüntetniük az imputáláshoz használt szoftvereszközöket (SAS, Stata vagy egyéb, és utóbbi esetben melyik), valamint az imputálásért felelős szervezet(eke)t (NKB, nemzeti statisztikai hivatal, felmérést végző társaság, egyéb, és utóbbi esetén melyik szervezetet).

2. rész – Az imputálási eljárásokra vonatkozó műszaki információk

32. Az NKB-knak a következő technikai információkat kell megadniuk az imputálási eljárásokra vonatkozóan:

a) alkalmaztak-e (Igen/Nem) súlyokat az imputálási modellekben, és ha igen, azokat súlyozott regresszióként és/vagy kovarianciaként használták-e;

b) volt-e (Igen/Nem) az összegyűjtött megfigyelések számára vonatkozó olyan minimumérték, amely alatt a hiányzó értékeket nem imputálták. Ha igen, meg kell adni a határértéket;

c) a begyűjtött megfigyelések alacsony száma miatt elmaradt esetimputálás esetében igénybe vett eljárás(ok): érték hiányzóként maradt megjelölve, becsült érték (például a begyűjtött mérések átlagaként/mediánjaként), a kimeneti változót összevonták más kimeneti változókkal elegendő számú mérés elérése érdekében, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni). Több eljárás alkalmazása esetén az NKB-knak meg kell határozniuk, hogy az eljárások mely kimeneti változókra vonatkoznak;

d) a vizsgált kimeneti változót jól előrejelző kovarianciák kiválasztási eljárásának leírása: automatikus kovariancia-választás (a korrelációs/regressziós modellekben használt előre meghatározott korlátokkal) korlátozott editálással, automatikus előzetes kovariancia-választás és egyes kimeneti változók eseti értékelése, egyes kimeneti változók eseti értékelése kovarianciák kiválasztásához, egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

e) a figyelembe vett (a jó előrejelző változóktól eltérő) kimeneti változók megjelölése: a nem-válaszadást magyarázó változók, a más kovarianciákhoz használt kovarianciákat jól előrejelző változók, a gazdaságtudomány szerint a vizsgált változó jó előrejelzőjének tekinthető változók, a kovarienciaként figyelembe vett alsóbb változók (child variables) valamennyi szülő-változója (parent variable), egyéb (ebben az esetben további részleteket kell megadni);

f) az imputálási folyamat során a kiugró értékek azonosításának leírása;

g) az egyes kimeneti változók közötti konzisztenciák értékelésének ismertetése az imputálási folyamat során (pl. egy hitel/jelzálog kezdeti és fennálló értéke);

h) az imputálási program utolsó lefuttatása után manuálisan szerkesztett mérések száma, az alábbi kritériumok mindegyike alapján:

   i. „kiugró” értékek;

   ii. az egyes kimeneti változók (például a hitel/jelzálog kezdeti és fennálló értéke) közötti konzisztenciák;

   iii. megbízhatatlannak ítélt tartományokban gyűjtött válaszok;

   iv. egyéb (beleértve a további előírásokat is);

i) azon mérések tekintetében, amelyekre a válaszadó nem adott meg pontértéket vagy tartományértéket, az NKB-knak jelezniük kell, hogy sor került-e határértékek bevezetésére, és hogy a méréseket a határ felső vagy alsó értékeként imputálták-e;

j) kizárták-e (Igen/Nem) a kiugró méréseket kovarianciaként a modellekből, és ha igen, hány mérés volt ebben érintett;

k) az imputálási modellben használt kovarianciák száma a következő kimeneti változók mindegyikéhez:

   i. HLI (HB0900) értéke;

   ii. az első HLI-fedezetű hitelért még fennálló tartozás összege (HB1701);

   iii. megtakarítási számlák értéke (HD1210);

   iv. munkavállalói jövedelem (PG0100).

3. rész – További lényeges információ (nem kötelező)

33. Az NKB-knak az imputálási eljárásokkal kapcsolatos minden egyéb információt is meg kell adniuk, amennyiben azt relevánsnak ítélik.

8. szakasz – A közzététel ellenőrzése és nemzeti terjesztés

1. rész – A közzététel ellenőrzése

34. Az NKB-k a statisztikai információk EKB-nak történő benyújtása előtt ismertetik az EKB-val az adatok anonimizálásához nemzeti szinten használt módszereket és eljárásokat.

2. rész – Adatterjesztés

35. Az NKB-k tájékoztatást nyújtanak az eredmények első nemzeti közzétételéről (link, dátum és a közzététel típusa).

9. szakasz – A nemzeti értékelésekből származó további információk

36. Az NKB-k ebben a szakaszban adják meg a nemzeti értékelésekből esetlegesen rendelkezésre álló valamennyi további információt (amelyre az 1–8. szakasz nem terjed ki). Ez magában foglalhatja a módszertani dokumentációkra vonatkozó rendelkezésre álló dokumentumokat/hivatkozásokat (pl. nemzeti minőségjelentések, független módszertani tanulmányok, külső forrásokkal való összehasonlítások).

IV. MELLÉKLET

Az elfogadható kutatók kijelölési kritériumai és a kijelölési eljárás

Az Európai Központi Bank (EKB) a 15. cikk a) pontjának ii. alpontjával összhangban csak olyan személyek számára biztosíthat hozzáférést a kutatási adatkészlethez, akik teljesítik a 2. szakaszban felsorolt feltételeket, amelyek célja annak biztosítása, hogy az EKB-nak az ezen iránymutatás alapján jelentett információkhoz való hozzáférés kizárólag tudományos kutatási célokra legyen engedélyezett. A kutatási adatkészlet kereskedelmi felhasználása szigorúan tilos.

Ezek a feltételek közzétételre kerülnek az EKB honlapján azért, hogy a kutatók értesüljenek a kutatási adatkészlethez való hozzáférés iránti kérelemre vonatkozó feltételekről és eljárásokról. Az EKB törekszik arra, hogy a kérelmek kezelése során a minimálisra csökkentse a késedelmet.

Az EKB biztosítja, hogy az adatok benyújtásához csak biztonságos csatornákat használjanak, és meghatározza a megfelelő alkalmazandó adathordozót.

1. **Társult kutató**

A társult kutató olyan természetes személy, aki a következő szervezetek bármelyikének alkalmazottja vagy azzal kapcsolatban áll:

a) egyetemek és más felsőoktatási szervezetek;

b) tudományos kutatást végző szervezetek vagy intézmények, a kereskedelmi társaságok kivételével;

c) olyan szervezetek, amelyek kutatói a 2004/452/EK bizottsági határozat ([1]) értelmében tudományos célból hozzáférhetnek bizalmas adatokhoz.

2. **A kutatási adatkészlethez való hozzáférés feltételei**

Az EKB hozzáférést biztosíthat a kutatási adatkészlethez azon társult kutatók számára, akik az e mellékletben meghatározottak szerint hozzáférés iránti kérelmet nyújtottak be az EKB-hoz. Az ugyanazon projekten dolgozó több kutatót érintő közös kutatási projektek esetében minden kutatónak egyéni kérelmet kell benyújtania, amelyben megjelöli, hogy kérelme mely közös kutatási projektre vonatkozik. A kutatási adatkészlethez való hozzáférés iránti kérelemnek a következő feltételeknek kell megfelelnie.

a) A kérelmezőnek a következő információkat kell az EKB rendelkezésére bocsátania:

   i. név, telefonszám és cím, a személyazonosság igazolása, valamint az annak alátámasztására szolgáló információ, hogy jogosult a kutatási adatkészlethez való hozzáférés iránti kérelem benyújtására (pl. az 1. pontban említett szervezettel fennálló kapcsolat);

   ii. szakmai önéletrajz; és

   iii. adott esetben a kutatási projektet részben vagy egészben finanszírozó (állami vagy magán) kereskedelmi szervezetek hivatalos neve és címe, valamint az arra vonatkozó információ, hogy a kutatási eredményeket kereskedelmi felhasználásra szánják-e.

b) A kutatási tervnek tömören

   i. ismertetnie kell a kutatás tárgyát; és

   ii. indokolnia kell az adattovábbítás szükségességét, az adatok relevanciáját és megfelelőségét, tekintettel a társult kutató projektjére.

c) A kérelmezőnek részletesen (az alkalmazandó lehetőségek bejelölésével) ismertetnie kell az adattárolás biztonságosságát a következők tekintetében:

   i. a logikai fájlok biztonsága;

   ii. a fizikai formátumban meglévő dokumentumok biztonsága;

   iii. azon épületek biztonsága, ahol a kutatásra sor kerül.

d) A kérelmezőnek meg kell jelölnie a kérelmében

   i. azt, hogy a kutatási eredményeket szabadon és gyorsan a tudományos közösség rendelkezésére fogják-e bocsátani, és hogy erre hogyan kerül sor;

([1]) A Bizottság 2004/452/EK határozata (2004. április 29.) a bizalmas adatokhoz való tudományos célú hozzáférésre feljogosított kutatókat foglalkoztató szervezetek jegyzékének megállapításáról (HL L 156., 2004.4.30., 1. o.).

ii. azt, hogy a kutatási adatkészlet egy részét pusztán belső jelentések vagy egyéb célok érdekében használják-e fel, amely esetben a kutatási adatkészlethez való hozzáférés biztosítása korlátozottabb lehet.

e) A kutatási projektben részt vevő valamennyi kutatónak el kell fogadnia és alá kell írnia az EKB által rendelkezésükre bocsátott adatfelhasználási feltételeket és titoktartási kötelezettségvállalást.

f) A kérelmezőnek aláírásával meg kell erősítenie a kérelemben megadott információk pontosságát és helyességét.

3. **A kutatási adatkészlethez való hozzáférés iránti kérelmek értékelése során vizsgált kritériumok**

Az EKB az alábbi kritériumok alapján értékeli a kérelmeket.

1. sz. kötelező kritérium

Minden kötelező mezőt ki kell tölteni (név, telefonszám, cím, a tervezett kutatási terv, az eredmények felhasználása, szakmai önéletrajz, a csatolt azonosító okmány, aláírt formanyomtatványok).

A rendelkezésre bocsátott információ igazolt (például azzal, hogy az azonosító okmányban szereplővel egyezik a kutató neve; a tudományos kutatószervezet, amelyhez a kutató társul, létezik; a szakmai önéletrajzban szereplővel egyezik a kutató és a tudományos kutatószervezet neve).

2 sz. kötelező kritérium

A kutató a biztonsági intézkedések három csoportjának (a logikai fájlok biztonsága, a fizikai formátumban meglévő dokumentumok biztonsága és az épületek biztonsága) mindegyikéből legalább egy tételt kiválasztott.

3 sz. kötelező kritérium

A háztartási vagyonfelmérés adatai csak kutatási célokra használhatók fel. Ennek ellenőrzésére a kérelem különböző elemei szolgálnak.

A tervezett kutatási terv – a kutató hátterével (szakmai önéletrajz) és az eredmények tervezett terjesztésével együtt – igazolja, hogy az adatigénylés célja kutatás végzése. A tervezett kutatás minőségét nem értékelik, csupán azt, hogy a tervezett felhasználás kutatásra irányul. A finanszírozást (amennyiben a tervezett kutatás szempontjából releváns) és a közzététel szándékát ugyancsak figyelembe lehet venni. A kutatási cél kétségessége esetén az EKB további információkat és/vagy pontosítást kér a kutatótól.

A kötelező kritériumok nem teljesülése esetén követendő eljárás

Amennyiben a kötelező kritériumok nem teljesülnek, az EKB felveszi a kapcsolatot a kutatóval, és pontosítást és/vagy helyesbítést kér. Például a következőket kérheti a kutatótól:

— információk helyesbítését (pl. a kérelemben és a szakmai önéletrajzban szereplő információ nem egyezik),

— a szakmai önéletrajz elemeinek alátámasztását (pl. a tudományos kutatószervezet tevékenységét vagy a kérelmező és a tudományos kutatószervezet közötti kapcsolatot),

— további információk beküldését a tervezett kutatási tervről.

Nem megfelelő pontosítás és/vagy helyesbítés esetén a kérelem elutasításra kerül.